ලංකාණඩුවේ ගැසට පතුය

THE CEYLON GOVERNMENT GAZETTE

අංක 14,884 --- 1969 දෙසැම්බර් 12 වැනි සිකුරාද --- 1969.12.12 No. 14,884 -- FRIDAY, DECEMBER 12, 1969

(Published by Authority)

PART I: SECTION (II)-ADVERTISING

(Separate paging is given to each language of every Part in order that it may be filed separately.)

			PAGE ;	7			PAGR
Posts—Vacant	••	••	1839	Sale of Toll and Other Rents	••		1896
Examinations, Results of Examinations, Results	nations, &c.	••	1865	Unofficial Notices	••	••	1897
Notices calling for Tenders	••	••	1877	Applications for Foreign Liquor	Licences	••	1897
Notices rs Decisions on Tenders	••		1894	Auction Sales	••	••	1898
Sale of Articles, &c.		• •	1895	Miscellaneous Notices	••	••	1899
	35 .	1	/ 1 1				

Note.—(1) Muslim Marriage and Divorce (Amendment) Act, No. 32 of 1969, Explosives (Amendment) Act, No. 32 of 1969 appear as Supplements to to Part II of this issue and (2) Part VI published with this issue contains a Register of Medical Practitioners—January 1, 1969.

Posts-Vacant

GENERAL CONDITIONS APPLICABLE TO APPOINT MENTS TO POSTS IN THE PUBLIC SERVICE ADVERTISED IN THE "CEVION GOVERNMENT GAZETTE"

1. Allowances.—Unless otherwise stated, Rent Allowance, temporary Cost of Living Allowance and Temporary Special Living Allowance are payable according to Government Regulations.

2 Conditions of Service.—Appointments will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Regulations of the Manual of Procedure, Departmental Orders or Regulations, and any other orders or regulations issued from time to time by the Government.

3. Terms of Engagement.—(i) In the case of appointments to the non-pensionable establishment (excluding those on daily rates of pay) appointees will be required to contribute 5 per cent. of their salary to the Public Service Provident Fund, and they will be allowed to contribute at their option a further 5 per cent. The Government contribution in either case will be equal to 7 1/2 per cent. of the salary paid in at the close of each financial year.

(ii) Appointees may be required to furnish security in terms of the Public Officers (Security) Ordinance, if so required by the Head of their Department.

(iii) Appointees other than those already in the Public Service will be required to pass a medical examination by a Government Medical Officer as to their physical fitness to serve in any part of the island.

4. New Entrants to the Public Service.—(i) The period of probation/trial of New Entrant Officers appointed to pensionable posts/non-pensionable posts/ as the case may be, shall be three years, unless a longer period is prescribed in respect of any posts. (ii) All New-Entrant Officers must subscribe to the condition that they will conform to the provision of the Official Language Act, No. 33 of 1956, and any laws and rules that now exist or may be introduced in the future for giving effect to the language policy of the Government.

(iii) (a) They should acquire a working knowledge of the Official Language—Sinhala—during their period of probation/trial, except in exceptional cases where it is not essential for the efficient discharge of their duties.

(b) Their confirmation, at the expiry of the period of probation/trial, will depend, *INTER ALIA*, on their passing within specified periods of time prescribed proficiency tests in Sinhala, leading up to a level not higher than the J. S. C. standard. Failure to pass these proficiency tests within the prescribed periods will result in the non-payment of the increments falling due, until the tests are passed. The services of those officers who do not reach the requisite standard of proficiency in Sinhala by the end of their period of probation/trial will be liable to be terminated.

Note.—Those who qualify for entry into the Public Service through the Sinhala medium will be exempted from passing these proficiency tests in Sinhala as a pre-requisite for confirmation.

5. Qualifications required.—(i) Every applicant must furnish satisfactory proof that he is a Ceylonese. A "Ceylonese" is a citizen of Ceylon by descent or by registration.

SPECIAL NOTICE REGARDING FORWARDING OF NOTICES FOR PUBLICATION IN THE WEEKLY GAZETTE

ATTENTION is drawn to the Important Notice, appearing at the end of each part of this *Gazette*, regarding dates of publication of the future weekly *Gazette* and the latest times by which Notices will be accepted by the Government Printer for publication therein. All notices for publication in the *Gazette* received out of times specified in the said notice will be returned to the senders concerned.

Government Press, Colombo, December 14, 1968.

L. W. P. PEIRIS, Government Printer. (ii) A candidate for any post for which the minimum educational qualification prescribed is a pass in the Senior School Certificate examination or equivalent or higher examination shall have a pass in the Sinhala Language or its equivalent obtained at the Senior School Certificate examination or its equivalent if he is a Sinhalese, educated in the Sinhala medium. (This requirement will not apply to those officers who are in the Public Service from a date prior to January 1, 1961, and who seek appointment to other posts in the Public Service.

6. War Service Concession.—Provided they are qualified in all other respects, ex-Servicemen of Her Majesty's Fighting Forces and full-time members of the Auxiliary Fire, Air Raid Precautions and Civil Defence Services (excluding those who had left these Services of their own accord) will be allowed to deduct Services of their own accord) will be allowed to deduct periods of such service commencing from September 3, 1939, at the earliest and up to December 31, 1949, at the latest from their ages for purposes of eligibility alone provided that they joined the Forces before August 15, 1949, and that such service was satisfactory and continuous.

7. Other requirements.—(i) Applications from officers of the Public Service who are qualified must be forwarded through the Heads of their respective Departments. Every such officer applying for a post advertised by the Secretary, Public Service Commis-sion, must however, notify the date of despatch by him of his application, direct to the Secretary, Public Service Commission, on the printed Post Card

No. AB 39/x 2091/69.

MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURAL AFFAIRS

POSTS OF SENIOR INSTRUCTOR IN COMMERCE IN THE TECHNICAL EDUCATIONAL INSTITUTES OF THE MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURAL AFFAIRS

FURTHER to the notification in the Government Gazette notification have been amended as follows: and filling of the posts of Senior Instructor in Commerce in the Technical Educational Institutes of the Ministry of Education and Cultural Affairs.

2. The qualifications indicated in para. 4 of the said *Gazette* notification have been amended as follows: and further, applications are invited from candidates under these qualifications. Applications, on the printed forms provided by this office, should be forwarded to reach the Secretary, Public Service Commission on or before the following dates :---

- (a) Local Applications : 9th January, 1970.(b) Overseas Applications : 16th January, 1970.

Qualifications required-

...

Every candidate should furnish satisfactory proof that he/she-

- (a) is of excellent moral character and physically sound,
- (b) is not less than 30 years and not more than 45 years of age on 9.1.1970. (The upper age limit does not apply to those already in the Public Service).
- (i) is a graduate in Commerce or Economics of a recognised University with five years practical and/or teaching experience, (c)

marked ("B") provided for that purpose, to reach him on or before the closing date. In the case of applications from officers holding permanent posts in the Public Service, the Heads of Departments should, in forwarding the applications, state whether or not they are prepared to release the applicants (if selected) in accordance with Administrative Regulation 109 of the Manual of Procedure.

(ii) Candidates may be required to present them-selves for interview at an appointed time and place. No travelling or other expenses will be paid in this connection.

(iii) Anyone desiring to recommend a candidate should do so by giving a testimonial. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of a candidate will disqualify such candidate.

(iv) Any statement in the application which is found to be incorrect will render the applicant liable to disqualification, if the inaccuracy is discovered before the selection and to dismissal if discovered after the selection

(v) Applications not conforming in every respect with the requirements of this advertisement will be rejected.

8. Definition of Salary for the Purpose of Eligibility.— Salary for purposes of eligibility means only the basic substantive salary and does not include any acting salary, allowance, &c.

- OR (ii) The diploma in Commerce of the Ceylon Technical College with five years practical and/or teaching experience,
- OR (iii) Equivalent or higher qualifications with five years practical and/or teaching experience.

3. Candidates when making applications in accord-ance with this notification should adhere to the conditions given below :—

- (i) Candidates with qualifications indicated in para. 2 above who have forwarded applications in response to the *Gazette notification* dated 30.5.1969 need not apply again.
- (ii) Conditions stated in the Government Gazette of 30th May, 1969, will be valid in this instance too.
- (iii) Accordingly it should be specially noted that the purpose of this Gazette notification is to invite applications from candidates possessing "equivalent or higher qualifications and five years practical and/or teaching experience" indicated under sub-para. (c) (iii) of para. 2 above above.

D. R. L. BALASURIYA, Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Galle Face Secretariat, Colombo 1, 4th December, 1969.

12-466/1-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

No: AB. 86/X. 2148/69.

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

Posts of Research Probationer/Research Officer

REFERENCE notification which appeared in the *Government Gazette* No. 14,871 of 12th September, 1969. The closing date of Local and Overseas Applications for REFERENCE

the above posts is extended till 26th December, 1969.

D. R. L. BALASURIYA,

Secretary,

Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Galle Face, Secretariat, Colombo 1, 4th December, 1969.

12-466/2-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

No. AB. 90/X. 2155/69.

IRRIGATION DEPARTMENT

Post of Chemist

APPLICATIONS are invited for the post of Chemist in the Department of Irrigation. Applications which should be on printed forms provided by this office, should reach the Secretary, Public Service Commission, P. O. Box 500, Colombo 1, on or before the following dates :---

(a) Local Applications: 9th January, 1970.

(b) Overseas Applications: 16th January, 1970.

Note.—(i) Requests for printed form of applications by post should accompany self-addressed UNSTAMPED envelope, not smaller than $9^{"} \times 4^{"}$ in size, and should also indicate very clearly whether the prospective can-didate is an officer in the Public Service or not.

(ii) No allegation that an application form or a letter respecting such form has been lost or delayed in the post can be considered. Candidates who delay their application until last days will do so at their own risk.

(iii) Overseas candidates may obtain the printed form of applications from the offices of the Ceylon Representatives abroad. They may forward the form of application within the prescribed time, if they so desire, to the office of the Ceylon Representative abroad assigned to or nearest to the country of their residence for transmission to the Secretary, Public Service Commission.

(iv) Medical examination and passages.—Ceylonese officers selected abroad for appointment under the Cey-lon Government will be required to present themselves for examination to approved medical practitioners with a view to it being ascertained whether they are physi-cally fit for service. The fee for such examination as well as the cost of their passage expenses to Ceylon shall be paid by the officers themselves.

2. Terms of employment and condition of service.— The post is permanent and pensionable, and contri-bution is made to the Widows' and Orphans' Pension Scheme.

3. Salary and Allowances.—The salary scale attached to the post is as follows :

Rs. 4,080—12 $\times 360$ & 10 \times 480—13,200 per annum with a 2 Year halt at Rs. 11,280 and Efficiency Bars before Rs. 8,880 and Rs. 11,760.

Note.—The selected applicant should obtain a post graduate Degree or Diploma in the field of Ground Water Chemistry of a recognized University to proceed beyond Rs. 8,400 on the above scale. A candidate who possesses this qualification on entry into the service is entitled to be placed on a starting salary of Rs. 5,160 per annum on the above scale.

4. Qualifications required.—Eve furnish satisfactory proof that he--Every candidate must

- (a) is of excellent moral character and physically sound;
- (b) is not less than 22 years of age on 9.1.1970. The upper age limit in the case of those who possess a preliminary degree is 30 years and in the case of those who possess a post graduate degree or

No. AA. 92/X 2156/69.

DIVISION OF WATER SUPPLY, DRAINAGE AND LOCAL GOVERNMENT WORKS OF THE MINISTRY OF LOCAL GOVERNMENT

Posts of Engineers (Mechanical)

APPLICATIONS are invited for posts of Engineers (Mechanical) in the Division of Water Supply, Drainage and Local Government Works of the Ministry of Local Government. Applications, which should be on printed forms provided by this office, should reach the Secretary, Public Service Commission, P. O. Box 500, Colombo 1, on or before the following dates :---

(a) Local applications: 9th January, 1970.

(b) Overseas applications: 16th January, 1970.

Requests for the Note.--(i) printed form of applications by post should accompany self-addressed UNSTAMPED envelope, not smaller than 9 in. \times 4 in. Diploma of a recognised University is 35 years (this age limit will not apply to those already holding permanent appointments in Govern-ment Departments or Corporations).

(c) possesses a first or second class Special Degree in Chemistry or equivalent qualification.

5. Candidates will be required to produce any or all the following documents when called upon to do so :----

- (a) Certificate of registration of birth (Baptismal certificate or certificates of birth issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted);
- (b) degree or highest educational certificate;
- (c) two certificates of character, one of which should be from the Director of Studies, College Tutor or Professor;
- (d) certificate of professional and/or technical qualifications;
- (e) certificate of highest examination passed in Sin-hala, Tamil and English;

Note .(i) No document or copies of documents should be attached to the application form.

(ii) Applications of candidates who fail to produce documents when requested to do so will not be considered.

6. Applications from officers in the Public Service must be forwarded through the Heads of the Depart-ments. They must, however, notify direct to the Secre-tary, Public Service Commission, the date of despatch by them of their application, to reach him on or before the closing date. The printed post card (marked "B") issued to them with the form of application, may be used for this purpose.

7. Applications and any other communications rela-ting thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and NOT personally to any officer in this Department.

8. Reference is invited to the general conditions appli-cable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section (II) of this Gazette.

9. Candidates are required to fill in and return, as instructed therein, the printed post card (marked "A") issued to them with the form of application, when the receipt of their application form in this office will be acknowledged. Applications of candidates who do not comply with this requirement will not be acknowledged. Those who comply with this requirement, but do not receive an acknowledgment within three weeks of the closing date should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provi-sion will deprive the applicant of any claim to consideration.

D. R. L. BALASURIYA, Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Galle Face Secretariat, Colombo 1, December 4, 1969.

12-466/3-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

in size, and should also indicate very clearly whether the prospective candidate is an officer in the Public Service or not.

(ii) No allegation that an application form or a letter respecting such form has been lost or delayed in the post can be considered. Candidates who delay their applications until the last days will do so at their own risk.

(iii) Overseas candidates may obtain the printed form of application from the offices of the Ceylon Representatives abroad. They may forward the form of application within the prescribed time, if they so desire, to the office of the Ceylon Representative abroad assigned to or nearest to the country of their residence for transmission to the Secretary, Public Service Commission Commission.

(iv) Medical Examination and Passages.—Ceylonese officers selected abroad for appointment under the Ceylon Government will be required to present them-selves for examination to approved medical practitioners

with a view to it being ascertained whether they are physically fit for service. The fee for such examinations as well as the cost of their passage expenses to Ceylon shall be paid by the officers themselves.

- 2. Terms of employment and conditions of service-
- (a) The posts are permanent and pensionable and contribution is made to the Widows' and Orphans' Pension Scheme.
- (b) The appointment will be on probation for a period of three years.
- (c) If the selected candidate is a Government servant, the appointment will be given in an acting capacity for a specified period.
- (d) The selected candidate may be required to furnish security in such sum as may be determined by the Permanent Secretary to the Ministry of Local Government.

3. Salary and allowances.—The salary scale attached to the post is as follows :—

(a) Rs. 5,160–3 \times 360–Rs. 6,240/Rs. 6,960–4 \times 360 and 10 \times 480–Rs. 13,200 per annum with a two-year halt at Rs. 11,280 and Efficiency Bars before Rs. 6,960 and Rs. 11,280 per annum.

On selection as an Associate Member of the Institution of Mechanical Engineers, London, the officer shall be placed on a salary point of Rs. 7,320 per annum on the above scale.

- (b) If the selected candidate is already an Associate Member of the Institution of Mechanical Engineers, London, (A.M.I. Mech. E.) he will be placed on a starting salary of not less than Rs. 7,320 per annum.
- (c) (i) Engineers (Mechanical) will not be eligible to proceed beyond Rs. 10,800 per annum on the above scale without full professional qualifications (viz. A.M.I. Mech. E.).
 - (ii) Engineers (Mechanical) should pass a prescribed examination in Departmental procedure, Accounts, etc., to pass the Efficiency Bar before the salary step Rs. 6,960 per annum. Failure to do so will result in the deferment of increment.

N.B.—Engineers who enter the service with full professional qualifications will have to pass this test within two years of their appointment.

4. Qualifications required.—Every candidate must furnish satisfactory proof that he—

- (a) is of excellent moral characted and physically sound,
- (b) is not less than 21 years and not more than 35 years of age on 9.1.1970 (The upper age limit will not apply to those already in Government service.),
- (c) (i) Engineering degree in Mechanical Engineering from the University of Ceylon or equivalent recognised degree,

 \mathbf{or}

 (ii) Graduate Membership of the Institution of Engineers (London) or equivalent, or

\mathbf{or}

(iii) Pass in the Departmental Examination, Junior Technical Officers (Engineering) conducted by the Department of Examinations

No. AA. 44/X. 2158/69.

MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURAL AFFAIRS

Posts of Lecturer in Civil Engineering, Grade II

APPLICATIONS are invited for the post of Lecturer Grade II in Civil Engineering, Hardy Senior Technical Institute, Amparai, in the Ministry of Education and Cultural Affairs. Applications, which should be on printed forms provided by this office, should reach the Secretary, Public Service Commission, P.O. Box No. 500, Colombo 1, on or before the following dates :--

(a) Local applications: 9th January, 1970.

(b) Overseas applications: 16th January, 1970.

for promotions of officers to Foreman Grade I and in addition have a minimum of 10 years service in the Foreman service in the Mechanical Grade.

Note.—Engineers who have been appointed to Engineering posts under the Compulsory Public Service Act No. 70 of 1961 are also eligible to apply for these posts.

5. Candidates will be required to produce any or all the following documents when called upon to do so :—

- (a) Certificate of registration of birth (N.B.—Baptismal Certificates or Certificates of birth issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted);
- (b) Degree or highest educational certificate;
- (c) Two certificates of character, one of which should be from the Director of Studies, College Tutor or Professor;
- (d) Certificates of professional and/or technical qualifications;
- (e) Certificate of highest examination passed in Sinhala, Tamil and English.

Note.—(i) No document or copies of documents should be attached to the application form.

(ii) Applications of candidates who fail to produce documents when requested to do so will not be considered.

6. Applications from officers in the Public Service must be forwarded through the Heads of the Departments. They must however, notify direct to the Secretary, Public Service Commission, the date of despatch by them of their application to reach him on or before the closing date. The printed post card (marked "B") issued to them with the form of application, may be used for this purpose.

7. Applications and any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission and NOT personally to any officer in this Department.

8. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section (II) of this Gazette.

9. Candidates are required to fill in and return, as instructed therein, the printed postcard (marked "A") issued to them with the form of application, when the receipt of their application form in this office will be acknowledged. Applications of candidates who do not comply with this requirement will not be acknowledged. Those who comply with this requirement but do not receive an acknowledgement within three weeks of the closing date, should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.

> D. R. L. BALASURIYA, Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Galle Face Secretariat, Colombo 1, 4th December, 1969.

12-466/4-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

Note.—(i) Requests for the printed form of application by post should accompany self-addressed UNSTAMPED envelope, not smaller than 9 in. \times 4 in. in size and should also indicate very clearly whether the prospective candidate is an officer in the Public Service or not.

(ii) No allegation that an application form or a letter respecting such form has been lost or delayed in the post can be considered. Candidates who delay their applications until the last days will do so at their own risk.

(iii) Overseas candidates may obtain the printed form of application from the offices of the Ceylon Representatives abroad. They may forward the form of application within the prescribed time, if they so desire, to the office of the Ceylon Representative abroad assigned to or nearest to the country of their residence for transmission to the Secretary, Public Service Commission.

Secretary, Public Service Commission.
(iv) Medical Examination and Passages.—Ceylon-ese officers selected abroad for appointment under the Ceylon Government will be re-quired to present themselves for examina-tion to approved Medical Practitioners with a view to it being ascertained whether they are physically fit for service. The fee for such examination as well as the cost of their passage expenses to Ceylon shall be paid by the officers themselves.

2. Terms of Employment and Conditions of Service.— The post is permanent and pensionable. The selected candidate will be required to contribute to the Widows' and Orphans' Pension Fund. The appointee will in the first instance be on probation for a period of 3 years.

3. Salary and Allowances.—The salary scale attached to the post is as follows: Rs. 4,080—360—Rs. 8,400 per annum.

- Note.—(i) Graduates in Engineering of a recognised University or those possessing approved post-graduate qualifications such as the M.Sc. or Ph.D. will be eligible for a starting salary of Rs. 5,160 p.a.
 - (ii) Graduates with 3 years teaching experience at the higher levels, e.g., in a Teachers' Training College or Senior Technical Institute or the Ceylon Technical College or recognised Institute of an equivalent or higher level will also be considered for a starting salary of Rs. 5,160 per annum.
 - a candidate possessing full professional qualifications such as the A.M.I.C.E., A.M.I.E.E. or A.M.I.Mech.E., London, will be eligible for starting salary of Rs. 7,320 (iii) p.a.

Lecturers, Grade II who are graduates in Engineering of a recognised University, on reaching the maximum of their scale, viz., Rs. 8,400 p.a. and serving one year on that salary, point will be eligible to proceed to the salary point Rs. 10,800 p.a. by annual increments of Rs. 480.

4. Qualifications required.—Every candidate must . furnish satisfactory proof that he/she :—

- (a) is of excellent moral character and physically sound ;
- (b) is not less than 21 and not more than 45 years of age on 9.1.70. (The upper age limit does not apply to officers already in Government Service);
- (c) (i) Possesses B.Sc. Engineering of a recognised University with Civil Engineering subjects; OR
 - (ii) Possess a passes in Parts I and II of the A.M.I.C.E., London; OR
 - (iii) Possess equivalent or higher qualifications;

(d) Ability to teach in Sinhala or acquire proficiency in Sinhala within a period of 3 years from the date of appointment to the post.

5. Candidates will be required to produce any or all of the following documents when called upon to do

- ertificate of registration of birth. (N.B.—Bap-tismal certificates or certificates of birth issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted); (a) certificate of registration of birth.
- (b) degree or highest educational certificate;
- (c) two certificates of character, one of which should be from the Director of Studies, College Tutor or Professor;
- professional and/or technical (d) certificates of qualifications;
- (e) certificate of highest examination passed in Sinhala, Tamil and English.

Note.—(i) No documents or copies of documents should be attached to the application form;

(ii) Applications of candidates who fail to pro-duce documents when requested to do so will not be considered.

6. Applications from officers in the Public Service must be forwarded through the Heads of the Depart-ments. They must, however, notify direct to the Secre-tary, Public Service Commission, the date of despatch by them of their application, to reach him on or before the closing date. The printed Post Card (marked "B") issued to them with the form of application, may be used for this purpose.

7. Applications and any other communications re-lating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and NOT personally to any officer in this Department.

8. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to post in the Public Service published at the beginning of Part I, Section (II) of this Gazette.

9. Candidates are required to fill in and return, as instructed therein, the printed Post Card (marked "A") issued to them with the form of application, when the receipt of their application form in this office will be acknowledged. Applications of candidates who do not comply with this requirement will not be acknowledged. Those who comply with this requirement but do not receive an acknowledgment within three weeks of the closing date, should at once notify the Secretary. Public Service Commission Failure to comply with this provi-sion will deprive the applicant of any claim to consideration.

D. R. L. BALASURIYA, Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P.O. Box 500, Galle Face Secretariat, Colombo 1, 4th December, 1969.

12-466/5-Gazette No. 14.884 of 12.12.1969.

No. AB. 95/X. 2160/69.

DEPARTMENT OF COLOMBO PORT COMMISSION Post of Probationary Superintendent of Stores

APPLICATIONS are invited for the post of Probation-ary Supdt. of Stores in the Department of the Colombo Port Commission. Applications which should be on printed forms provided by this office, should reach the Secretary, Public Service Commission, P.O. Box No. 500, Colombo 1, on or before the following dates: ---

- (a) Local applications-9th January, 1970.
- (b) Overseas applications-16th January, 1970.
- Note.—(i) Requests for the printed form of applica-tion by post should accompany self address-ed UNSTAMPED envelope, not smaller than 9 in. × 4 in. in size, and should also indicate very clearly whether the prospec-tive candidate is an officer in the Public Service or not.
- (ii) No allegation that an application form or a letter respecting such form has been lost or delayed in the post can be considered. Candidate who delay their applications un-til the last days will do so at their own rick risk.
-) Overseas candidates may obtain the printed form of application from the offices of the Ceylon Representatives abroad. They may forward the form of application within the prescribed time, if they so desire, to the office of the Ceylon Representative abroad assigned to or nearest to the country of their residence for transmission to the Secretary, Public Service Commission, Colombo, Ceylon. (iii) Overseas candidates
- (iv) Medical Examination and Passages. Ceylonese officers selected abroad for appointment under the Ceylon Government will be required to present themselves for

examination to approved Medical Practitioners with a view to it being ascertained whether they are physically fit for service The fee for such examination as well as the cost of their passage expenses to Ceylon shall be paid by the Officers themselves.

2. Terms of Employment and Conditions of Service.-

- (a) This post is temporary. However, the applicant appointed to this post on satisfactorily completing the training period referred to in (b), (c) and passing the test referred to therein will be eligible for appointment to the post of Supdt. of Stores that would be created on a permanent and pensionable basis.
- (b) The selected candidate will be required to undergo a course of training laid down by the Port Commissioner. During this period he should acquire a thorough knowledge of Indenting, clearing, Stores accounting and management of a Store, warehouse and general Stores office procedure.
- (c) He should pass creditably during the three year training period in a written test to be held to test his knowledge in Departmental instructions, P.S.C. Rules, Regulations of the Manual of Procedure, Financial Regulations on sections applicable to the Port Commission Stores indenting and management.
- (d) He should be able to attend to any duties that would enable him to gain experience and broad outlook in departmental work.
- (e) Selected candidate will be required to assume duties at short notice.

3. Salary and Allowances.—The salary scale attached to the post is as follows :—

Rs. 6,720–360 \times 12–Rs. 11,040 p.a.

4. Qualifications Required.—Every candidate must furnish satisfactory proof that he—

- (a) is of excellent moral character and physically sound;
- (b) is not less than 21 years of age and not more than 30 years of age on 9.1.70. This age limit will not apply to those already in the Public Service;
- (c) is a graduate of a recognised University.
- Note.—Those in Government Service as Storekeepers on a salary scale not less than Rs. $3,900-180 \times$ 8 and 240×4 —Rs. 6,300 p.a., irrespective of the qualifications stipulated in para. 4 (c) above, can apply for this post provided they have passed :—
 - (i) S.S.C. Examination; OR
 - (ii) G.C.E. (Ord. Level) Examination with 6 subjects inclusive of Sinhala/Tamil language and Arithmetic/Mathematics on not more than two occasions; OR
 - (iii) Equivalent or higher examination.

No. AB. 67/X. 2161/69.

DEPARTMENT OF THE LEGAL DRAFTSMAN Post of Assistant Legal Draftsman (Sinhala Translation)

APPLICATIONS are invited for the post of Assistant Legal Draftsman (Sinhala Translation), in the Department of the Legal Draftsman. Applications, which should be on printed forms provided by this Office, should reach the Secretary, Public Service Commission, P. O. Box 500, Colombo 1, on or before the following dates:-

- (a) Local applications—9th January, 1970.
- (b) Overseas applications—16th January, 1970.

Note.—(i) Request for the printed form of application by post should accompany self-addressed UNSTAMPED envelope, not smaller than 9 in. \times 4 in. in size, and should also indicate very clearly whether the prospective candidate is an officer in the Public Service or not.

(ii) No allegation that an application form or a letter respecting such form has been lost or delayed in the post can be considered. Candidates who delay their 5. Candidates will be required to produce any or all of the following documents when called upon to do so :—

- (a) certificate of registration of birth. (N.B.—Baptismal Certificates or certificates of birth issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted).
- (b) degree or highest educational certificate;
- (c) two certificates of character, one of which should be from the Director of Studies, College Tutor or Professor;
- (d) certificates of professional and/or technical qualifications;
- (e) certificate of highest examination passed in Sinhala, Tamil and English.
- Note.—(i) No documents or copies of documents should be attached to the application form. (ii) Applications of candidates who fail to
 - (ii) Applications of candidates who fail to produce documents when requested to do so will not be considered.

6. Applications from officers in the Public Service must be forwarded through the Heads of the Department. They must, however, notify direct to the Secretary, Public Service Commission, the date of despatch by them of their application, to reach him on or before the closing date. The printed Post Card (marked "B") issued to them with the form of application, may be used for this purpose.

7. Applications and any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and NOT personally to any officer in this Department.

8. Reference is invited to the General Conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this *Gazette*.

9. Candidates are required to fill in and return, as instructed therein the printed Post Card (marked "A") issued to them with the form of application, when the receipt of their application form in this office will be acknowledged. Applications of candidates who do not comply with this requirement will not be acknowledged. Those who comply with this requirement but do not receive an acknowledgment within three weeks of the closing date, should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.

> D. R. L. BALASURIYA, Secretary.

Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P.O. Box 500,

Galle Face Secretariat, Colombo 1, 4th December, 1969.

12-466/6-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

applications until the last days will do so at their own risk.

(iii) Overseas candidates may obtain the printed form of application from the offices of the Ceylon Representatives abroad. They may forward the form of application within the prescribed time, if they so desire, to the office of the Ceylon Representative abroad assigned to or nearest to the country of their residence for transmission to the Secretary, Public Service Commission.

(iv) Medical examination and passages.—Ceylonese officers selected abroad for appointment under the Ceylon Government will be required to present themselves for examination to approved Medical Practitioners with a view to it being ascertained whether they are physically fit for service. The fee for such examination as well as the cost of their passage expenses to Ceylon shall be paid by the officers themselves.

- 2. Terms of employment and conditions of service.
- (a) The post is permanent and pensionable. The selected candidate should contribute to the Widows' and Orphans' Pension Fund.
- (b) The selected candidate will be on probation for a period of three years.

Т

3. Salary and allowances.—The consolidated salary scale attached to the post is as follows :—

Rs. 11,520-9 of Rs. 480 and 3 of 600-Rs. 17,640 per annum. 'Efficiency Bar before Rs. 14,400 per annum.)

4. Qualifications required.—Every candidate must furnish satisfactory proof that he/she—

- (a) is of excellent moral character and physically sound;
- (b) is not more than 45 years of age on 9.1.70 (This age limit will not apply to those already in the Public Service);
- (c) is an advocate of the Supreme Court of Ceylon of not less than 5 years' standing at the Bar;
- (d) is a graduate of a recognized University with Sinhala as a subject.

Note.—Officers in the Legal Draftsman's Department who count five years service are eligible to apply for this post even though they do not have the five years standing at the Bar provided they possess the other qualifications mentioned in sub-paragraphs (c) and (d).

- (a) Certificate of registration of birth.—(N.B.—Bap-tismal Certificates or certificates of birth issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted);
- (b) Degree or highest educational certificate;
- (c) Two certificates of character, one of which should be from the Director of Studies, College Tutor or Professor;
- (d) Certificates of professional and/or technical qualifications;
- (e) Certificate of highest examination passed in Sinhala, Tamil and English.

Note.-(i) No documents or copies of documents should be attached to the application form.

(ii) Applications of candidates who fail to produce documents when requested to do so will not be considered.

6. Applications from officers in the Public Service must be forwarded through the Heads of the Depart-ments. They must, however, notify direct to the Secre-tary, Public Service Commission, the date of despatch by them of their application to reach him on or before the closing date. The printed post card (marked "B") issued to them with the form of application, may be used for this purpose.

7. Applications and any other communications relat-ing thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and NOT personally to any officer in this Department.

8. Reference is invited to the General Conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section (II) of this Gazette.

9. Candidates are required to fill in and return as instructed therein, the printed post card (marked "A") issued to them with the form of application, when the receipt of their application form in this office will be acknowledged. Applications of candidates who do not comply with this requirement will not be acknowledged. Those who comply with this requirement but do not receive an acknowledgment within three weeks of the closing date, should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration. consideration.

> D. R. L. BALASURIYA, Secretary,

Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Galle Face Secretariat,

Colombo 1, 4th December, 1969.

12-466/7-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

No. A79/X 2162/69.

MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURAL AFFAIRS

Post of Editor-Junior University Colleges

APPLICATIONS are invited from candidates (males/ females) for posts of Editor of Junior University Colleges in the Ministry of Education and Cultural Affairs. Applications, which should be on printed forms provided by this office, should reach me on or before the following dates :—

- (i) Local applications-9th January, 1970.
- (ii) Overseas applications-16th January, 1970.

Note.—(i) Request for the printed form of application by post should accompany self-addressed UNSTAMPED envelope, not smaller than 9 in. \times 4 in. in size, and should also indicate very clearly whether the prospec-tive candidate is an officer in the Public Service or not.

(ii) No allegation that an application form or a letter respecting such form has been lost or delayed in the post can be considered. Candidates who delay their applications until the last days will do so at their own risk.

(iii) Overseas candidates may obtain the printed form of application from the offices of the Ceylon Representatives abroad. They may forward the form of application within the prescribed time, if they so desire, to the office of the Ceylon Representative abroad assigned to or nearest to the country of their residence for transmission to the Secretary, Public Service Commission.

(iv) Medical examination and passages.—Ceylonese officers selected abroad for appointment under the Ceylon Government will be required to present them-selves for examination to approved Medical Practitioners with a view to it being ascertained whether they are physically fit for service. The fee for such examination as well as the cost of their passage expenses to Ceylon shall be paid by the officers themselves.

2. Salary, Allowances and Conditions of Service.—(i) The salary scale attached to the post is Rs. 6,720—12 of 360—Rs. 11,040 per annum.

(ii) Selected candidates are liable to serve in any Junior University College in the Island. Vacancies exist at present at Dehiwela, Galle, Kuliyapitiya, Kegalle, Polgolla and Palaly Junior University Colleges and the successful candidates may be appointed to one of these Colleges Colleges.

3. Terms of Engagement.-(i) The posts are permanent and pensionable.

(ii) The appointments will in the first instance be on probation for a period of three years.

4. Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he/she—

- (a) is not less than 24 years of age and not more than 45 years on 9.1.70. (Those already holding permanent appointments in the Public Service will be considered irrespective of the upper age limit). upper age limit);
- (b) possesses-
 - (i) A degree of a recognised University with Sinhala/Tamil as a subject ; and
 - (ii) A pass in English as a subject at General Certificate of Education (Advanced Level) or at a Higher Academic Examination; or pass in the Degree in the English medium.
 - (iii) Not less than five years experience in Translation work.
- (c) possesses a good working knowledge of Sinhala (in the case of an applicant for a post in the Junior University College at Polgolla, Dehiwala, Galle, Kegalle or Kuliyapitiya or Tamil (in the case of an applicant for the post in the Junior University College at Palaly). The Director-General of Education can call upon any person selected for appointment to acquire further proficiency in Sinhala or Tamil (as

the case may be) at a prescribed level within a period specified by the Director-General of Education;

(d) is of excellent moral character and physically sound.

5. Candidates will be required to produce any or all of the following documents when called upon to do so :—

- (a) Certificate of registration of birth.—(N.B.—Baptismal Certificate or certificates of birth issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted.);
- (b) Degree and highest educational certificate;
- (c) two certificates of character, one of which should be from the Director of Studies, College Tutor cr Professor;
- (d) certificates of professional and/or technical qualifications;
- (e) certificate of highest examination passed in Sinhala.

Note.—(i) No documents or copies of documents should be attached to the application form.

(ii) Applications of candidates who fail to produce documents when requested to do so will not be considered.

6. Applications from officers in the Public Service must be forwarded through the Heads of the Departments. They must, however, notify direct to the Secretary, Public Service Commission, the date of despatch by them of their application to reach him on or before

No. A. 75/X. 2163/69.

MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURAL AFFAIRS

Post of Educational Adviser in Vocational Guidance

APPLICATIONS are invited for the post of Educational Adviser in Vocational Guidance, Ministry of Education and Cultural Affairs. Applications which should be on the printed forms provided by this office, should reach the Secretary, Public Service Commission, P.O. Box 500, Colombo 1, on or before the following dates :—

(a) Local Applications-January 9, 1970.

(b) Overseas Applications-January 16, 1970.

Note.—(i) Requests for the printed form of application by post should accompany a self-addressed UNSTAMPED envelope not smaller than 9 in. \times 4 in. in size and should also indicate very clearly whether the prospective candidate is an officer in the Public Service or not.

(ii) No allegation that an application form or a letter respecting such form has been lost or delayed in the post can be considered. Candidates who delay their applications until the last days will do so at their own risk.

(iii) Overseas candidates may obtain the printed form of application from the offices of the Ceylon representatives abroad. They may forward the form within the prescribed time, if they so desire, to the office of the Ceylon representative abroad assigned to or nearest to the country of their residence for transmission to the Secretary, Public Service Commission.

(iv) Medical Examination and Passages.—Ceylonese officers selected abroad for appointment under the Ceylon Government will be required to present themselves for examination to approved Medical Practitioners with a view to it being ascertained whether they are physically fit for service. The fee for such examination as well as the cost of their passage expenses to Ceylon shall be paid by the officers themselves.

2. Terms of Employment and Conditions of Service.--The post is permanent and pensionable. Appointees will contribute towards the Widows' and Orphans' Pension Fund. In case of a female is appointed, she will be entitled to Provident Fund benefits and she will be required to contribute 5 per cent. of her salary to the Public Service Provident Fund. At any time before a female officer completes a total period of 10 years service she must exercise her option either to continue the closing date. The printed post card (marked "B") issued to them with the form of application, may be used for this purpose.

7. Applications and any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and NOT personally to any officer in this Department.

8. Reference is invited to the General Conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section (II) of this Gazette.

9. Candidates are required to fill in and return as instructed therein, the printed post card (marked "A") issued to them with the form of application, when the receipt of their application form in this office will be acknowledged. Applications of candidates who do not comply with this requirement will not be acknowledged. Those who comply with this requirement but do not receive an acknowledgment within three weeks of the closing date, should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.

> D. R. L. BALASURIYA, Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Galle Face Secretariat,

Colombo 1, 4th December, 1969. 12-466/8-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

to contribute to the Provident Fund or to be transferred to the Pension Scheme. If she has already had 10 years service as a teacher pensionable under the School Teachers' Pension Regulations and/or in a Provident Fund post, the option should be exercised within six months from the date of appointment.

(ii) The appointee will in the first instance be on probation for a period of three years. An officer already in the permanent and pensionable establishment, if selected, will in the first instance be appointed to act in the post for one year.

(iii) The selected candidate should within three years of the date of appointment pass a test in Government Rules and Regulations consisting of question papers on Public Service Commission Rules and Administrative Regulations, Educational Law and Financial Regulations. The period spent in excess of the period allowed to pass this test will be considered as a period during which the increment was deferred.

(iv) The selected candidate should pass a test in the National Language Sinhala/Tamil prescribed for officers in Class II of the Executive Class of the General Clerical Service, as applicable to him, within a period of four years from the date of appointment. Failure to do so will result in the deferment of increment. The period spent in excess of the period allowed will be considered as a period during which the increment was deferred.

3. Salary and Allowances.—The salary scale attached to the post is.—An annual salary of Rs. 8,160—8 of 360 —2 of 480—Rs. 12,000—with an efficiency bar before Rs. 9,960.

4. Qualifications required.—Every candidate should furnish satisfactory proof that he/she—

- (a) is of excellent moral character and physically sound;
- (b) is not less than 30 years and not more than 45 years of age on 9.1.1970. The upper age limit does not apply to those already in the Public Service.
- (c) (i) Possesses at least three years experience in Vocational Guidance work.
 - (ii) Possesses a Teacher Councillor Certificate after following a one year course in Vocational Guidance conducted by the Department of Education OR post-Graduate educational/vocational guidance qualifications of a recognised University.
 - (iii) Is a First or Second Class Honours Graduate of a recognised University or is a trained Graduate.

1846

(d) Has passed in the subject of Language or Litera-ture of the language in which he/she performs his/her duties at the Senior School Certificate/ General Certificate of education examination or any other higher examination.

Note.—Preference will be given to applicants with experience as a Principal or Inspector of Schools.

- 5. Candidates will be required to produce any or all of the following documents when called upon to do so.
 (a) Certificate of the registration of birth. (Baptismal Certificate or certificate of birth issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted.)
 (b) Degree of birth issued in the purpose of the code of
 - (b) Degree or highest educational certificate.
 - (c) Two certificates of character, one of which should be from the Director of Studies, College Tutor or Professor.
 - (d) Certificates of professional and/or technical qualifications.
 - (e) Certificate of the highest examination passed in Sinhala, Tamil and English.

Note.—(i) No documents or copies of documents should be attached to the application form.

(ii) Applications of candidates who fail to produce documents when requested to do so will not be considered.

6. Applications from officers in the Public Service ust be forwarded through the Heads of their Departmust be forwarded through the Heads of their Depart-ments. They must, however, notify direct to the Secre-

No. AB. 103/X. 2164/68.

MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURAL AFFAIRS

Post of Lecturer in Accountancy-Grade I

APPLICATIONS are invited for the post of Lecturer in Accountancy, Grade I, in Ceylon Technical College of the Ministry of Education and Cultural Affairs. Applications, which should be on printed forms provided by this office, should reach the Secretary, Public Service Commission, P. O. Box 500, Colombo 1, on or before the following dates :--

- (a) Local applications-January 9, 1970.
- (b) Overseas applications-January 16, 1970.

Note.—(i) Requests for the printed form of applica-tion by post should accompany self-addressed UN-STAMPED envelope, not smaller than 9 in. \times 4 in. in size and should also indicate very clearly whether the prospective candidate is an officer in the Public Service or not.

(ii) No allegation that an application form or a letter respecting such form has been lost or delayed in the post can be considered. Candidates who delay their applications until the last days will do so at their own risk.

(iii) Overseas candidates may obtain the printed form of application from the offices of the Ceyion representatives abroad. They may forward the form of application within the prescribed time, if they so desire, to the office of the Ceylon representative abroad assigned to or nearest to the country of their residence for transmission to the Secretary, Public Service Commission.

(iv) Medical Examination and Passages.—Ceylonese officers selected abroad for appointment under the Ceylon Government will be required to present them-selves for examination to approved Medical Practitioner with a view to it being ascertained whether they are physically fit for service. The fee for such examination as well as the cost of their passage expenses to Ceylon shall be paid by the officers themselves.

2. Terms of Employment and Conditions of Service. 2. Terms of Employment and conditions of Service. The post is permanent and pensionable. The selected candidate will be required to contribute to the Widows' and Orphans' Pension Fund. The appointee will in the first instance be on probation for a period of 3 years.

3. Salary and Allowances.—The salary scale attached to the post is as follows :—

tary, Public Service Commission, the date of despatch by them of their applications to reach him on or before the closing date. The printed post card (marked 'B') issued to them with the form of application may be used for this purpose.

7. Applications or any other communications relating thereto must addressed to the Secretary, Public Service Commission and NOT personally to any officer in this Department.

8. Reference is invited to the General Conditions applicable to appointments to posts in the Public Ser-vice published at the beginning of Part I, Section (II) of this Gazette.

of this Gazette. 9. Cancidates are required to fill in and return as instructed therein, the printed post card (marked 'A') issued to them with the form of application, when the receipt of their application in this office will be acknowledged. Applications of candidates who do not comply with this requirement will not be acknowled-ged. Those who comply with this requirement but do not receive an acknowledgment within three weeks of the closing date should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration. to consideration.

D. R. L. BALASURIYA, Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, Galle Face Secretariat, Colombo 1, 4th December, 1969.

12-466/9-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

- New consolidated salary scale Rs. 11,520-480-16,320 per annum.

4. Qualifications required.—Every candidate must furnish satisfactory proof that he/she—

- (a) is of excellent moral character and physically sound ;
- (b) is not less than 30 and not more than 45 years of age on 9.1.1970. (These age limits do not apply to officers already in Government Service.)
- (c) (i) has an Associated Membership of Chartered Accountants Institute of England and Wales or in Ceylon or of an Institute of Certified and Corporated Accountants (A. C. A. or A. A. C. C. A.).
 - (ii) Five years teaching experience at approved Institute such as a Teachers' Training College_or Senior Technical Institute or Ceylon Technical College or at a recognised equivalent or higher Institute and/or practical experience in a responsible position in Accountancy in Government Service or a recognised Institute or Firm.
 - (iii) Ability to teach in Sinhala or acquire profi-ciency to teach in Sinhala within 3 years from the date of appointment.

5. Candidates will be required to produce any or all of the following documents when called upon to do SO :-

- (a) Certificate of registration of birth. (N. B.—Baptis-mal Certificate or certificates of birth issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted);
- (b) Degree or highest educational certificate;
- (c) two certificates of character, one of which should be from the Director of Studies, College Tutor or Professor;
- (d) certificates of professional and/or technical qualifications ;

- (e) certificate of highest examination passed in Sinhala, Tamil and English.
- Note.--(i) No documents or copies of documents should be attached to the application form.
 - (ii) Applications of candidates who fail to produce documents when requested to do so will not be considered.

6. Applications from officers in the Public Service must be forwarded through the Heads of the Depart-ments. They must, however, notify direct to the Secre-tary, Public Service Commission, the date of despatch by them of their application, to reach him on or before the closing date. The printed Post Card (marked "B") issued to them with the form of application, may be used for this purpose.

7. Application and any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and NOT personally to any officer in this Department.

8. Reference is invited to the General Conditions applicable to appointments to posts in the Public Ser-vice published at the beginning of Part I, Section (II) of this *Gazette*.

9. Candidates are required to fill in and return as therein the printed Post Card (marked "A") issued to them with the form of application, when the receipt of their application form in this office will be acknowledged. Applications of candidates who do not comply with this requirement will not be acknowledged. Those who comply with this requirement but do not receive an acknowledgment within three weeks of the closing date, should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provi-sion will deprive the applicant of any claim to conside-ration. ration.

D. R. L. BALASURIYA, Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Galle Face Secretariat, Colombo 1, 4th December, 1969. 12-466/10-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

AB. 104/X. 2165/69.

MINISTRY OF DEFENCE AND EXTERNAL AFFAIRS

Post of Inspector of Explosives

APPLICATIONS are invited for the post of Inspector Affairs. Applications, which should be on printed forms provided by this office, should reach the Secre-tary, Public Service Commission, P. O. Box 500, Col-ombo 1, on or before the following dates :---

- (a) Local applications-January 9, 1970.
- (b) Overseas applications-January 16, 1970.

Note.—(i) Requests for the printed form of applica-tion by post should accompany self-addressed UN-STAMPED envelope, not smaller than 9 in. \times 4 in. in size, and should also indicate very clearly whether the prospective candidate is an officer in the Public Ser-vice or not.

(ii) No allegation that an application form or a letter respecting such form has been lost or delayed in the post can be considered. Candidates who delay their applications until the last days will do so at their own risk.

(iii) Overseas candidates may obtain the printed form of application from the offices of the Ceylon representatives abroad. They may forward the form of application within the prescribed time, if they so desire, to the office of the Ceylon representative abroad assign-ed to or nearest to the country of their residence for transmission to the Secretary, Public Service Commission.

(iv) Medical Examination and Passages.—A Ceylonese officer selected abroad for appointment under the Ceylon Government will be required to present him-self for examination to an approved Medical Practi-tioner with a view to it being ascertained whether he is physically fit for service. The fee for such exami-nation as well as the cost of his passage expenses to Ceylon shall be paid by the officer himself.

2. Terms of Employment and Conditions of Service.-

- (a) The post is permanent and pensionable. The appointment will be on probation for a period of three years. Contribution will be made to the Widows' and Orphans' Pension Scheme.
- (b) Selected candidate will be required to pass an examination in Sinhala and/or Tamil within three years of appointment. (The standard of the examination will be the same as that of the First Efficiency Bar examination for members of the Ceylon Administrative Service).

3. Salary.—The salary scale attached to the post is as follows :—Rs. 6,720 per annum rising up to Rs. 11,040 per annum by annual increments of Rs. 360 with an efficiency bar before Rs. 9,960 per annum.

Qualifications required.—Every candidate must furnish satisfactory proof that he-

- (a) is not less than 20 years and not more than 30 years of age on January 9, 1970. (The upper age limit will not apply to those who are already employed in Public Service);
- (b) is a Graduate of a recognised University with Chemistry as one of the subjects for the Degree (a knowledge of Engineering subjects will be an added qualification);
- (c) is of excellent character; and
- (d) is physically sound.

5. Candidates will be required to produce any or all of the following documents when called upon to do so:-

- (a) certificate of registration of birth. (N. B.-Bap-tismal Certificate or certificates of birth issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted);
- (b) Degree or highest educational certificate;
- (c) two certificates of character, one of which should be from the Director of Studies, College Tutor or Professor;
- (d) certificates of professional and/or technical qualifications;
- (e) certificate of highest examination passed in Sinhala, Tamil and English.

Note.-(i) No documents or copies of documents should be attached to the application form.

(ii) Applications of candidates who fail to produce documents when requested to do so will not be considered.

Applications from officers in the Public Service b. Applications from onders in the Public Service must be forwarded through the Heads of the Depart-ments. They must, however, notify direct to the Secretary, Public Service Commission, the date of des-patch by them of their application to reach him on or before the closing date. The printed Post Card (marked "B") issued to them with the form of application, may be used for this purpose.

7. Applications and any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Ser-vice Commission, and NOT personally to any officer in this Department.

8. Reference is invited to the General Conditions applicable to appointments to posts in the Public Ser-vice published at the beginning of Part I, Section (II) of this Gazette.

9. Candidates are required to fill in and return as instructed therein, the printed Post Card (marked "A" issued to them with the form of application, when the receipt of their application form in this office will be acknowledged. Applications of candidates who do not comply with this requirement will not be acknowledged. Those who comply with this requirement but do not receive an acknowledgment within three weeks of the closing date, should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply

with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.

D. R. L. BALASURIYA, Secretary,

Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Galle Face Secretariat, Colombo 1, 4th December, 1969.

12-466/11-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

No. AA. 101/X. 216/69.

DIVISION OF TOWN AND COUNTRY PLANNING OF THE MINISTRY OF LOCAL GOVERNMENT

Post of Assistant Architect

APPLICATIONS are invited for the post of Assistant Architect in the Division of Town and Country Plan-ning of the Ministry of Local Government. Applications which should be on printed forms provided by this office should reach the Secretary, Public Service Com-mission, P.O. Box 500, Colombo 1, on or before the following dates :--

- (a) Local applications: January 9, 1970.
- (b) Overseas applications: January 16, 1970.

Note.—(i) Requests for printed form of application by post should accompany self-addressed UNSTAMPED envelope not smaller than 9 in. \times 4 in. in size, and should also indicate very clearly whether the prospec-tive candidate is an officer in the Public Service or not.

(ii) No allegation that an application form or a letter respecting such form has been lost or delayed in the post can be considered. Candidates who delay their applications until the last days will do so at their own risk.

(iii) Overseas candidates may obtain printed form of application from the offices of the Ceylon represen-tatives abroad. They may forward the form of applica-tion within the prescribed time if they so desire, to the office of the Ceylon representative abroad assigned to or nearest to the country of their residence for transmission to the Secretary, Public Service Commis-sion sion.

(iv) Medical Examination and Passages.—Ceylonese officers selected abroad for appointment under the Ceylon Government will be required to present them-selves for examination to approved medical practition-ers with a view to it being ascertained whether they are physically fit for service. The fee for such exami-nation as well as the cost of their passage expenses to Ceylon shall be paid by the officers themselves.

2. Terms of Employment and Conditions of Service.— The post is permanent and pensionable. The selected candidate is required to contribute to the W. & O.P. The Fund.

3. Salary and Allowances.—The salary scale attached to this post is as follows :—

- (i) Rs. 7,800 p.a. rising to Rs. 16,320 p.a. by 9 annual increments of Rs. 360 and 10 annual incre-ments of Rs. 480 and Efficiency Bars before Rs. 12,000 p.a. and Rs. 14,880 p.a.
- ull professional qualifications should be obtained, in order to proceed beyond the salary point of Rs. 11,520 p.a. (ii) Full
- (iii) Candidates with full professional qualifications will be placed on a commencing salary of Rs. 8,520 p.a.

4. Qualifications required.—Every candidate must furnish satisfactory proof that he/she—

- (a) is of excellent moral character and physically sound;
- (b) is not less than 22 years of age and not more than 45 years of age on 9.1.1970. The age limit will not apply to officers already in the Public Service.

- (c) (i) is an Associate of the Royal Institute of British Architects, or
 - (ii) is an Associate of the Royal Australian Ins-titute of Architects, or
 - (iii) has passed Parts I and II of the Final Exami-nation of the Royal Institute of British Architects or the Royal Australian Insti-tute of Architects.

5. Candidates will be required to produce any or all of the following documents when called upon to do so :-

- (a) Certificate of registration of birth. (N.B.--Baptis-mal Certificate or certificates of birth issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted).
- (b) Degree of highest educational certificate :
- (c) two certificates of character, one of which should be <u>from</u> the Director of Studies, College Tutor or Professor;
- ertificates of professional and/or technical qualifications; (d) Certificates
- (e) Certificate of highest examination passed in Sinhala, Tamil and English.

Note.—(i) No documents or copies of documents should be attached to the application form.

(ii) Applications of candidates who fail to produce documents when requested to do so will not be considered.

6. Applications from officers in the Public Service must be forwarded through the Heads of the Depart-ments. They must, however, notify direct to the Secre-tary, Public Service Commission, the date of despatch by them of their application, to reach him on or before the closing date. The printed Post Card (marked "B") issued to them with the form of application, may be used for this purpose.

7. Applications and any other communications rela-ting thereto must be addressed to the Secretary, Pub-lic Service Commission, and NOT personally to any officer in this Department.

8. Reference is invited to the General Conditions applicable to appointments to posts in the Public Ser-vice published at the beginning of Part I, Section (II) of this Gazette.

9. Candidates are required to fill in and return, as instructed therein, the printed Post Card (Marked "A") issued to them with the form of application, when the receipt of their application form in this office will be acknowledged. Applications of candidates who do not comply with this requirement will not be acknowled-ged. Those who comply with this requirement but do not receive an acknowledgment within three weeks of the closing date, should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration.

D. R. L. BALASURIYA, Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P.O. Box 500, Galle Face Secretariat, Colombo 1, 4th December, 1969.

12-466/12-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

No. A.82/X. 2168/69.

MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURAL AFFAIRS

Posts of Chief Education Officers (Commerce)

APPLICATIONS are invited for the post of Chief Education Officer (Commerce) in the Ministry of Edu-cation and Cultural Affairs. Applications which should be on printed forms provided by this office, should reach the Secretary, Public Service Commission, P.O. Box No. 500, Colombo 1, on or before the following dates :--

(a) Local Applications-9th January, 1970.

(b) Overseas Applications-16th January, 1970.

Note.—(i) Requests for the printed form of applica-tion by post should accompany self-addressed UN-STAMPED envelope, not smaller than 9 in. \times 4 in. in size, and should also indicate very clearly whether the prospective candidate is an officer in the Public Service or not.

(ii) No allegation that an application form or a letter respecting such form has been lost or delayed in the post can be considered. Candidates who delay their applications until the last days will do so at their own

(iii) Overseas candidates may obtain the printed form of application from the offices of the Ceylon Represen-tatives abroad. They may forward the form of appli-cation within the prescribed time, if they so desire, to the office of the Ceylon Representative abroad assigned to or nearest to the country of their residence for transmission to the Secretary, Public Service Commis-cion sion.

(iv) Medical Examination and Passages.—Ceylonese officers selected abroad for appointment under the Ceylon Government will be required to present themselves for examination to approved Medical Practition-ers with a view to it being ascertained whether they are physically fit for service. The fee for such exami-nation as well as the cost of their passage expenses to Ceylon shall be paid by the officers themselves.

2. Terms of Employment and Conditions of Service.— (i) The posts are permanent and pensionable. Con-tributions will be made to the W. & O.P. Fund. If a female is appointed she will be entitled to Provident Fund benefits or which she has to contribute 5 per cent. of her salary to the Public Service Provident Fund. The selected candidate will, if not already in the permanent and pensionable service under Government be appoint-ed on three yéars' probation or trial as the case may be.

At any time before a female officer completes a total At any time before a female ollicer completes a total period of 10 years' service she must exercise her option either to continue to contribute to the Provident Fund or to be transferred to the Pension Scheme. If she has already had 10 years' service as a teacher pension-able under the School Teachers' Pension Regulations and/or in a Provident Fund post, the option should be exercised within six months of the appointment.

3. Salary Scale.—Rs. 11,040 to Rs. 16,320 per annum rising by 11 annual increments of Rs. 480 with an Efficiency Bar before Rs. 14,880.

4. Qualifications required.—Every candidate furnish satisfactory proof that he/she must

- (a) is of excellent moral character and physically sound :
- (b) not less than 30 years and not more than 45 years of age on 9.1.1970. The upper age limit will not apply in the case of those already in the Public Service.
- (c) should be a 1st Class or 2nd Class Honours Graduate in Commerce or Economics or Trained Commerce or Economics Graduate of a recognised University or Commerce or Economics Graduate with post graduate qualifications in Commerce or Economics;
- (d) should have passed in Sinhala/Tamil language or Literature at the S.S.C. or G.C.E. (Ordinary Level) or at any higher examination in the language used for purpose of official duties;

- (e) should have not less than 3 years of service as an Educational Advisor or 5 years of service as a Grade I Principal or 5 years of service as a Principal of a Junior Technical School or 8 years of service as a Lecturer in a Training College;
- Note.—(i) No candidate who counts less than 10 years of service in the Educational Service will be considered for the post.
 - (ii) Circuit Education Officers who count 15 years of service and who have passed all Efficiency Bar Examinations and who count at least 10 years of service as Trained Com-merce or Economics Graduate Circuit Education Officers or 7 years of service as Circuit Education Officer with a Commerce or Economics pact graduate degree of a or Economics post-graduate degree of a recognised University are also eligible to apply for this post.

5. Candidates will be required to produce any or all of the following documents when called upon to do so :---

- (a) Certificate of registration of birth. (*N.B.*—Bap-tismal certificates or certificates of birth issued for the purpose of the code of regulations for Assisted Schools will not be accepted).
- (b) Degree or highest educational certificate.
- (c) Two certificates of character, one of which should be from the Director of Studies, College Tutor or Professor.
- (d) Certificates of professional and/or technical qualifications.
- (e) Certificates of highest examination passed in Sinhala, Tamil and English.

Note.—(i) No documents or copies of documents should be attached to the application form.

(ii) Applications of Candidates who fail to produce documents when requested to do so will not be consider-

6. Applications from officers in the Public Service must be forwarded through the Heads of Department. They must, however, notify direct to the Secretary, Public Service Commission the date of despatch by them of their application, to reach him on or before the closing date. The printed Post Card (marked "B") issued to them with the form of application, may be used for this purpose.

7. Applications and any other communications relat-ing thereto must be addressed to the Secretary, Public Service Commission, and NOT personally to any officer in this Department.

8. Reference is invited to the General Conditions applicable to appointments to the posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section (II) of this *Gazette*.

9. Candidates are required to fill in and return, as instructed therein the printed Post Card (marked "A") issued to them with the form of application, when the receipt of their application form in this office will be acknowledged. Applications of candidates who do not comply with this requirement will not be ack-nowledged. Those who comply with this requirement but do not receive an acknowledgment within three weeks of the closing date, should at once notify the Secretary Public Service Commission. Failure to com-ply with this provision will deprive the applicant of any claim to consideration. any claim to consideration.

> D. R. L. BALASURIYA, Secretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P.O. Box 500, Galle Face Secretariat, Colombo 1, 4th December, 1969.

12-466/13-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

No. AB. 98/X. 2170/69.

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

Posts of Veterinary Surgeon

APPLICATIONS are invited for the posts of Veterinary Surgeon in the Department of Agriculture. Applica-tions, which should be on printed forms provided by this office, should reach the Secretary, Public Service Commission, P. O. Box No. 500, Colombo 1, on or before the following dates :--

- (a) Local applications-9th January, 1970.
- (b) Overseas applications—16th January, 1970.

Note.—(i) Requests for the printed form of applica-tion by post should accompany self-addressed UNSTAMPED envelope, not smaller than $9'' \times 4''$ in size, and should also indicate is an officer in the Public Service or not.

(ii) No allegation that an application form or a letter respecting such form has been lost or delayed in the post can be considered. Candidates who delay their applications until the last days will do so at their own risk.

(iii) Overseas candidates may obtain the printed form of application from the offices of the Ceylon Re-presentatives abroad. They may forward the form of application within the prescribed time, if they so desire, to the office of the Ceylon Representative abroad assigned to or nearest to the country of their residence for transmission to the Secretary, Public Service Commission Commission.

(iv) Medical Examination and Passage: Ceylonese officers selected abroad for appointment under the Ceylon Government will be required to present them-selves for examination to approved Medical Practi-tioners with a view to it being ascertained whether they are physically fit for service. The fee for such examination as well as the cost of their passage ex-penses to Ceylon shall be paid by the officers themselves.

2. Terms of Employment and Conditions of Service.-The posts are permanent and pensionable. The appointment will in the first instance be on probation for 3 years.

3. Salary and Allowances.—The salary scale attached to the post is as follows :—

- (i) For Graduates in Veterinary Science of the University . of Ceylon—Consolidated Salary— Rs. 6,720 per annum rising by annual increments 12 of Rs. 360 and 5 of Rs. 480 to Rs. 13,440 per annum.
 - e.—Corresponding basic salary scale prior to 1.10.1969.—Rs. 4080—360 imes 12—480 imes 5— Note.-Rs. 10,800 p.a.)
- z.—Inose who undergo a prescribed post-graduate course at a recognised institution or those who pass the prescribed Departmental Examination are only allowed to proceed be-yond Rs. 11,040. (Corresponding salary point prior to 1.10.1969—Rs. 8,400 p.a.) The graduates in Veteringer C (Note.-
- (ii) The graduates in Veterinary Science of other Universities.—The salary scale for those will be fixed in consultation with the Treasury.

4. Qualifications required.—Every candidate must fur-nish satisfactory proof that he/she—

(a) is of excellent moral character and physically sound ;

OFFICER VACANCIES IN THE CEYLON ARMY

APPLICATIONS are invited for the post of Legal Officer in the Ceylon Army.

2. The selected candidate will be granted a regular Commis-sion in the Ceylon Army in the rank of Lieutenant or Captain depending on his experience and/or any other special qualifications ossess, and will be posted to the Ceylon Army General he may possess Service Corps.

3. (a) On appointment the selected candidate will be paid the pay and allowances appropriate to the rank as prescribed in the Army Pay Code, 1961. The basic rates of pay for officers up to the rank of Major are as follows :---

Lieutenant : Rs. 4,860 per annum rising up to Rs. 5,580 per annum by two annual increments of Rs. 180 and one of Rs. 360.

- (b) is not less than 22 years and not more than 35 years of age on 9.1.1970. (The upper age limit will not apply to those who are already in Government Service);
- (c) Possesses a degree in Veterinary Science of a recognised University.

-Applications will also be entertained from those N.B.who have sat for the final examination of the Univer-sity of Ceylon and who are awaiting results. But the fact they have been successful at the examination should be intimated to me immediately on release of results from the University. If not their applications will not be considered will not be considered.

5. Candidates will be required to produce any or all f the following documents when called upon to do of so :-

- (a) certificate of registration of birth. (N.B.-Baptismal certificate or certificates of birth issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not be accepted.);
- (b) degree or highest educational certificate;
- (c) two certificates of character, one of which should be from the Director of Studies, College Tutor or Professor;
- (d) certificates of professional and/or technical qualifications;
- (e) certificate of highest examination passed in Sinhala, Tamil and English.

Note.-(i) No documents should be attached to the application form;

(ii) Applications of candidates who fail to produce documents when requested to do so will not be considered.

6. Applications from officers in the Public Service must be forwarded through the Heads of the Depart-ments. They must, however, notify direct to the Se-cretary, Public Service Commission, the date of despatch by them of their application, to reach him on or before the closing date. The printed Post Card (marked "B") issued to them with the form of appli-cation may be used for this purpose. 7 Applications and any other communications relation

7. Applications and any other communications relating thereto must be addressed to the Secretary, Public Ser-vice Commission, and NOT personally to any officer in this Department.

8. Reference is invited to the General Conditions ap-plicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section (II) of this Gazette.

9. Candidates are required to fill in and return, as ins-tructed therein, the printed Post Card (marked "A") issued to them with the form of application, when the receipt of their application form in this office will be acknowledged. Applications of candidates who do not comply with this requirement will not be acknowledged. Those who comply with this requirement but do not receive an acknowledgment within three weeks of the closing date, should at once notify the Secretary, Public Service Commission. Failure to comply with this pro-vision will deprive the applicant of any claim to consideration. consideration.

D. R. L. BALASURIYA, Secretary, lic Service Commission.

Public Service

Office of the Public Service Commission, P. O. Box 500, Galle Face Secretariat, Colombo 1, 4th December, 1969.

12-466/14-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

Captain : Rs. 6,660 per annum rising up to Rs. 7,740 per annum by six annual increments of Rs. 180.

Major: Rs. 8,820 per annum rising up to Rs. 9,900 per annum by six annual increments of Rs. 180.

- (b) The following allowances are payable :
- (i) Cost of Living Allowance and Special Living Allowance at the rate allowed by the Government to public Officers, to those officers who are not accommodated in an Officers' Mess. Officers accommodated in a Mess will be fed at Army expense and will not be entitled to these allowances.
- (ii) Rent Allowance is payable to a married officer not provi-ded with Service or Government married quarters and to an unmarried officer not provided with Mess

accommodation or special quarters assigned to his appointment, at the rates and on the conditions laid down for public officers by the Government.

- (iii) Separation Alllowance is payable to a married officer at the rate of Rs. 1.50 per day for each complete period of twenty-four hours during such time as he is ordered to live in and is accommodated and fed at Army expense., Cost of Living, Special Living, Subsistence and Lodging Allowances will not be paid during such period.
- (iv) Travelling Allowances (Subsistence, Lodging, Mileage, Change of Station) are payable a the rates and on the conditions laid down for public officers by the Government.
- (v) Other Allowances (Outfit, U-iform Upkeep and Batman's Allowances) are payable as prescribed in the Army Pay Code, 1961.

(c) Officers will be governed by the following regulations in respect of their Pay, Prospects and Conditions of Service :----

- (i) The Army Pay Code, 1961, published in Ceylon Government Gazette No. 12,395 dated 28th April, 1961, and as amended from time to time.
- (ii) Regulations for Officers, 1949, published in Ceylon Government Gazette No. 10,028 dated 10th October, 1949, and as amended from time to time.
- (iii) The Army Pensions and Gratuties Code, 1961, published in Ceylon Government Gazette No. 12,680 dated 28th September, 1961, and as amended from time to time-

Any further information may be obtained from Army Head quarters, Colombo.

- 4. Applicants must fulfil the following conditions :----
- (a) Nationality.-Candidates must be citizens of Ceylon.
- (b) Age.—Candidates must not be more than 28 years of Age on 31 December 1969.
- (c) Educational and Professional.—Candidates must be Advocates or Proctors of the Supreme Court of Ceylon with not less than four years experience in active practice as a member of the Bar.
- (d) Medical Standard.—Candidates must conform to the required Army medical standards.

5. Applications should be submitted in writing in terms of the form given below and should be forwarded to Army Headquarters P. O. Box 553, Colombo, so as to reach there NOT later than 12 noon on 31st December, 1969. the envelope enclosing the application should be marked "APPLICATION FOR LEGAL OFFICER IN THE ARMY" Applications received at this Headquarters after closing date and time will NOT be entertained. Application forms will not be issued.

6. Applications from persons already in Government service, including the R.Cy. Navy and the R.Cy. Air Force, must be forwarded through the Heads of the Department concerned and should bear a certificate to the effect that the officer can be released if selected. Pensionable service in Government will NOT be reckoned towards Army pension unless this certificate from the Head of the Department is enclosed.

- 7. Applications should be accompanied by copies of :---
- (a) Certificate of registration of birth;
- (b) Certificates in support of the educational and professional qualifications claimed; and
- (c) At least two recent certificates of character from responsible persons who are personally acquainted with the applicant.

8. If the number of applications warrants it, a preliminary selection will be made from amongst those applicants who fulfil the above conditions. The final selection will then be made after interview of those selected candidates by a Selection Board appointed by the Ministry of Defence. Candidates selected for interview will be informed in writing of the place, time and date of such interview. The interviews will take place in Colombo. NO travelling or other expenses will be paid by the Ceylon Government in this respect. Candidates not selected for interview by the Selection Board will be so informed.

9. The selected candidate will be required to comply with any rules already made or that may hereafter be made for giving effect to the language policy of the Government and in particular for implementing the provisions of the Official Language Act No. 33 of 1956.

10. The selected candidate should be prepared to undergo military training and perform legal duties in any unit of the army. Selected candidate will be required to serve in any part of the island. 11. The selected candidate shall be required to give his written consent to the deduction of 4 per cent of his basic salary as his contribution towards the Armed Services Widows' and Orphans' Pension Fund.

M. A. JAYAWEERA Brigadier, for Commander of the Army.

Application for Legal Officer in the Ceylon Army

1. Full Name (in block letters) :-----

December 4th, 1969.

- Nationality (state whether Ceylonese by descent or by registration and if latter, quote number and date of certificate) :------.
- 3. Address : Residential : . _____ Official : _____.
- 5. Name, place of birth and present address of :-----.

Full Name	Place of Birth	Present Address
Father		
Mother		

- 6. Are you married or single :-----
- 7. What athletic distinctions have, you obtained in School or University :-------.
- 8. What other achievements of note do you have to your credit in School or University :------.
- 9. What previous Armed Service or Service in a Volunteer Force, Cadet Corps or Boy Scout Organisation do you have :------.
- 10. What other special qualifications do you have for this appointment :------.
- 11. Have you applied previously for any of the Armed Services and if so, with what result :------.

Name of School or	Da	te of	Public/Professional
University	Joining	Leaving	Public/Professional Examinations passed
1			

13. Give the following particulars of your employment from the time of leaving School or University :---

Name of Employer	Nature of	Period of Service		
	Employment	From	To	
			[
			İ	
	ļ			

14. Names and addresses of persons from whom certificates of character have been obtained :-------.

I hereby certify that the particulars furnished by me in this application are true and accurate.

Date :-----

Signature of Applicant.

12-465-Gazette No. 14,844 of 12.12.1969.

DEPARTMENT OF HEALTH—PUBLIC HEALTH ENGINEERING DIVISION

Post of Sub-Inspectors of Works Grade I and Grade II

APPLICATIONS are invited for posts of Sub-Inspectors of Works, Grade I and Grade II, in the Public Health Engineering Division of the Department of Health. Applications on the prescribed form, a specimen of which is given below, should reach the Director of Health Services, P.O. Box 500, Colombo 1, on or before 31.12.1969.

2. Salary, Allowances and Conditions of Service.— The salary scales attached to the posts are as follows :—

Grade I—Rs. 4,152—16 \times 144—Rs. 6,456 per annum with E.B. before Rs. 5,304 per annum.

Grade II—Rs. 3,540—18 \times 90—Rs. 5,160 per annum.

3. Terms of Engagement.—(i) The posts are permanent and pensionable. (ii) The selected candidates will be required to take up appointments at very short notice.

4. Qualifications required.—(i) Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

(a) is not less than 21 years and not more than 30 years of age on 31.12.1969. (The age limit will not apply to Departmental employees);

(b) is of good moral character and physically sound; (ii) has successfully completed a Civil Engineering Course of not less than 4 years' duration at a Technical College, or

(iii) has passed the P.H.E. Departmental examination for appointment to Sub-Inspectors' Grade and have 2 years' experience in Water Supply Schemes, Drainage Schemes or Sewerage Schemes, or

(iv) has successfully completed the Junior Technical Officers' Course at the Ceylon Technical College or Higher Course which includes the following subjects :—

Surveying I & II, Building Construction I & II or Sanitary Engineering I & II and should in addition have 2 years' experience in engineering and construction works, or

(v) has obtained the Surveyor-General's Licence in Surveying and Levelling and has had 2 years' experience in constructional works such as water supplies and structural works, or

(vi) has passed at least the J.S.C. examination and has at least 7 years' practical experience in Drainage or Sewerage Works or Building Works or Water Supplies and possess a good knowledge of Surveying and Levelling, or

(vii) has completed a Civil or Mechanical Engineering Apprenticeship of 5 years' duration or Apprenticeship and practical experience of not less than 5 years' duration in aggregate and possesses, in addition in both cases good theoretical knowledge and practical experience in building or heavy construction works and surveying and levelling

Note.—Candidates falling under para. (vi) and (vii) may have to attend a test before appointment and will be required to pass the Departmental examination qualifying for promotion to the Sub-Inspectors' Grade within 2 years of appointment.

ROYAL CEYLON AIR FORCE

Posts of Nurses (Female)

APPLICATIONS are invited for posts of qualified Nurses (female) in the Royal Ceylon Air Force. Applications should be in the specimen form set out below and should reach me on or before 2.1.1970.

2. Salary.—The Salary scale attached to the post is Rs. 4,080 per annum rising by annual increments of Rs. 90 to Rs. 5,430 per annum, with an Efficiency Bar before Rs. 4,800. The selected candidates will be entitled to :—

(i) Laundry Allowance of Rs. 60 per annum.

- (ii) Shoe Allowance of Rs. 30 per annum.
- (iii) Free Uniforms up to the extent issued to Nurses of the Health Department.

5. Applicants should attach to their applications, copies (not originals) of—- $\,$

- (i) birth certificate;
- (ii) certificates of highest educational qualifications;(iii) certificates of technical qualifications, if any, and
- experience in engineering works; and
 (iv) three recent certificates of character. (This will not be required from officers already in service).

6. Reference is invited to the General Conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section (II) of this Gazette.

> V. P. A. PERERA, Deputy Director (Administration), Director of Health Services.

Office of the Director of Health Services, P. O. Box 500, Colombo 1, 30th November, 1969.

SPECIMEN APPLICATION FORM REFERRED TO FOR THE POST OF SUB-INSPECTOR OF WORKS, GRADE I AND GRADE II

- 1. Full name (Block Capitals.) :-----.
- 2. Present address :-----
- 3. Date and place of birth :-----
- 4. Nationality :------
- 5. Post held at present, if any :-----
- 6. If not employed at present, last position held and salary received :———.
- 8. Technical Qualifications : ______ (State examination passed.)
- 9. Particulars of training, apprenticeship, etc., with duties:
- 10. Experience in Building Construction, Drainage, Water Supplies and other Engineering Works :
- 11. The clause under which eligibility is claimed:
- 12. Period of Military Service, if any :-----.
- 13. Knowledge of Sinhalese/Tamil :------.
- 14. Any other qualifications : _____.
- 15. Names of persons giving testimonials : _____.

Signature of Applicant.

Date : -----

12-362-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

3. Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that she—

- (i) is not less than 25 years and not more than 40 years on 2.1.70. (The upper age limit will not apply to those already in the Public Service);
- (ii) is registered in the Ceylon Medical Council as a qualified Nurse under the Medical (Amendment) Act No. 10 of 1949 and/or possess the Nurses' Proficiency Certificate issued by the Health Department. Preference will be given to applicants possessing Certificates in Midwifery in addition to Nurses' Proficiency Certificate;
- (iii) is of excellent moral character and physically sound.

Note.—Preference will be given to those registered as Midwives under Section (VII) of the Medical Ordinance (Cap. 105) and possess a minimum of 2 years service as a qualified Nurse. 4. Terms of Engagement.—The post is permanent and pensionable. Conferment of pensionable status will be governed by Treasury Circular No. 372 of 29.4.57.

5. Applicants must attach to their applications, copies (NOT ORIGINALS) of :---

- (a) Birth Certificate (N.B.—Baptismal certificate or certificates issued for the purpose of the Education Code are not acceptable);
- (b) three recent testimonials of applicant's character, (not necessary in the case of those already in the Public Service);
- (c) certificates in support of educational and professional qualifications.

6. Applications must be addressed to the Civilian Administrative Officer and Accountant, Royal Ceylon Air Force Headquarters, P. O. Box 594, Sir Chittampalam Gardiner Mawatha, Colombo 2, and not personally to any officer of the Departm ent

7. Applications from those in Government Service should be forwarded through their respective Heads of Departments.

8. Reference is invited to the General Conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section (II), of the *Gazette*.

Note.—Any documents attached to the applications will not be returned. Applications from those who do not possess all the qualifications stipulated above will be rejected.

A. C. ARASARATNAM, Civilian Administrative Officer and Accountant, Headquarters, R.Cy.A.F., P. O. Box 594, Colombo, November 7, 1969.

SPECIMEN FORM

APPLICATION FOR POSTS OF NURSES-ROYAL CEYLON AIR FORCE

- 1. Name in Full :-----
- (In block capitals.)
- 2. Address :--
- 3. Date of birth and age :
- (A copy of Birth certificate should be attached.) 4. Nationality :------.
- (State whether a citizen by descent or registration.)

- 5. Whether married or single :-----
 - If married state :
 - (a) Maiden name :-----.
 - (b) Is husband living :-----.
 - (c) (1) Whether living with husband :-----
 - (2) Separated legally :-----
 - (3) Otherwise :—
 - (4) Occupation of husband :-----.
 - (5) His place of employment :-----.
 - (6) Number of children :-----.
- 6. If already in service, state :---
 - (a) Present station :-----.
 - (b) Number of years of service :------.
- 7. Where educated and examinations passed :-----
- 8. Where nursing training received :-----
- 9. Whether trained in Midwifery :-----.
- (Annex copy of certificate.)
- 10. Names and addresses of those from whom testimonials have been obtained (Annex three copies of recent testimonials of character.) :-----.
- 11. Name and address of father or guardian :-----
- 12. Knowledge of :-

	Reading	Writing	Speaking
Sinhala			·····
Tamil	·····		•••••
$\mathbf{English}$		•••••	•••••

I hereby certify that I have not been retired for inefficiency, dismissed from Public Service or any other institution, nor been convicted of any criminal offence in a Court of Law. I am aware that the penalty for any or all false declarations in this or other respects will be instant dismissal from the Public Service.

Signature of Applicant.

12-455—Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

CEYLON ARMY-OTHER RANK APPOINTMENT

Date :-----

1. VACANCIES exist in the Regular Force of the Ceylon Army for Directly Enlisted Soldiers.

(a) Applications are invited from candidates who possess the qualification stated against each appointment as given below to fill these vacancies.

IIII UII	Appointment	Unit		Special qualifications required
1.	Private (Clerk Technical)	C. A . O. C.		Applicants should be between the ages of 18-30 years have passed the J.S.C. or Grade 8 in Sinhala/Tamil, be able to type at a minimum speed of 35 words per minute in English and 20 words per minute in Sinhala. Preference will be given to those having a knowledge of shorthand in Sinhala/English, and having a good knowledge of office routine and filing and registration.
	Private (Storemen)		••	Applicants should be between the ages of 18-30 years, have passed the 7th Std. in Sinhala/Tamil. Have experience in identification of M. T. Spare Parts and General stores. Preference will be given to those who have a knowledge of Mechanical Transport Spares
ш.	Private (Boot Repairer)	C. A. O. C.	••	Applicants should be between the ages of 18-30 years, have passed the 7th Std. in Sinhala/Iamil. Have a knowledge of the characteristics of leather and be able to repair all types of boots by removing toe tips, studs, old sole and heel tips and fillings. Level up heels and prepare bottom for half sole, and revert on new half sole and graft waste. Fit heel lifts, heel tips and fillings, toe tips and studs and wax a thread and carry out upper repairs by hand. The ability to operate boot repairing machines will be an added qualification.
IV.	Private (Carpenters)	C. A. O. C.	••	Applicants should be between the ages of 18–30 years. Have passed the 7th Std. in Sinhala/Tamil. Have a thorough knowledge of basic carpentry.
v .	Drivers (M. T.)	C. A. O. C.	••	Applicants should be between the ages of 18-30 years, have passed the 7th Std. in Sinhala/Tamil. Have experience in driving and maintenance of motor vehicles. Possess a licence to drive motor vehicles. Preference will be given to those possessing licence to drive heavy vehicles and to those having a knowledge of motor mechanism.
VI.	Private (Tailors)	C. A. O. C.	•••	Applicants should be between the ages of 18-30 years, have passed the 7th Std. in Sinhala/Tamil. Must have a knowledge of taking measurements and carrying out alterations and repairs to garments. Should be proficient in the use of sewing machines. Should be capable of cutting and sewing garments of soldiers.

1855

	Appointment	Unit	Special qualifications required
VII.	Corporal (Refrigerator Mechanic)	C. E. M. E	Applicants should be between the ages of 18-30 years. Have passed the J. S. C. or Grade 8 in Sinhala/Tamil. Have 5 years experience in the repair of refrigerator plant and equipment in a recognized firm.
VIII.	Sapper (Welder), Group 'B', Class III	1 Fd. Eng. C.E	Applicants should be between the ages of 18–30 years. Have passed the 7th Std. examination and in addition should have one of the following :—
			A certificate of having successfully completed the Vocational Training Course conducted by the Department of Labour or any Technical College; or
x			A certificate from a recognized Engineering Firm of having been regularly employed for at least 3 years.

(b) Candidates will be required to undergo an aptitude and proficiency test to ascertain their suitability prior to selection. (c) Applications will NOT be considered from candidates who do not possess the special qualifications stipulated in paragraph 1 (a) of this notice.

2. General Conditions.—In addition to the special qualifications mentioned in paragraph 1 (a), candidates must fulfil the following general conditions for enlistment as Directly Enlisted Soldiers in the Army :—

A candidate must-

- (a) be a citizen of Ceylon by descent or by registration;
- (b) be NOT less than 18 years of age and NOT more than 40 years of age on 3rd January, 1970;
- (c) proficiency in the official language must be clearly stated and substantiated ;
- (d) have passed the 5th standard in Sinhala, Tamil or English;
- (e) pass a medical test to the satisfaction of the Commander of the Army;
- (f) be NOT less than 5 feet 4 inches in height.
- Provided however the Commander of the Army may, in his discretion in exceptional cases enlist persons who are more than 40 years of age or who are less than 5 feet 4 inches in height or both.

An Ex-Serviceman seeking preference for these vacancies must, in addition to the general conditions mentioned above 3. furnish proof that

- (a) he has had not less than one year's service in the Armed Forces of the British Commonwealth, including the Cevion Defence Force ; and
- (b) his Military Conduct has been graded not less than "Very Good" when discharged or released from the Armed Forces.

4. Period of Engagement.—A soldier will normally be enlisted for a period of 12 years of which 5 years will be with the Colours and 7 years in the Reserve, after which he may be discharged. In certain cases, a soldier may, however, be permitted to extend his service to 12 years and to re-engage for service up to a total of 32 years.

5. Rates of Pay and Allowances.—Rates of pay and allowances as applicable to Other Ranks in the Regular Force of the Army are in accordance with part 1 of the Army Pay Code, 1961 which was published in the Ceylon Government Gazette No. 12,395 of April 28, 1961.

(a) Non-Tradesman Rates of Pay.—The pay of a soldier of the rank of Private or equivalent to W. O. 1 who is a Non-Tradesman, on enlistment per month, in accordance with the Army Pay Code, 1961, will be as follows :—

		Rank		••	Rates of Pay per Month Rs. c.
Private or equivalent	••	••	••	••	70 00
Lance-Corporal or equivalent	••	••	••	••	85 00
Corporal or equivalent	••	••	••	••	$115 \ 00$
Sergeant	••	••	••	••	180 00
Staff-Sergeant	••	••	••	••	202 50
Warrant Officer, Class II	••	••	••	••	220 00
Regimental Quartermaster Sei	geanț	••	••		235 00
Warrant Officer, Class I	••	• •	••	••	250 00

(b) Tradesman Rates of Pay.—The pay of a soldier of the rank of Corporal or equivalent or lower rank who is mustered as a Tradesman shall be in accordance with his trade group and classification within the group and shall be issued to him at such of the following rates per annum as is appropriate to him :-

Rank	Gro	up ' X ' Tr	ade	Gro	up 'A' Tr	ade	Gro	nup 'B' Tra	ade
	Olass I Rs.	Class II Rs.	Class III Rs.	Class I Rs.	Class II Rs.	Class IIİ Rs.	Class I Rs.	Class II Rs.	Class III Rs.
Private or equivalent . Lance-Corporal or equivalent Corporal or equivalent .	. 1,470 . 1,620 . . 1,980 .	. 1,320 .	. 1,170	1,500 .	. 1,260 .	. 1,110 .	1,410 .	. 1,200 .	. 1,050

The pay of a soldier of the rank of Sergeant or equivalent or higher rank who is mustered as a Tradesman shall be issued to him at such of the following rates per annum as is appropriate to him :-

Rank	_	Highest Skill	ed Tradesmen	Other Tradesmen
	Ē	Froup ' X ' Class I Rs.	Group ' A ' Class I Rs.	Group'B' Class I Rs.
Sergeant or equivalent	••	2,520	2.430	2,280
Staff-Sergeant or equivalent		2,880	2,790	2,550
Warrant Officer, Class II	••	3,180	3,000	2,760
Regimental Quartermaster Sergeant	••	3,360	3,180	2,940
Warrant Officer, Class I	• •	3,540	3,360	3,120

- (c) Cost of Living Allowance and Special Living Allowance.-C. L. A. and S. L. A. are payable according to Government rates to the following categories of soldiers-
 - (i) a married soldier who, is not fed at Army expense;
 - (ii) an unmarried soldier who is permitted to live out; and
 - (iii) an unmarried soldier when on leave and not fed in mess.

An unmarried or married soldier who is fed at Army expense shall be entitled to only the difference between-

- (i) the aggregate of the C. L. A. and S. L. A. at Government rates; and
- (ii) the cost of feeding at such standard rate as may be determined by the Commander of the Army.

- nt Allowance.—Rent allowance shall be payable to a married soldier not provided with Service or Government quarters and to an unmarried soldier not provided with mess accommodation or special quarters assigned to his appointment at the rate and on the conditions laid down for public servants by the Government. A soldier in accommodation of service or Government quarters shall not be entitled to a rent allowance. (d) Rent Allowance.
- (e) Laundry Allowance.--(i) A Soldier accommodated in a mess shall be entitled to have his Military clothing laundered free of charge at Army expense;
- (ii) a soldier living out shall be entitled to such allowance as may be prescribed by the Commander of the Army for the laundering of his Military clothing.
- (f) Service Increment.—All Other Ranks will receive a Service Increment of Rs. 4.50 per month for every five years of reckonable service in the Army.
- (g) Rank Increment.—Corporal to Warrant Officer Class II will receive a Rank increment of Rs. 7.50 per month for every four years' service in the rank. Warrant Officer, Class I will receive Rs. 15 per month for every four years' service in the rank. Corporal or equivalent rank is entitled only to four Rank Increments.
- (h) Widows' and Orphans' Pension Fund.—Every soldier on enlistment shall be required to give his written consent to the deduction of 4% of his basic salary as his contribution towards the Armed Services Widows' and Orphans' Pension Fund.
- The following rules govern applications for the Direct Enlistment vacancies mentioned in paragraph 1 (a) of this notice (a) Applications must be made in the applicant's own hand writing as per specimen application form appearing at the end of this Notice.
 - (b) Applications will be addressed to the ARMY RECRUITING OFFICER, ARMY HEADQUARTERS, P. O. BOX No. 553, COLOMBO. They will be marked "APPLICATIONS REGULAR FORCE—OTHER RANKS", both on the application itself and on the envelope. Applications should reach Army Headquarters, BEFORE 4.30 p.m. on 3rd January, 1970.
 - (c) Applicants should specify the Unit and Appointment for which they apply.
 - (d) Applications will be accompanied by COPIES ONLY of-
 - (i) Certificate of registration of birth or special certificate of age issued by the Registrar-General (in cases of applicants whose birth has not been registered); Baptismal certificates, certificates of birth issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools, Horoscopes, &c., will not be accepted;
 - (ii) Certificate of the highest educational qualifications obtained;
 - (iii) three recent testimonials regarding the applicant's qualification, character and suitability for appointment. Where the applicant is employed one of these should be a recommendation from his present employer.

Note.--(i) Originals of these certificates and testimonials should be produced ONLY, if and when the applicant is called for interview.

(ii) Army Headquarters will NOT be responsible for loss of any originals of documents, if enclosed with the application.

- (e) No allegation that an application form or letter respecting such form has been lost or delayed in the post will be considered.
- (f) Applications from the members of the Volunteer Force must be forwarded through their respective Units Headquarters.
- (g) Applications from those already in Government Service must be forwarded through the Head of the Department concerned.
- (h) Applications forwarded through the Heads of the Departments and received at this office after the closing date will not be entertained unless the applications were received by the Heads of the Departments before the closing date and the Heads of Departments concerned recommend acceptance adducing valid reasons for the delay.
- (j) Candidates considered suitable for the interview will be required to appear at their own expense for interview by the Army Selection Board. Such candidates will be notified individually of the time, date and place of interview.
- (k) Candidates, who have been interviewed and considered suitable for enlistment by the Selection Board will thereafter be required to appear in Colombo at their own expense for one or more medical examination.
- (1) On completion of the interview and such tests as are considered necessary by the Army Selection Board, those candi-dates will be enlisted in the Regular Force of the Army, and will then undergo a course of training at the Army Training Centre or at any other place.
- (m) No person who is under the age of 21 years shall be enlisted as a soldier in the Regular Force of the Army unless the consent in writing of his parent or lawful guardian has first been obtained.
- (n) Candidates who are selected and enlisted in the Regular Force of the Army will be required to comply with any rules made or that may hereafter be made for giving effect to the Language Policy of the Government and in particular for implementing the provisions of the Official Language Act, No. 33 of 1956.
- (o) Anyone who desires to recommend a candidate should do so by giving him a testimonial. Any form of c attempt to influence the selection of a candidate will render such candidate liable to disqualification. Any form of canvassing or
- (p) Any statement in the application form which is found to be incorrect will render the applicant liable to disquali-fication, if inaccuracy is discovered before selection and to disciplinary action and discharge from the Army, if discovered after enlistment.

M. A. JAYAWEERA, Brigadier, Chief of Staff, for Commander of the Army.

Army Headquarters, P. O. Box 553, Colombo, 4th December, 1969.

Specimen Form of Application to fill in an Other Rank Appointment in the Regular Force of the Army

- 1. Full Name (in block capitals) : ---
- Postal Address : -
- 2. Date of Birth : -
- 3. Examinations passed with subjects and dates : -
- 4.
- Appointment for which application is made (Unit and Appointment must be stated as in para. 1 (a) of the Notice): -5. Give full particulars of the qualifications and experience for this appointment as required in para. 1 (a) of this Notice : -
- Occupation since leaving School or College : 6.
- 7. Height: -----feet, - inches.
- 8.
- Nationality: ---9.
- 10. Nearest Police Station : -
- Previous similar appointment held with rank and dates : -11.
- Full details, if any, of all previous Military (including War Service), Naval Air Force and Volunteer Service with dates and 12. ranks held :

- 13. Military conduct on release/discharge : _____. (To be supported by a copy of Release/Discharge Certificate.)
- Any other relevant facts (Sports achievements, &c.): 14 15. Names and designations of persons from whom testimonials have been submitted as required in para. 6 (d) (iii) of this
 - Notice :
 - - (i) (ii) (m) -
 - 16. Declaration to be signed by the applicant :

I declare on my honour that the answers I have given to the questions above are to the best of my knowledge and belief correct.

Date : -----

12-419-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

VACANCIES FOR ENLISTMENT AS SAILORS IN THE VOLUNTEER NAVAL FORCE

VACANCIES exist for sailors in the Volunteer Naval Force.

2. Applicants should have the following qualifications :

- (a) be a citizen of Ceylon;
- (b) be between the ages of 18 and 30 on 12th January 1970;
- (c) be medically fit so as to pass such medical exa-mination as may be prescribed by the Captain of the Navy;
- (d) passed the EIGHT standard or its equivalent or higher standard;
- (e) the Captain of the Navy may in his discretion vary or waive the age limit prescribed to para.
 2 (b) above.
- -Applicants must be prepared to conform to the official language policy of the Government with particular reference to the Official Language Act No. 33 of 1956. Preference will be given to persons who possess specialised or technical skills. Note.-

3. In the normal times a sailor of the Volunteer Naval Force will be required to attend certain training parades and a 14-day annual camp.

4. Certain emoluments mainly to cover out-of-pocket expenses are payable to a sailor of the Volunteer Naval Force in accordance with Volunteer Naval Force Regulations.

5. General terms of service will be governed by the regulations governing the Volunteer Naval Force and the Navy Act. A Volunteer is liable for mobilized duty in terms of Section 7 and 16 of the Navy Act Chapter 358 of the revised edition of the Legislative Enactments of Ceylon. During periods of full-time mobilized duty a member of the Volunteer Naval Force will be paid the same pay and allowances applicable to sailors of the Regular Force.

6. IT IS EMPHASIZED THAT THESE VACANCIES ARE IN THE VOLUNTEER FORCE AND NOT IN THE REGULAR FORCE AND SELECTION DOES NOT CONSTITUTE PAID REGULAR EMPLOYMENT.

7. Applications should be accompanied by at least two certificates of character obtained within the last two years from responsible persons who are personally acquainted with the applicant.

8. If the number of applications warrants it, a preli-minary selection will be made from amongst the candidates who fulfil the above conditions. The final selection will then be made after interview of those selected candidates by a selection board. Candidates selected for interview will be informed in writing of the place, time and date of such interview. No travelling or other expenses will be paid by the Ceylon Govern-ment in this respect. Applications will NOT be acknowledged.

9. Applications, according to the prescribed form given below, should be addressed to the Commanding Officer, Volunteer Naval Force, Kochchikade, Colombo 13. They will be marked "APPLICATION V.N.F.

OTHER RANKS" both on the application itself and on the top left-hand corner of the envelope. Applications should reach Volunteer Naval Force Headquarters be-fore 12 noon on 12th January 1970.

R. KADIRGAMAR, Rear-Admiral, Captain of the Navy.

Naval Headquarters, Colombo 1, 29th November, 1969.

Application for Enlistment in the Volunteer Naval Force

- 1. Full name (in block capitals) :----
- 2. Postal address :---
- 3. Nearest POST/TELEGRAPH office :--
- 4. Nearest Police Station :-
- 5. Date of birth :----. Age :--(To be supported by a copy of birth certificate)
- 6. Nationality :-
- 7. Full details, if any, of all previous Military (in-cluding war service), Naval, Air Force, Valun-teer Service with dates and ranks held:
- 8. Conduct on release or discharge :-(To be supported by a copy of Release/Dis-charge certificate)
- 9. Examination passed with subjects and dates: (To be supported by copies of educational certificates)
- 10. Any other relevant facts :-(Sports achievements, etc.)
- 11. Occupation since leaving school/college :-
- 12. Name and address of present employer :-(To be supported by a letter of consent to join the Volunteer Naval Force from the present employer)
- 13. Height: Feet:--. Inches :
- 14. Names and designations of persons from whom testimonials have been submitted :------.
- 15. Whether Married or Single :-
- 16. Declaration to be signed by the applicant-

I declare on my honour that the answers I have given to the questions above are to the best of my knowledge and belief correct.

Date :---

(Note.—Applications should be prepared in applicant's own handwriting.)

Signature of Applicant.

12-330-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

Signature of Applicant.

MINISTRY OF EDUCATION AND CULTURAL AFFAIRS

Post of Assistant Secretary-General Commonwealth Secretariat, London

APPLICATIONS are invited for the post of Assistant Secretary-General in the Commonwealth Secretariat, London, from persons who have achieved recognised distinction in the field of education.

MARKETING DEPARTMENT

Post of Foreman

APPLICATIONS are invited for the post of Foreman "Canning Factory, Narahenpita" in this Department.

2. Salary Scalet—Salary will be paid on the consolidated salary scale of Rs. 5.736—Rs. 144 \times 6—Rs. 180 \times 8—Rs. 8,040. (Prior to 1.10.69 the salary scale attached to this post is Rs. 3,180—Rs. 120 \times 6—Rs. 180 \times 8— Rs. 5,340 per annum).

3. Age Limit.—Applicants should not be less than 20 years and not more than 35 years of age on 1.11.69. Maximum age limit will not apply to officers already in Government Service.

- 4. Educational and other Qualifications.-
- (1) (a) Senior School Certificate or equivalent or
 - (a) Senior School Certificate or equivalent of higher examination.
 (b) Junior Technical Officers' Certificate of Ceylon Technical College or equivalent certificate.
 - (c) 8 years experience in maintaining and re-pairing of fruit and food canning machines.
- (2) (a) Senior School Certificate or equivalent or higher examination.
 - (b) Has served at least 3 years in a factory under Government or Private Sector.
 - (c) Ten years experience in maintaining and repairing of fruit and food canning mâchines.
- (3) Departmental employees who possess the follow-ing qualifications are eligible to apply this post.
 - (a) Junior School Certificate or equivalent or higher examination.
 - (b) Twelve years experience in maintaining and repairing fruit and food canning machines. At least five should be in Supervisory grade.
 - Note.—The machinery referred to at 1 (b) and 2 (c) and 3 (b) among other things, pre-paration of tins, preparation of materials, cutting, pulping, straining, sealing, steam boilers and electric lifts.

5. Terms of Engagement.—Post is permanent and pensionable. (Contribution will be made to the W. & O. P. Fund).

6. Copies (not originals) of the following certificates should be attached to the applications :---

- (a) Birth certificate (N.B.—Baptismal Certificate or Certificate issued in terms of the Assisted Schools Ordinance will not be accepted).
- (b) Highest educational certificate.
- (c) Technical and Professional Certificates, and
- (d) Three recent certificates of character.

Full particulars and application forms could be obtained on application to or calling over at the Foreign Agencies Branch of the Ministry of Education and Cultural Affairs, Malay Street, Colombo 2. Applications close on 19.12.69.

Permanent Secretary, Ministry of Education and Cultural Affairs.

Colombo, 2.12.69. 12-491---Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

7. Reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Ser-vice published at the beginning of Part I, Section II of this *Gazette*.

8. Applications on the prescribed form below should be sent by Registered Post to reach the Commissioner for Development of Marketing, No. 62, Chatham Street, Colombo 1, on or before 31.12.1969.

- K. B. DISSANAYAKE, Commissioner for Development of Marketing. Marketing Department, 62, Chatham Street, Colombo 1, 4th December, 1969.

FORM OF APPLICATION

- 1. Full name :-(a) Surname :---
 - (b) Other names :--
- 2. Private address :---
- 3. Date of birth : _____. Age as at 1.11.69 : ———. Months :———. Days :-Years : --
- 4. Nationality :-
- 5. Are you a Ceylonese :----(a) By descent, or (b) Registration :-
- 6. Educational Qualifications (state examinations passed) :-
- nnical qualifications passed) :-----7. Technical (state examinations
- 8. Particulars of Training and experience (state with dates, true and accurate information should be given) :
- 9. Present employment, if any :--
- vious employment, if any in a Government Department, Corporation or in any other Semi-Government establishment :------. 10. Previous
- 11. Names and designations of persons from whom certificates of character have been obtained, re para. 6 (d) of this Notification :------

I certify that the particulars furnished by me in this application are true and accurate. I am also aware that if particulars contained herein are found to be false or incorrect. I am liable to disqualification if the inaccuracy is discovered before the selection and to dismissal without any compensation if the inaccuracy is detected after the appointment.

Signature of Applicant.

T. PATHMANATHAN,

11-391-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

IRRIGATION DEPARTMENT

Date :-

Posts of Casual English Stenographer

FURTHER to the notice appearing in the Ceylon Government Gazette of 28.11.1969, the closing date for application has been extended and applications will now be entertained upto 4.30 p.m. on 26.12.1969. Applications should be forwarded to the Director of Irrigation, P.O. Box 1138, Colombo 7.

for Director of Irrigation. Irrigation Department, P.O. Box 1138, Bauddhaloka Mawatha, Colombo 7, 13.12.1969. 11-593-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

~

VACANCIES FOR COMMISSIONS-CEYLON VOLUNTEER FORCE

VACANCIES exist in the Cevion Volunteer Force for Commissions in the 4th Development and Construction Regiment, Cevion Engineers (Volunteer).

Applications are invited from candidates who possess the qualifications stated for each rank, as given below to fill these 2 vacancies.

Special Qualifications Rank Age(a) Lieutenant and Quartermaster, 21-40 years on 5th January 1970 . . Minimum educational qualification G. C. E. or (Technical officer)

- (a)**Building Construction.**

- (a) Building Construction.
 (b) Water supply and Sewerage
 (c) Road and Bridge construction
 (d) Estimates and taking out of quantities
 (e) Maintenance and repair to plant Machinery
 (f) Maintenance and repair of Electrical Equip-(f)ment and Switch gear
- (g) Surveying and Levelling(h) Draughtmanship and Design
- (i) Labour management

21-40 years on 5th January, 1970 ... (b) Lieutenant and Quartermaster, 21-40 (Technical Officer) (Accounting Officer)

(a) 5 years experience in accounting procedure in Government Service or in the Private Sector, and working knowledge of cost accounting Qualifications and other claims made by candidates should be supported as far as possible by certificates from Depart-Note.ments, recognised firms, etc.a

General Conditions.-Candidates who apply for Commissions in the Ceylon Volunteer Force should also have the following 3. qualifications :

(a) Be a citizen of Ceylon;

(b) Be medically fit so as to pass such medical examination as may be prescribed by the Commander of the Army.

Note.—Candidates must be prepared to conform to the Official Language Policy of the Government with particular reference to the Official Language Act, No. 33 of 1956.

4. In normal times an Officer of the Volunteer Force will be required to attend certain training parades and a 14 day annual

camp. Certain emoluments mainly to cover out-of-pocket expenses are payable to an Officer of the Volunteer Force in accordance 5. with the Ceylon Volunteer Force Regulations.

6. General terms of service will be governed by the Regulations governing the Ceylon Volunteer Force and the Army Act. A Volunteer is liable for mobilised duty in terms of Sections 7 and 19 of the Army Act (Cap. 357). During periods of full time mobi-lised duty, members of the Volunteer Force will be paid the same pay and allowances applicable to Officers of the Regular Force.

7. IT IS EMPHASISED THAT THESE VACANCIES ARE IN THE VOLUNTEER FORCE AND NOT IN THE REGU-LAR FORCE, AND SELECTION DOES NOT CONSTITUTE PAID REGULAR EMPLOYMENT.

Applications should be accompanied by at least two certificates of character obtained within the last two years from responsible persons who are personally acquainted with the applicant.

If the number of applications warrants it, a preliminary selection will be made from amongst the candidates who fulfil the 9. 9. If the humber of appleations warrants to, a permittary section will be inder not all from anongst the candidates who fulfil the above conditions. The final selection will then be made after interview of those candidates by a Selection Board appointed by the Ministry of Defence. Candidates selected for interview will be informed in writing of the place, date and time of such interview. The interview will take place in Colombo. No travelling or other expenses will be paid by the Ceylon Government in this respect. Candidates not selected for interview by the Selection Board will be so informed.

10. Applications according to the prescribed form given below, should be forwarded to Army Headquarters, P. O. Box 553 Colombo. They will be marked "APPLICATION—CVF—COMMISSIONS" both on the application itself and on the outside of the envelope. Applications should reach Army Headquarters before 4.30 p.m. on 5th January 1970.

Note.-(1) No application form will be issued by this Headquarters.

- (2) Applications which do not conform to the requirements in this advertisement will be rejected.
- (3) Candidates who are employed should submit their applications through their employers who should certify that they have no objection to the candidates joining the Ceylon Volunteer Force.

M. A. JAYAWEERA, Brigadier, for Major General, Commander of the Army.

Army Headquarters, P. O. Box 553, Colombo, November 30, 1969.

Application for Commission in the Ceylon Volunteer Force

- 1. Full Name (In block Captials) :-
- 2. Postal Address :-
- Nearest Post/Telegraph Office :-3.
- Nearest Police Station :---4.
- Date of Birth :-
- Date of Birth :------. Age :------. (To be supported by a copy of birth certificate). 5.
- 6. Nationality :-
- Full details, if any, of all previous Military (including War Service) Naval, Air Force, Volunteer Service with dates and Ranks 7. held : Military conduct on release or discharge from the Army :-
- 8. (To be supported by a Copy of release/Discharge Certificate).
- Appointment for which application is made :-9.

10.

Technical Examinations passed. Knowledge and Experience in subjects mentioned in para 2(a) and (b) above :---(To be supported by copies of certificates) 11.

Height ;--- Feet :-----Inches :-12.

Are you married or Single ? :-----. 13.

What athletic distinctions have you obtained in School or University ? :----14.

15. What other achievements of note do you have to your credit in School or University :-

Give the following particulars of your School or University Career :----16.

Name of School or University :-Date of Joining :----Date of leaving :-Public Examination passed :-

17. Give the following particulars of your employment from the time of leaving School or University :----

Name and Address of	Nature of Employment	Period		
Name and Address of Present Employer		From	To	
		•		
	· · · ·		i i	

(To be supported by a letter of consent to join the Volunteer Force from the present employer)

18. Names and address of persons from whom certificates of character have been obtained :-

(To be supported by copies of certificates).

Declaration to be signed by the applicant. 19.

I declare on my honour that the answers I have given to the questions above are to the best of my knowledge and belief correct.

Date :-12-344-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

DEPARTMENT OF CENSUS AND STATISTICS

Post of Statistical Investigator

APPLICATIONS are invited for posts of Statistical Investigator in the Department of Census and Statistics. Applications, made out in the applicants own handwriting substantially in the pres-cribed form given below and addressed to the Director of Census and Statistics, P. O. Box 563, Colombo (and not personally to any officer of the Department), should be sent by registered post to reach him on or before 10th January, 1970.

2. Salary, allowances and conditions of services.—The Consoli-dated Salary Scale attached to the post is as follows: Rs. 3,576 rising to Rs. 6,456 per annum by 20 annual increments of Rs. 144 with an efficiency bar before Rs. 4,296 per annum.

Selected candidates are required to pass a departmental examination for promotion over E. B. before Rs. 4,296. They are also required to pass an examination in Tamil conversation and interpretation within three years from the date of their appointment in addition to the Sinhala Proficiency tests pres-cribed under the Official Language Act, No. 33 of 1956. Failure to pass this examination in Tamil conversation and interpreta-tion will result in the deferment of the increment falling due immediately after the said period. immediately after the said period.

3. Terms of Engagement.—The Posts are permanent and pensionable. Selected candidates will be appointed on probation for a period of three years.

4. Qualifications required.—Ev satisfactory proof that he or she--Everyapplicant must furnish

(a) is a Ceylonese;

- (a) is a Ceylonese,
 (b) is not less than 21 years and not more than 30 years of age on 10th January, 1970;
 (c) has passed the General Certificate of Education Examination (Advanced Level) including Pure Mathematics or Applied Mathematics as a subject or higher examination. tion;
- (d) is exceptionally good character.

5. Applicants should attach to their applications copies of-

- tificate of registration of birth (N.B.—Baptismal certificate or certificate of birth issued for the purpose of the Code of Regulations for Assisted Schools will not (i) certificate be accepted);
- (ii) certificate of the highest academic or professional qualifications obtained; and
- (iii) three recent testimonials as to applicant's qualifications, charactor, ability and suitability for appointment to the post. (Candidates already in the Public Service will not be required to furnish testimonials under this subsection.)

6. Reference is invited to the General Conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section (II) of this Gazette.

Singature of Applicant.

L. B. RAJAKARUNA, Director of Census and Statistics. Department of Census and Statistics,

P. O. Box 563, Colombo, 30th November, 1969.

DEPARTMENT OF CENSUS AND STATISTICS

APPLICATION FOR POST OF STATISTICAL INVESTIGATOR

- (1) Post applied for and reference to the advertisement:
- (2) Full name (in block letters), nationality and permanent postal address:
- (3) Date and place of birth and exact age on 10th January, 1970:-Years : ---Months: ----, Days:-
- (4) Date of marriage, if maried, and number of children:
- ducational qualifications and subjects taken in last examination passed (with dates):------. (5) Educational
- (6) Where educated and date of leaving school:-
- (7) Present employment, if any and salary :-
- (8) Previous employment since leaving school with dates and full particulars of service under Government, if any:
- (9) Degree of proficiency in reading, writing and interpreting Sinhala and Tamil. (State public examinations passed) :-
- (10) Particulars of any special qualification (e.g. professional, technical, athletic, scouting, social work, welfare activities) :-
- (11) Names and designations of three persons from whom recent testimonials have been obtained :-
- (12) Names and designations of two referees known to $_{\mathrm{the}}$ applicant personally other than those who have given testimonials referred to:_____.

Signature of Applicant.

12-483-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

Date : -

a fr

MARKETING RESEARCH OFFICER IN THE DEPARTMENT OF RURAL DEVELOPMENT AND SMALL INDUSTRIES

APPLICATIONS are invited for the post of Marketing Research Officer in the Department of Rural Development and Small Industries. Applications which should be in the specimen form given below should be sent to the Director of Rural Development and Small Industries, Colombo 7 to reach him on or before 13th January, 1970, stating on the top left hand corner of the cover "Post of Marketing Research Officer".

6 Carta 2. Salary Scale, ABS. 5,736 per annum rising up to Rs. 9,480 per annum by 6 Annual Increments of 144, 8 of 180 and 6 of 240 with efficiency bars before Rs. 6,780, Rs. 7,320 and Rs. 8,280.

3. Conditions of Service.—(a) The post is temporary and non-ensionable. The selected candidate should contribute to the P.S.P.F.

(b) If candidate who is holding a permanent appointment in the Government Service is selected for the post, he would in the first instance be appointed on an acting basis for a specified period.

Age Limit.-Candidates should be not less than 21 years and not more than 40 years. (In the case of those who are already in Government Service, the upper age limit will not apply.)

Educational and other qualifications.-(a) Every applicant 5. must furnish satisfactory proof that he-

- (i) is of excellent moral character and physically sound,
- (ii) is possessed of a degree in Economics and Statistics, or
- (iii) a degree in commerce of a recognised University— or a diploma in commerce awarded by the Ceylon Technical College.

(b) The employees of this Department who have completed (v) The employees of this Department who have completed five years satisfactory service continuously as a manager of a Laksala or a Cottage Industries Shop run by the Department of Rural Development and Small Industries and have been con-firmed in the post also can apply provided they possess one of the following qualifications :---

- (i) Second year examination leading to the Diploma in Com-merce awarded by the Ceylon Technical College, or
- (ii) Final year examination conducted by the Institute of Chartered Secretaries.

Note.—Those who possess a knowledge and experience in Sales Promotion and problems relating to trade and marketing activities will be given special consideration.

6. The applicants should attach to their application copies (not originals) of the following documents :

- (a) Birth certificate (Note.—Baptismal certificate or certificate issued for the purpose of the code of regulations for Assisted Schools will not be accepted).
- (b) Certificates of highest educational qualifications and experience.
- (c) Two recent testimonials regarding the applicants character and suitability for the post. (This requirement will not apply to candidates who are already in the Public Service.)

7. Method of recruitment.—A suitable candidate will be selected after an interview by a board specially constituted for this purpose.

purpose. Note.—The eligible candidates should appear before an inter-view which will be held in Colombo at a specific place and time. No payment will be made for travelling or other expenses in connection with this interview. The applicants should be prepared to bring with them the originals of the certificates of educational qualifications, birth certificate, and other documents in support of their suitability, when they attend the interview. Applications from officers in the public service should be forwar-ded through the respective Heads of their Department. Any application received after the prescribed date will not be enter-tained, unless the application was received by the Head of the Department concerned before the prescribed date and the Head of the Department concerned recommends acceptance adducing valid reasons for the delay.

9. Reference is requested to General conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the begining of Part I, Section (II) of this *Gazette*.

10. Applications and any other communications relating thereto must not be addressed personally to any officer in this Department.

11. Any form of undue influence will be treated as a disqualification.

12. Applications.—Applicants should prepare application forms on $13'' \times 8''$ size sheets of papers typewritten or written in red ink, as per specimen given below. (For this purpose papers of no other size should be used). Application forms should be prepared so that paras. I to 6 appear on the first page and the rest in the second page, without using the both sides of the sheet. Application forms should be filled by the candidates in their own handwriting.

P. H. P. DE SILVA, Director of Rural Development and Small Industries.

Department of Rural Development and Small Industries, Torrington Square, Colombo 7, December 12, 1969.

Specimen Form

For Official Use

MARKETING RESEARCH OFFICER—DEPARTMENT OF RURAL DEVELOPMENT AND SMALL INDUSTRIES

- 1. Full Name Mr./Mrs./Miss : ------
- 2. Present Address :
- (a) Date of birth : ---3.
 - (Copy of the birth certificate should be attached). (b) Age on 13th January, 1970 :---
 - Years : -------. Months: ----------. Days : -----
- (a) Nationality : ---(b) Whether you are a citizen by descent or by registration :
 - (c) Place of birth : ---
 - (i) Applicant : -----
 - (ii) Applicants' father : -
- $\mathbf{5}.$ (a) Educational qualifications : -(Highest examination passed with subjects and dates):

(b) Special qualifications special certificates in respect of experience or training gained for this post.: _____.

Proficency in Languages : 6. Sinhala : -–. Tamil : –––––. English : ––––

Schools and Colleges where Educated with dates of admi-7. ssion and leaving :

Name of School/College	Date of Admission	Date of Leaving
(i) ·		
(ii)		
iii)		
(iv)		1
(v)		

- Employment after leaving school or College : (Occupation, date of joining, date of leaving and Salary).
- esent post held and salary received : (Whether it is permanent and pensionable.).
- 10. Names, designation and address of the two persons from whom character certificates have been obtained.

I hereby certify that the particulars furnished by me in this application are true and correct. I am aware that if any parti-culars contained herein are found to be false or incorrect I am liable to disqualification, if the inaccuracy is discovered before the selection and to dismissal, without any compensation, if the inaccuracy is discovered after appointment.

Date : -

Signature of Applicant.

12-363-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

CEYLON TRANSPORT BOARD

APPLICATIONS are invited from Ceylon Nationals to be considered for the post of Asst. Medical Practitioner, in Grade V in the Medical Division of the Board's Organisation.

2. Salary Scale—(All inclusive) per mensem, Rs. 600 -10 \times Rs. 40—Rs. 1,000, Efficiency Bars before Rs. 800 and Rs. 920. (Selected candidates may be placed at a suitable point on the above salary scale according to his qualifications and experience).

3. Qualifications: (i) Age.—Not less than 25 years and not more than 35 years on 1.12.1969.

(ii) Professional Qualifications and Experience.— Apothecaries Examination, Ceylon Medical College, with at least 3 to 4 years experience.

4. (a) Applications from officers in the Public or Local Government Services should be forwarded through the respective Departments and will be considered only if the Head's of Departments in which they now serve are prepared to agree to their release for employment under the Board in terms of Section 9 of the Motor Transport Act, No. 48 of 1957 or if the officers are willing to resign from the Public or Local Government Service, with the approval of the Permanent Secretary.

(b) Applications from officers of Corporations who are qualified in terms of the advertisement will be considered only if the Chairman or the General Manager of the Corporation in which the applicants now serve agrees to release them if selected for appointment. The applications should be forwarded through the Corporation.

5. Conditions of Employment.—The selected candidate will in the first instance be appointed on probation for a period of 3 years and will be required :—

- (i) To pass prior to appointment a Medical Examination as to his physical fitness;
- (ii) To comply with Board's Rules and Regulations already made, or that may hereafter be made;
- (iii) To acquire Proficiency in Sinhala up to the standard prescribed by the Board within their period of probation for giving effect to the Language Policy of the Government;
- (iv) To contribute 10% of his salary to the Board's Provident Fund, the Board's contribution being 15%.
- (v) To serve in any part of the Island and in any Division of the Board's Organisation.

6. Applications should be in the form given below and should reach the Personnel Manager, Ceylon Transport Board, 200, Kirula Road, Narahenpita, Colombo 5, on or before 29th December, 1969.

> Personnel Manager, Ceylon Transport Board.

200, Kirula Road, Narahenpita, Colombo 5, 2nd December, 1969.

> **Ceylon Transport Board** FORM OF APPLICATION

- 1. Post applied for :-----
- 2. Name of candidate in full :-----
- 3. Postal Address :------

- 4. Date of Birth :-----. (attach copy-not originals of Birth Certificate.)
- 5. Exact age on 1.12.1969 :--- Years-----, Months,------ Days-----.
- 6. Are you a citizen of Ceylon by descent or registration :-----.
- 7. Whether married or single :_____.
 - (if married give date of marriage and number of children with their ages)
- Secondary School Education : ______.
 (give schools attended, examinations passed with dates)
- 9. Higher Edcation (give full details of Institutions attended, examinations passed, professional
 qualifications obtained with dates :------.
 (attach copies not originals of certificates)
- Employment : _____.
 (Give full details of employment since leaving school, i.e., state designation of post, name of employer, date of appointment, date of termination and reasons for termination)
- 11. Particulars of professional practice or experience in executive positions in the Public or Local Employment Service, Mercantile Establishments, etc. (State posts held, nature of duties and all inclusive salaries received with dates)
- 12. Details of special claims in support of the application:
 (Give briefly particulars of work done in any of the above post which will enhance your suitability to the post)
- 13. Highest standard reached in Sinhala :------.
- 14. Have you applied for any post previously in the Ceylon Transport Board, if so with what results :-----.
- 15. Any other particulars : _____.
- 16. State whether you have been convicted of any Criminal Offence in a Court of Law, if so give full details : _____.
- 17. Names and addresses of two referees :---
 - (1) _____. (2) _____.

I hereby declare that the particulars furnished above are true and that I am aware that if any particulars contained are found to be false or incorrect, I will be liable to disqualification if discovered before selection and to dismissal without compensation if detected after after selection.

Signature of Applicant.

Date :-----

12-522-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

CEYLON TRANSPORT BOARD

APPLICATIONS are invited from Ceylon Nationals for the post of Fire Officer, Ceylon Transport Board.

2. The selected applicant will be placed in Grade IV or V of the Board's service depending on qualifications and experience. τ <u>____</u>

3. Salary Scale.—Grade IV

Rs. 700—5 \times 40 and 6 \times 50—Rs. 1,200. Efficiency Bars before Rs. 900 and Rs. 1,050.

Salary Scale.-Grade V

Rs. 600-40-Rs. 1,000. Efficiency Bars before Rs. 800 and Rs. 920.

4. Age should be between 35 and 45 years on 1.9.69.

5. Applicants should have passed the S. S. C. exami-nation or equivalent or higher examination.

6. Applicants should possess a minimum of five (5) years' experience in fire fighting work with the Armed Services or a Municipal Fire Brigade. Preference will be given to candidates with supervisory and management experience at executive level.

7. It is essential that the applicants should have experience in fighting major fires and in fire prevention work as well as a detailed knowledge of fire fighting appliances.

8. Applications from employees of the Board will be entertained irrespective of the educational and age qualifications stipulated above, but they must have the qualifications stipulated at paras. 6 and 7 above.

9. In the event of an insufficiency of suitable appli-cations conforming to the full requirements above, applications from outside applicants who do not satisfy the educational and age qualifications will also be given consideration consideration.

10. (a) Applications from officers in the Public or Local Government Services should be forwarded through their respective departments and will be con-sidered only if the Heads of Departments in which they now serve are prepared to agree to their release for employment under the Board in terms of Section 9 of the Motor Transport Act, No. 48 of 1957.

(b) Applications from officers of corporations who Applications from oncers of corporations with are qualified in terms of the advertisement will be considered only if the Chairman or the General Manager of the corporation in which the applicants now serve agrees to release them if selected for appoint-ments. The applications should be forwarded through the Corporation.

11. Conditions of employment.—The selected candidate will in the first instance be appointed on probation for a period of 3 years and will be required—

- (i) to pass prior to appointment a medical examination as to his physical fitness;
- (ii) to comply with Board's rules and regulations already made, or that may hereafter be made;
- (iii) to acquire proficiency in Sinhala up to the standard prescribed by the Board within his period of probation for giving effect to the Language Policy of the Government;
- (iv) to contribute 10 per cent. of his salary to the Board's Provident Fund, the Board's contribution being 15 per cent.;
- (v) to serve in any part of the Island and in any Division of the Board's Organisation.

12. Applications should be in the form given below and should reach the Personnel Manager, Ceylon Transport Board, 200, Kirula Road, Narahenpita, Colombo 5, on or before 29th December, 1969.

Personnel Manager, Ceylon Transport Board.

200, Kirula Road, Narahenpita, Colombo 5, 26th November, 1969.

Ceylon Transport Board

FORM OF APPLICATION

- 1. Post applied for : _____.
- 2. Name of candidate in full :----
- 8. Postal address :-
- 4. Date of birth :-(attach copy-not original of Birth Certificate.)
- —, days—
- 6. Are you a citizen of Ceylon by descent or by registration : _____.
- 7. Whether married or single :--(If married give date of marriage and number of children with their ages.)
- 8. Secondary school education :-(Give tchools attended, examinations passed with dates.)
- 9. Higher education (Give full details of Institutions attended, examinations passed, professional qualifications obtained with dates.):------. (Attach copies--not originals of certificates.)
- 10. Technical qualifications (Give full details of Institutions attended, examinations passed, professional qualifications obtained with dates.)

(Attach copies-not originals of certificates.)

- 11. Employment (Give full details of employment since leaving school, i.e., state designation of post, name of employer, date of appointment, date of termination and reasons for termina-tion.):------
- 12. Particulars of professional practice or experience in executive positions in the Public or Local Employment Service, Mercantile Establish-ments, etc., (State posts held, nature of duties and all inclusive salaries received with dates.)
- 13. Details of special claims in support of the applica-tion (Give briefly particulars of work done in any of the above posts which will enhance your suitability to the post.) :------.
- 14. Highest standard reached in Sinhala :-
- 15. Have you applied for any post previously in the Ceylon Transport Board, if so with what results :-
- 16. Any other particulars :-
- 17. State whether you have been convicted of any criminal offence in a Court of Law, if so give full details :-

18. Names and addresses of two referees :----

(1) _____. (2) ----

I hereby declare that the particulars furnished above are true and that I am aware that if any particulars contained are found to be false or incorrect, I will be liable to disqualification, if discovered before selection and to dismissal without compensation if detected after selection.

Signature of Applicant.

Date : ----

12-542-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

CEYLON GOVERNMENT RAILWAY

Recruitment ecruitment of Apprentice Draughtsmen (Civil)—Chief Engineer's Department (Way & Works)—1969

APPLICATIONS are invited for posts of apprentice Draughts-men (Civil) in the Ceylon Government Railway.

- Salary and Allowances.
- (i) The commencing salary of an apprentice will be Rs. 3,090 per annum. The period of training will be 2 years or longer as required.
- (ii) On successful completion of apprenticeship and on passing the prescribed examinations, apprentices will be appointed as Draughtsmen, Class II. If no vacancies exist in the grade of Draughtsmen, they will be retained in service as Supernumerary Daughtsmen on the salary scale applicable to Draughtsmen, Class II.
- (iii) The salary Scales of Draughtsmen are as under :---

Class II	Rs. 3,432—144—Rs. 6,456 per annum
Class I	Rs. 6,600-180-Rs. 8,040 per annum
Special Class	Rs. 8,280-240-Rs. 9,240 per annum

Promotion from grade to grade will depend on vacancies seniority, suitability, and the Scheme of Recruitment obtaining at the time.

and

3. Age Limit.—Applicants must be of good physique, un-married and should not be less than 16 years and not more than 24 years on the closing date for receipt of applications.

Educational and Technical Qualifications.

Candidates should have passed-

- (a) The Senior School Certificate Examination with Pure or Ap-plied Mathematics and Physics
- or; (b) The General Certificate of Edu-) The General Certificate of Edu-cation (Ordinary Level) Exa-mination with Sinhala/Tamil Language, Mathematics (Pure or Applied), and Physics and three other subjects, the six subjects being passed on not more than two occasions; or A higher examination with Pure or Applied Mathematics and Physics.
- (c)

5. Conditions of Service.--

- (i) Selected candidates will be required to undergo a period of apprenticeship.
- (ii) During the period of apprenticeship they will be required to attend the Ceylon Technical College Evening Classes and pass the prescribed examinations in addition to other prescribed departmental examinations.
- (iii) The selected candidates will be required to enter into an Agreement and Bond with the General Manager, Ceylon Government Railway, to serve the Ceylon Government Railway for a period of 5 years after completion of apprenticeship and appointment as Draughtsmen, Class II.
- (iv) The Agreement of an apprentice may be terminated without prior notice for unsatisfactory conduct or for not making satisfactory progress in his training, or for failure in the Departmental and Technical College Examinations, and for any cause if the continuance of training is not in the interests of the Department.
- (v) Before appointment apprentices will have to pass a Medical Examination as to their physical fitness for service in any part of the Island, including an eyesight test.

6. Applicants must be prepared to present themselves before a Board of Slection at the General Manager's Office, Ceylon Government Railway, Maradana, or attend any interview considered necessary at their own expense.

7. Applications which must be in applicant's own hand-writing on a form as per specimen below, together with copies of certificates of Birth, Educational and Technical Qualifications, and Character, should be forwarded to reach the General Manager, Ceylon Government Railway, Maradana, Colombo 10, not later than 4.30 p.m. on 26th December, 1969. Should any of the particulars furnished be found to be false, the applicant will be liable to dismissal, if appointed.

8. No allegation that an application form has been lost or delayed in the post can be considered. Candidates who delay their applications until the last days will do so at their own risk.

9. Applications from persons already in the Government Service will be considered only if forwarded through the Heads of Departments in which they serve.

10. Any form of canvassing or attempt to influence the selection of an applicant will render the applicant liable to disgualification.

11. Reference is invited to the General Conditions applicable to appointments to posts in the Public Service published at the beginning of Part I, Section II, of this Gazette.

B. D. RAMPALA, General Manager.

General Manager's Office, Ceylon Government Railway, Maradana, Colombo 10, December 3, 1969.

SPECIMEN FORM OF APPLICATION

POST OF APPRENTICE DRAUGHTSMEN (CIVIL)-1969-C. G. R.

1. Name in full : -(In block capitals)

Full Postal Address : ~ (In block capitals)

3. Nationality : ---State whether-

- (a) a citizen of Ceylon by descent; or
- (b) a citizen of Ceylon by registration.

If a citizen of Ceylon by descent the following information should be given :-

Place of birth of (a) Applicant : -

Place of birth of (b) Applicant's father : --

Place of birth of (c) Applicant's paternal grand-father :----

Place of birth of (d) Applicant's paternal great-grandfather :----

If the applicant was born in Ceylon, either (b) or both (c) and (d) should be filled in apart from (a). If the applicant was not born in Ceylon, either (b) and (c) or (c) and (d) should be filled in, apart from (a).

4. Date of birth :-

(Copy of birth certificate should be attached).

Age on 26th December, 1969 : Years :---, Months :--- Days---

- 5. Married on signle :----
- 6. Educational Qualifications :---(Give details attaching copies of certificates).
- State whether you have successfully completed the One Year Full-time Course at the Katubedde, Institute of Practical Technology and possess a certificate of Proficiency :-
- State whether a Railway Employee or son of a Railway Employee :-

If a Railway Employee, the following information should be given .-

- (i) Present Grade and Departmental Number, if any :----.
- (ii) Present Station :-
- (iii) Date of 1st appointment :-
- Whether ex-serviceman, internee or retrenched Civilian employee of the Admiralty and the Air Ministry in the United Kingdom Establishments in Ceylon :------. 9. (State particulars attaching proof).

I hereby declare that the particulars furnished by me are true to the best of my knowledge and belief. I am also aware that if I am found ineligible according to the regulations for recruitment, my application will be treated as cancelled.

Date :--

Signature of Applicant.

12-484-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

Course in Draughtsman-ship at the Institute of Prac-tical Technology Katubedde, Ceylon Tech-nigal College nigal and should pos-

Should have suc-

cessfully com-pleted the One Year Full-time reference post of Proficiency.

Examinations, Results of Examinations, &c.

UNIFIED CUSTOMS SERVICE

A competitive examination for *male* candidates wishing to enter Grade II of the Unified Customs Service will be held by the Commissioner of Examinations on 14th March, 1970, at the following centres:---

Colombo Kandy, Galle, Badulla, Jaffna, Anuradhapura, Trincomalee, Ratnapura, Kurunegala.

Any centre for which a sufficient number of candidates does not enter may be cancelled.

2. Medium in which candidates should take the Examination.—Candidates should take this examination in the linguistic medium in which they passed the examination which qualifies them for admission to the examination (i.e. in Sinhala or Tamil or English) provided that—

- (a) a candidate who possesses the educational qualifications set out in paragraph 6 should take the examination in the linguistic medium in which he passed the G.C.E. (O.L.) Examination;
- (b) a candidate who has passed in the various subjects at the qualifying examination in different media should take this examination in the medium in which subject (1) in paragraph 14 (i.e. Essay and Precis) is taken;
- (c) a candidate who has passed the qualifying examination in the Tamil or English medium, or a candidate who had been taught in the Tamil or English medium may opt to take this examination in the Sinhala medium.

3. Salary.—Successful candidates appointed to Grade II of the Unified Customs Service will be placed on the salary of Rs. 1,980—16 of 120 + 8 of 180—Rs. 5,340 p.a. (E. BB. before Rs. 2,340; Rs. 3,900 and Rs. 4,800 p.a.).

4. Conditions of Service.---

(A) GENERAL

- (i) Reference is invited to the general conditions applicable to appointment to posts in the Public Service, published at the beginning of Part I, Section II of this Gazette.
- (ii) Candidates who are successful in this examination will be appointed on three years' probation with effect from the date of appointment. The posts are pensionable.
- (iii) Successful candidates will be liable for duty both by day and night and to serve in any part of the Island in the Appraising, Baggage and Preventive Branches, Exports Office, Warehouses and may be employed on any other such duties as the Principal Collector of Customs may decide.
- (iv) Successful candidates who are selected for appointment must subscribe to the condition that they will conform to the provisions of the Official Languages Act, No. 33 of 1956 and any laws and rules that now exist or may be introduced in the future for giving effect to the Language Policy of the Government.

Candidates who do not take this examination in the Sinhala medium and who are selected for appointment should acquire proficiency in Sinhala during their probationary period. They will be required to pass the following proficiency tests in Sinhala within the periods of time specified against each test:—

Standard	of	Tests			Allowed	to	
			Pass	s the	Test		

Grade I-Proficiency Test (3rd .1 year from the date of Standard Level) appointment

Grade II—Proficiency Test (5th 2 years from the date of Standard Level) appointment

Grade III.—Proficiency Test 3 years from the date of (J.S.C. Standard Level) appointment

Confirmation of the candidates at the expiry of the probationary period will depend on satisfactory work and conduct and on the passing of the Grade III Proficiency Test referred to above. Failure to pass the prescribed tests within the prescribed period will result in suspension of increments. Suspension will be converted to stoppage if the test is not passed within a further period of six months beyond the prescribed periods, such stoppage operating until the test is passed. A candidate who fails to pass the Grade III Proficiency Test by the end of the probationary period is liable to be discontinued.

5. Appointment, how made.—The names of successful candidates will be published in the Ceylon Government Gazette and they will be given appointments as suitable vacancies occur.

6. Eligibility, General Conditions of .---

(i) candidates must be of good character;

(ii) candidates must be Ceylonese*;

*For all purposes of recruitment to the Public Service the term '' Ceylonese '' is defined as a Citizen of Ceylon by descent or by registration.

- (iii) candidates should have---
 - (a) passes in Arithmetic and English at $\overset{\vee}{a}$ level not below the G.C.E. (O.L.) examination; and
 - (b) passes in three subjects at one and the same sitting at the G.C.E. (A.L.) or higher examination;
- (iv) every candidate must produce satisfactory proof that he has attained the age of 17 years and has not attained the age of 24 years on 16.1.1970.

7. Applications .----

- (i) a specimen form of application is published at the end of this notification. Candidates should prepare their own application forms on a half sheet of foolscap paper in the medium in which they propose to sit the examination, in accordance with the specimen form referred to, and fill it up in their own handwriting. Only one sheet of paper should be used for the purposes and cages 1 to 6 of the form should appear on page 1 and cages 7, 8 and 9 on page 2 (reverse of form);
 (ii) amplications must be sent by registered poet to reach the
- (ii) applications must be sent by registered post to reach the Principal Collector of Customs, P. O. Box 518, Colombo 1, on or before 16.1.70;

Any application received after that date will be rejected. The name of the examination and the centre should be clearly written on the top left hand corner of the envelope;

- (iii) the application must bear stamps to the value of Rs. 25 which should be duly cancelled by the candidate's signature and the date;
- (iv) candidates who are already employed in Government Departments must forward their applications through the Heads of the Departments in which they are serving. Candidates are required to forward their applications to the Heads of their Departments well in time with a request that they may be transmitted to the Principal Collector of Customs to reach him on or before 16.1.70. Applications should not be personally addressed to the Principal Collector of Customs or to any other official in the department.

8. Admission to the Examination.—(i) The Principal Collector of Customs will issue admission forms to all candidates whose applications have been received. Candidates presenting themselves for the examination must produce to the officer appointed to supervise the examination their forms of admission. A candidate not producing such a form will be refused admission to the examination.

A candidate must sit the examination at the examination hall assigned to him. A candidate presenting himself at an examination hall other than the one assigned to him will be refused admission to the examination. Every candidate presenting himself for the examination must give up his admission form to the Supervisor on the day of the examination.

The rules for candidates are printed separately at the end of this notification. Candidates will be bound by these rules.

If a candidate does not receive his admission form at least seven days before the day of examination, he should communicate without delay with the Principal Collector of Customs, H. M. Customs, Colombo 1, (telegraphic address "CUSTOMS" Colombo) informing him that he has not received the admission form and giving the following information:—

- (1) Name of Examination : _____
- (2) Full name :-----.
- (3) Full postal address :----
- (4) Examination centre at which candidate applied to take this examination:
- (5) Post Office, Registration Number and date of despatch of his application:

(ii) Admission to the examination does not constitute acceptance of eligibility.

9. Identity Cards.—Candidates will be required to prove their identity in the examination hall to the satisfaction of the Supervisor for each subject they offer. For this purpose, any of the following documents will be accepted:—

(a) Identity Card issued by the Post-Master General;

(b) a valid passport issued not more than three years before the date of examination;

- (c) any certificate, licence or other document embodying a photograph of the holder and issued not more than three years before the date of this examination on the autho-rity of a Government Department, Public Corporation or other Statutory Organisation;
- (d) a passport size photograph with the following attestation on the reverse made by a person eligible to provide such attestation on the signature form:---

" I certify that the photograph on the reverse is that

Signature of Candidate.	Signature of Attestor.
Date:	Name and Status:''

The candidature of a candidate who fails to produce any one of the documents referred to above will be treated as provisional. Such candidature may be cancelled at the discretion of the Principal Collector of Customs.

10. Documents of Eligibility.--(i) No documents whatsoever should be forwarded with the application but the necessary particulars should be provided in the form, as required. An appli-cation which is not complete in all these respects will be judged in its own merits and may be rejected.

(ii) Documentary evidence in proof of eligibility will be required from candidates who have qualified. Such candidates should forward them promptly under registered cover when called for by the Principal Collector of Customs.

(iii) The following documents will be necessary:---

- (a) A certificate of good character signed by a responsible person.
 - -If a candidate is in attendance at or has recently Note. -If a candidate is in attendance at or has recently left a Government or Assisted School, the certi-ficate of character must be from the Principal of such school; otherwise, it may be from a Justice of the Peace, Advocate, Proctor or Notary, Divi-sional Revenue Officer or a permanent Government Officer in receipt of an annual salary of Rs. 2,400 or over or generally speaking, some person whose name is known and to whom reference can be readily made. The name, designation and address of the person must be clearly indicated on the certificate. certificate.

Candidates holding permanent posts in Government employ will not be required to furnish certificates of good character.

- (b) A certificate of the candidate's birth registration entry or a special certificate of age issued by the Registrar-General (in the case of candidates whose births have not been registered). The date of birth of any candidate who is only able to furnish a certificate of probable age will be regarded as the 1st July of the year of birth indicated in the certificate. indicated in the certificate.
 - Note.--(i) The special certificate of birth issued for school or educational purposes, or a certified extract from the birth registration entry will not be accepted.
 - (ii) Affidavits or Baptismal certificates will not be accepted as substitutes for birth certificates.
 - (iii) If the name/names appearing in the birth certificate differs/differ from the name/ names which the candidate ordinarily uses and under which the candidate enters for the examination, action should be taken immediately in terms of sections 27 and 28, as the case may be, of the Births and Deaths Registration Act (Cap. 110) to get the name in the birth registration entry amended. amended.

Candidates holding permanent posts in Government employ who have changed their names in accordance with the provisions of Tréasury Circular No. 394 of August 18, 1967, will not be required to take action to have their names in the birth registration entry amended.

- (c) Certificate of registration as a Citizen of Ceylon or original official letter of acceptance of claim to citizenship by descent (where applicable);
- (d) Original certificates of educational qualifications, or where the certificate has not been issued, other official docu-ment, e.g. Ceylon G.C.E. (O./L.) Results Slip issued to private candidates or original letter from the candidate's Head of School;

(iv) Candidates are warned to have all the necessary documents in readiness at the time of application. Any candidate who is unable to produce the necessary documents or who delays in producing them when called for by the Principal Collector of Customs will have his entry rejected.

11. Penalty for Furnishing False Particulars .--- If a candidate is found to be ineligible according to the regulations for this examination, his candidature is liable to be cancelled at any stage prior to, during or after the examination.

If any of the particulars furnished by a candidate are found to be false to within knowledge, or if he has wilfully suppressed any material fact, or if it is proved, at any time during the period of his service, that he was ineligible to sit the examina-tion, he will be liable to immediate dismissal from the service.

The candidature of those who do not strictly conform to the requirements laid down in this notification will be cancelled.

12. Refunds .-- No refunds will be made under any circumstances. Fees paid for this examination cannot be transferred to any other examination.

13. Leave to Government Officers to attend Examinations.— Heads of Departments are required to grant to officers of their departments, whose applications have been accepted by the Principal Collector of Customs, leave (not duty leave) to present themealting at the examination themselves at the examination.

14. Scheme of Examination.—The subjects and marks for the examination will be as follows:—

Manles

		u u no
(1) Essay and $\operatorname{Precis}_{2}$ hours	· • •	200
(2) General Intelligence—3/4 hour	•••	100
(3) General Knowledge-1 hour		100
(4) Viva	• • •	100
Total		500

- Note.—(i) In all written papers, marks will be deducted for bad hand writing and mistakes in spelling. Candi-dates whose writing is illegible are liable to be disqualified.
 - (ii) Only candidates who have obtained 50 per cent. and over in each paper will be summoned for the viva.
 - (iii) Travelling and other expenses of candidates summoned for the viva will not be met by the department.

Syllabus-

(1) Essay and Precis (Sinhala/Tamil/English)

(This paper will be of the standard of the G.C.E. (A.L.) Examination.

(2) General Knowledge (Sinhala/Tamil/English)

Candidates will be expected to have a knowledge of current Ceylon and World Affairs, Science, Art, Literature, Sports, etc.

The Time Table for this examination is as follows :----

9.00 a.m. to 11.30 a.m. ... Essay and Precis 1.30 p.m. to 2.15 p.m. ... General Intelligence 2.30 p.m. to 3.30 p.m. ... General Knowledge

Copies of the time table will not be issued by the Principal Collector of Customs. Candidates are therefore requested to note down this time table for their guidance.

15. The choice made by the candidates in their application forms in regard to the Centre of Examination will be final. No requests for any alterations will be entertained.

16. Medical Examination.—The successful candidates will be required to pass a medical examination as to their physical fitness for service in any part of Ceylon.

17. Any matter not provided for in these regulations will be dealt with at the discretion of the Principal Collector of Customs.

Principal Collector of Customs.

H. M. Customs, Colombo, 29.11.1969.

Application Form

H. M. CUSTOMS, COLOMBO

Index No. (For office use only)

UNIFIED CUSTOMS SERVICE

- (1) Surname, with initials:----
- (2) Names denoted by initials :---
- (3) Full Postal Address: _____. (Those in Government Service should give their official address).

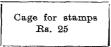
- (4) (a) State whether you are a citizen of Ceylon—(i) by descent: _____.
 - or (ii) by registration:

(b) Place of birth of-

- (i) Candidate:-----.
- (ii) Candidate's father: ----
- (iii) Candidate's paternal grandfather: ------.
- (iv) Candidate's paternal great grandfather:
- Note.—If the candidate and his father were both born in Ceylon, only (i) and (ii) need be filled in. If the candidate or his father was born outside Ceylon, (i), (ii), (iii) and (iv) should also be filled in.
- (5) Centre at which you wish to sit the examination--

First choice: _____.

- Second choice:-----
- (6) Eligibility-
 - (a) Date of Birth:
 - (b) Educational Qualifications-
 - (i) G.C.E. (O.L.) examination. Passes in: _____. Date of examination at which passes were obtained: ______.
 - (ii) G.C.E. (Ad. Level) examination. Passes in:_____. Date of examination at which passes were obtained:_____.
- (7) (i) I certify on honour that the statements made by me above are true to the best of my knowledge and belief and that the stamps I affix hereto are genuine and have not been used before.
 - (ii) I agree to abide by the regulations for this examination.
- (8) Cage for stamps Important.—The candidate should affix here stamps to the value of Rs. 25 and cancel them by placing his signature and date on them. Stamps should not overlap each other.



Candidate's Signature

Date : _____

(9) Attestation of Candidate's Signature.-

I certify that** who is a resident of/employed and who is known to me personally placed his signature in my presence this day of 1969.

Signature of person attesting:_____. Name and designation and status:_____

Address : _____

**The signature of an applicant who is in Government Service should be attested by his Head of Department or by an officer authorised to do so on his behalf.

or by an officer authorised to do so on his behalf. The signature of other applicants should be attested by a person authorised to do so, i.e. a Justice of the Peace, a Commissioner of Oaths, a Proctor, a Notary Public, a Principal of a Government or a Director Managed School, a Commissioned Officer of the Navy, Air Force or Army, a Government Officer drawing an annual salary of Rs. 2,400 or over, a Chief Incumbent or High Priest of a Buddhist Temple or a member of the clergy of any other religion in charge of a place of worship or holding a position of importance.

DEPARTMENT OF EXAMINATIONS

Rules for Candidates

All candidates are bound by the Rules given below. A candidate who violates any one of them is liable to be punished, at the discretion of the Commissioner, in one or more of the following ways:---

- (i) Suspension from the whole or part of the examination or from the whole or part of a paper.
- (ii) Disqualification from a paper or from the examination.
- (iii) Debarment from examinations for a period of one or two years.

- (iv) Debarment for life.
- (v) Suspension of certificate for a period.
- (vi) Reporting of the candidate's conduct to his superior or handing the candidate to, or placing the matter in the hands of the Police.

The Commissioner reserves to himself the right to take, before the examination or at any stage of it or thereafter, any action deemed necessary by him and his decision will be final except in the case of examination for recruitment to the Public Service where the Commissioner's decision will be subject to review by the Public Service Commission.

RULES

- (1) Every candidate should so conduct himself in the precincts of the Examination Hall as not to cause disturbance or inconvenience to the Supervisor or his Staff or to other candidates. In entering and leaving the hall he should conduct himself as quietly as possible.
- (2) Candidates are under the authority of the Supervisor and should assist him by carrying out his instructions and those of his Invigilators, during the examination and immediately before and after it.
- (3) Under no circumstances whatsoever will a candidate be admitted into the Examination Hall after the lapse of half an hour from the commencement of a paper. Nor will he be permitted to leave the Hall till this period of time has elapsed. In the case of a Practical or Oral Examination a candidate who is late may be refused admission.
- (4) Every candidate should sit at the particular desk assigned to him by the Supervisor and at no other. No change should be made without the express permission of the Supervisor. The occupation by a candidate of a seat not assigned to him is liable to be considered as an act motivated by dishonesty.
- (5) Absolute silence must be maintained in the Examination Hall. A candidate is not permitted to communicate or have any dealings with any other candidate or person inside or outside the Hall other than with the Examination Staff, for any reason whatsoever. In case of urgent necessity the Supervisor's prior permission should be obtained.
- (7) Candidates should not write on the blotting paper, on the question paper, on the desk or anywhere else other than on the paper supplied to them for the purpose. Disregard to this Rule may be treated as an act with dishonest intentions.
- (8) No sheet of paper or answer book supplied to a candidate may be torn, crumpled, folded or otherwise mutilated. Every sheet of paper used including any sheet with rough work, outline, etc., must form part of the answerscript. (Such rough work, etc., should be neatly crossed out). Nothing that has been written in the Examination Hall may be removed outside. If the same question has been attempted in more than one place, the answer or answers that are not to be counted should be neatly crossed out. A breach of any of these requirements may be considered as an attempt to cheat.
- (9) The submission in regard to Mathematical questions of correct answers with incorrect or no working, and in regard to Art of work which is identical with or greatly similar to another candidate's in idea, intent, plan, execution, etc., is liable to be interpreted as an act of dishonesty.
- (10) No writing paper or other material issued to candidates should be removed from the Hall. Such paper and material remain the property of the Commissioner. Disregard of this rule is liable to be interpreted as an act with dishonest intentions.
- (11) While in the Examination Hall no candidate should have with him or near him anywhere any book, pocket book, note-book, exercise book, etc., sheets or pieces of any paper other than what is supplied to him in the Hall, nor any hand bag, vanity box, parcel, etc., other than his box of colours or of Mathematical instruments when necessary, nor any file cover, cardboard, pad, folded newspaper, brown paper, etc. Any candidate who disregards this rule is liable to punishment.
 (12) No candidate in the Examination Hall abound have an ended.
- (12) No candidate in the Examination Hall should have on his person any book or notes whatsoever. Should the Supervisor so require, every candidate is bound to declare every thing he has on his person. Any violation of these requirements will be interpreted as an attempt at dishonest practice.

- (13) Candidates are warned against copying or attempting to copy from the script of another candidate or from any book or paper or notes whatsoever. No candidate should attempt to look at the script of another candidate. Nor should any candidate either help another candidate or obtain help from another candidate or person whomsoever. Every sheet of paper on which answers have been written should be placed under the sheet on which an answer is being written. No sheet should be left lying about on the desk.
 (14) During the course of a paper paper paper paper be and the candidate of the course of a paper paper paper be and the candidate of the course of a paper
- (14) During the course of a paper no candidate will be permitted under any circumstances to leave the Examination Hall temporarily. In an emergency, however, the Supervisor will grant such permission, but the candidate will be under the surveillance of an Invigilator and be subject to search both before leaving the Hall and before returning to it.
- (15) Impersonation whether in the Examination Hall or before the examination is an offence. Tampering with or falsifying Identity Papers or attestation of identity are likewise offences. Candidates are warned against them.
- (16) Serious notice will also be taken of any dishonest assistance given to a candidate by a person who is not a candidate.

To the Candidate-

You are invised in your own interest to adhere to the following directions:---

- (i) Be in attendance at the Examination Hall well in time, at least 10 or 15 minutes before the time scheduled for a paper to commence. If you are in doubt about the location of the Hall have it settled before the day of the examination.
- (ii) Any doubt regarding your entry for a paper or eligibility for it should be settled with the Supervisor before the paper commences. Otherwise your candidature in the subject concerned is liable to be cancelled.
- (iii) If you are a candidate from whom identity documents are required, you should have them with you in the Examination Hall on every occasion you present yourself for a paper. Your candidature is liable to be cancelled if you do not possess the necessary documents. If you have forgotten your identity documents, you should arrange with the Supervisor to produce them before the conclusion of the examination.
- (iv) You should bring your own pen and ink bottle, ruler, Mathematical instruments, lead pencil, eraser, coloured pensils, crayons, water colours, science stencil, etc.
- (v) Standard examination stationery (i.e., writing paper, blotting paper, graph paper, drawing paper, ledger paper, precis paper, etc.) will be supplied. You should promptly bring it to the notice of the

Treasury No. 1/23/21/8 (G).

EXAMINATION FOR RECRUITMENT TO THE TRANSLATORS' SERVICE—JANUARY, 1970

A competitive examination for recruitment of candidates of either sex to the Translators' Service, under the control of the Deputy Secretary to the Treasury, will be held in Colombo by the Commissioner of Examinations, commencing January 29, 1970.

2. Salary.—Successful candidates will be appointed to the Translators' Service on the consolidated salary scale of Rs. 3,864 per annum, rising by annual increments of Rs. 144 and Rs. 180 to Rs. 8,040. This scale will be on two segments, viz.,—(a) Rs. 3,864—144—6,456 and (b) Rs. 5,736—6 of 144 and 8 of 180—8,040.

Note.—An officer in segment (a) should pass a qualifying examination to gain promotion to segment (b). Only those who have completed 10 years in segment (a) will be eligible to sit this examination.

3. Conditions of Service.—(i) Male candidates who are successful in the examination will be appointed on three years' probation with effect from the date of appointment. The posts are pensionable.

pensionable. (ii) Female candidates who are successful in the examination will be appointed on a provident fund basis, in the first instance, and will be on trial for a period of three years with effect from the date of appointment. They are entitled to opt to come into the pensionable establishment at any time before completing 10 years' service. The option once exercised will be irrevocable. Those female candidates who exercise this option during the period of trial will be placed on probation thereafter, the period of probation being equivalent to that part of the three-year trial period which they have not served. Supervisor if you receive any material which does not conform to the usual pattern. Do not use any paper that has not been issued specifically to you. Any excess material should be left behind unmutilated on your desk. Log, tables, where supplied, should be used with care and left behind on your desk.

- (vi) You should inscribe promptly the title of the examination and your Index Number on every sheet of answer paper or other paper used by you. Write neatly and legibly on both sides of the writing paper. Leave a blank line after the answer to each separate part of a question and a ruled line or several blank lines after the answer to each question. Do not crowd in your work.
 (ii) When a marking after the answer and a several blank lines after the answer to each question.
- (vii) The left-hand margin of the answer paper supplied is provided for you to insert the numbers of the questions you answer while the right-hand margin which should be left blank is reserved for the use of the Examiner. Number your answers correctly, as any error may cause confusion.
- (viii) You should observe very carefully the directions given at the head of each question paper regarding any compulsory questions and the choice of others. Disregard of these instructions is bound to affect you adversely.
- (ix) Give all detailed calculations and any rough work in their natural order as part of the working of any Mathematical problem. Diagrams, figures, sketches, etc., should be accurate and sufficiently large. If an answer requiring constant reference to the diagram, figure or sketch is continued overleaf, such diagram, etc., should be repeated.
- (x) At the end of each paper, arrange your answer sheets carefully in the order you wrote them and fasten them closely and securely together at the left-hand top corner (and not at the right-hand top corner) with the string supplied.
- (xi) You should hand over your answer-script personally to the Supervisor or to an Invigilator or remain in your seat till it is collected by one of them. Failure to do so may result in the loss of your script and in your being treated as absent for that paper. On no account should your script be handed over to a peon or attendant.
- (xii) If you wish to speak to the Supervisor or an Invigilator or to be served with additional stationery, you should raise your hand and continue to be seated.

Commissioner of Examinations.

Department of Examinations, Malay Street, Colombo 2.

12-458-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

(iii) They will be liable to transfer and may be posted to any station in Ceylon.

(iv) Successful candidates who are deemed to be "New Entrants" for the purpose of the Official Language Policy, must subscribe to the condition that they will conform to the provisions of the Official Language Act, No. 38 of 1956, and any laws and rules that now exist or may be introduced in the future for giving effect to the Language Policy of the Government.

Candidates selected for appointment as Translators (Tamil), if "New-Entrants" for the purpose of the Official Language Policy, should acquire proficiency in the Official Language— Sinhala—during their probationary/trial period. Confirmation of these candidates at the expiry of the probationary/trial period will depend on satisfactory work and conduct and on the passing of the prescribed Proficiency Tests in Sinhala.

(v) As regards allowances and other conditions of service, reference is invited to the general conditions applicable to appointments to posts in the Public Service, published at the beginning of Part I, Section II, of this *Gazette*.

4. Eligibility.-Candidates for this examination must-

(i) be of good character;

- (ii) be Ceylonese*;
- (iii) possess at least one of the following main requirements:-
 - (1) The London University General Certificate of Education (Advanced Level) in Sinhala or Tamil;
 - (2) The Ceylon General Certificate of Education (Advanced Level) in Sinhala or Tamil;

1868

- (3) The Higher School Certificate with Sinhala or Tamil (not Special Sinhala or Special Tamil) as a subject;
- (4) The London University Intermediate Arts Certificate/the Ceylon University General Arts Qualifying (First) Examination Certificate with Sinhala or Tamil as a subject;
- (5) A pass in Sinhala or Tamil—Advanced Level—in the Proficiency Examination in Sinhala/Tamil of the General Treasury;

together with at least ONE of the following supplementary requirements:—

 (a) The Senior School Certificate (English Medium) issued on or before July, 1957, with a credit pass in English Language or English Literature; or

The Senior School Certificate with a credit pass in English Language 'Syllabus A' or in English Literature obtained on any occasion at a General Certificate of Education (Ordinary Level) Examination; or

A pass in an examination with an equivalent or higher attainment in English.

(b) The General Certificate of Education (Ordinary Level) in six subjects obtained on not more than two occasions including a credit pass in English Language 'Syllabus A' or in English Literature.

Note.—Applications will not be entertained from candidates who have sat for any of the examinations mentioned above, the results of which have not been released before the date of closing of applications for this examination.

(iv) be not less than 19 years nor more than 25 years of age on January 1, 1970.

* For all purposes of recruitment to the Public Service, the term "Ceylonese" is defined as a citizen of Ceylon by descent or by registration.

5. Eligibility.—Special concessions to retrenched Civilian Employees of the United Kingdom Services in Ceylon and to ex-Servicemen of the Armed Forces.

(i) Provided they are qualified in all other respects,
(i) Provided they are qualified in all other respects,
(ceylonese Civilian Employees of the U.K. Services in Ceylon, who have been discharged on or after July 6, 1956, consequent on the Government's decision to take over the Bases, and Employees of the Royal Naval Wireless Station of Narahenpita (Anderson Station) who were discharged after September 27, 1954, as a result of the Government's decision to shift this station to Periyakarachchi in the Trincomalee District, will be eligible for the following concession:—

In computing age for the purpose of the age limit prescribed in paragraph 4 (iv), they will be allowed to deduct their periods of service under the U.K. Services from their ages, provided such service was continuous and satisfactory.

(ii) Ex-Servicemen of the Armed Forces will be eligible for the following concession:—

In computing age for the purpose of the age limit prescribed in paragraph 4 (iv), ex-Servicemen of the Armed Forces, i.e., members of the Armed Forces transferred to the Reserve after Service in the Regular Force, or Officers and Servicemen who have left the Armed Forces except those who have been cashiered, dismissed, discharged with ignominy or had to leave the Service for any sort of misconduct, will be allowed to deduct their periods of service in the Regular Force from their ages.

6. Special Concession to Retrenched Government Employees.— Persons who have served Government in a permanent or temporary capacity and whose services have been discontinued for reasons other than that their work or conduct was unsatisfactory will be eligible for the following concession:—

In computing age for the purpose of the age limit prescribed in paragraph 4 (iv), they will be allowed to deduct from their ages their periods of service under Government other than those terminated by dismissal or owing to unsatisfactory work or by resignation.

7. Eligibility .--- Special concession to Government Employees.

(i) Permanent Employees.—Persons holding permanent posts in Government employ on December 4, 1969, will be permitted to sit for this examination provided—

 (a) they possess the educational qualifications specified in paragraph 4 (iii);

- (b) they are under 45 years of age on January 1, 1970; and
- (c) their services are certified as satisfactory by the Heads of their Departments and the Heads of Departments are prepared to release them if they are selected for appointment to the Translators' Ser ice.

Note.—Officers in the above category appointed prior to September 24, 1956, who are successful in this examination, will be regarded as 'Old-Entrants' for the purpose of the Official Language policy.

(ii) Temporary Employees.—Persons holding temporary posts in Government employ will be permitted to sit for this examination provided—

- (a) they possess the educational qualifications specified in paragraph 4 (iii);
- (b) they are under 45 years of age on January 1, 1970; and
- (c) they have completed at least one year's continuous service under Government on December 4, 1969, and their services are certified as satisfactory by the Heads of their Departments.

Note.—Permanent, temporary or casual employees falling within the categories referred to in paragraph 3 of Treasury Circular No. 629 of December 4, 1963, Members of the Armed Forces and the Ceylon Police, Local Government Service employees, pupil teachers and employees of Boards, Corporations and similar autonomous bodies will not be eligible for the concessions set out in paragraph 7 (i) and 7 (ii) above.

8. Applications.---(i) Applications should be made according to the specimen form published at the end of this notification.

(ii) Applications must be sent by registered post to reach the Commissioner of Examinations, Colombo 2, on or before December 29, 1969.

Any application received after that date will be rejected. The name of the examination should be clearly written on the top left-hand corner of the envelope.

(iii) The application must bear stamps to the value of Rs. 25 which should be duly cancelled by the candidate's signature and date.

signature and date. (iv) Candidates who are already employed in Government Departments must forward their applications through the Heads of the Departments in which they are serving. Those candidates who claim eligibility under paragraph 6 must forward their applications through the Heads of the Department in which they last served. If any candidate fails to do so, he will be regarded as disqualified. Candidates are requested to forward their applications to the Heads of their Departments well in time with a request that they may be transmitted to the Commissioner of Examinations to reach him on or before December 29, 1969.

(v) Application form should be prepared on a half sheet of follscap paper (and not on paper of any other size). Cages 1 to 8 of the form should appear on page 1; and Attestation and the Certificate of Head of Department on page 2.

and the Certificate of Head of Department of page 2. (vi) The applicant's signature should be attested by a person authorised to do so, i.e., a Justice of the Peace, a Commissioner of Oaths, a Proctor, a Notary Public, a Principal of a Government or a Director Managed School, a Commissioned Officer of the Navy, Air Force, or Army, a Government Officer drawing an annual consolidated salary of Bs. 4,800 or over, a Chief Incumbent or High Priest of a Buddhist Temple or a member of the clergy of any other religion in charge of a place of worship or holding a position of importance.

9. Admission to the Examination.—(i) The Commissioner of Examinations will issue admission forms to all candidates whose applications have been received. Candidates presenting themselves for the examination must produce to the officer appointed to supervise the examination their forms of admission. A candidate not producing such form will be refused admission to the examination.

Candidates must sit for the examination at the examination hall assigned to them. A candidate presenting himself at an examination hall other than the one assigned to him will be refused admission to the examination.

A copy of the time-table will be forwarded together with the admission form. Every candidate presenting himself for the examination must give up his admission form to the Supervisor on the day of the examination.

The rules for candidates are printed separately at the end of this notification. Candidates will be bound by those Rules.

If a candidate does not receive his admission form at least seven days before the day of examination, he should communicate, without delay, with the Commissioner of Examinations, Malay Street, Slave Island, P.O. Box 1503, Colombo 2. (Telegraphic address: "Exams", Colombo), informing him that he has not received the admission form and giving the following information:—

(1) Name of examination;

(2) Full name;

(3) Full postal address;

(4) Post Office, registration number and date of despatch.

(ii) Admission to the examination does not constitute acceptance of eligibility.

The Commissioner of Examinations may, however, grant to a candidate provisional candidature at the examination at his discretion. Such candidature will subsequently be either confirmed or cancelled.

10. Identity Cards.—Candidates will be required to prove their identity in the examination hall to the satisfaction of the Supervisor for each subject they offer. For this purpose, any one of the following documents will be accepted:—

- (a) Identity Cards issued by the Postmaster-General.
- (b) A valid passport issued not more than three years before the date of this examination.
- (c) Any certificate, licence or other document embodying a photograph of the holder and issued not more than three years before the date of this examination, on the authority of a Government department.

No candidate will be admitted to the examination without one of the documents referred to above, in addition to his admission form.

11. Documents of Eligibility.—(i) No documents whatsoever should be forwarded with the application, but the necessary particulars should all be provided in the form as required. An application which is not complete in all these respects will be judged on its own merits and may be rejected.

(ii) Documentary evidence in proof of eligibility will be required from candidates who have qualified. Such candidates should produce these documents at the Viva Voce test, if held, or forward them promptly under registered cover when called for by the Commissioner of Examinations.

(iii) The following documents will be necessary:-

(a) A certificate of good character signed by a responsible person.

Note.—If a candidate is in attendance at or has recently left a Government or Assisted School, the Certificate of character must be from the Principal of such school; otherwise, it may be from a Justice of the Peace, Advocate, Proctor or Notary, Divisional Revenue Officer, or a Permanent Government Officer in receipt of an annual consolidated salary of Rs. 4,800 or over, or generally speaking, some person whose name is known and to whom reference can readily be made. The name, designation and address of the person must be clearly indicated on the certificate.

Candidates holding permanent posts in Government employ will not be required to furnish certificates of good character.

(b) A certified copy of the candidate's birth registration entry, or a Special Certificate of Age issued by the Registrar-General (in the case of candidates whose births have not been registered).

Note.—(i) The Special Certificate of birth issued for school or educational purposes, or a certified extract from the birth registration entry will not be accepted.

(ii) Affidavits or baptismal certificates will not be accepted as substitutes for birth certificates.

(iii) If the name/names appearing in the birth certificate differs/differ from the name/names which the candidate ordinarily uses and under which the candidate enters for the examination, action should be taken immediately, in terms of section 27 or 28, as the case may be, of the Births and Deaths Registration Act, No. 17 of 1951, to get the name in the birth registration entry amended. A certified copy of a birth registration entry effected more than one year after the date of the birth under section 24 (6) of the Births and Deaths Registration Act, No. 17 of 1951, as amended by section 2 of the Births and Deaths Registration (Amendment) Act, No. 15 of 1953, will be accepted for the purpose of making appointments only after consideration of the evidence by which the date of birth was established.

Candidates holding permanent posts in Government employ, who have changed their names in accordance with the provisions of Treasury Circular No. 394 of August 18, 1957, will not be required to take action to have their names in the Birth Registration entry amended.

- (c) Certificate of Registration as a citizen of Ceylon or original official leter of acceptance of claim to citizenship by descent (where applicable).
- (d) Original certificates of educational qualifications.
- (a) Original certificate of service as a civilian employee of the United Kingdom Services in Ceylon, or certificate of service in the Armed Forces (in respect of candidates referred to in paragraph 5).
- (f) Original certificates of service under the Government (in respect of candidates referred to in paragraph 6).
- (g) Identity Card (at the Viva Voce test only, if held).

(iv) Candidates are warned to have all the necessary documents in readiness at the time of application. Any candidate who is unable to produce the necessary documents at the Viva Voce test, if held, or who delays in producing them when called for by the Commissioner of Examinations, will have his entry rejected.

12. Penalty for furnishing False Particulars.—If a candidate is found to be ineligible according to the regulations for this examination, his candidature is liable to be cancelled at any stage prior to, during or after the examination.

If any of the particulars furnished by a candidate are found to be false within his knowledge, or if he has wilfully suppressed any material fact, or if it is proved at any time during the period of his service that he was ineligible to sit for this examination, he will be liable to immediate dismissal from the service.

13. Refunds.—No refunds will be made under any circumstances.

 ${\rm Fees}$ paid for this examination cannot be transferred to any other axamination.

14. Leave to Government Officers to attend Examination.— Heads of Departments are required to grant to officers of their departments, whose applications have been approved by the Commissioner of Examinations, leave—not duty leave—to present themselves at the examination.

15. Scheme of Examination.—The examination will be held in two parts, viz, Part I (Written) and Part II (Viva Voce). The subjects of the examination and the marks assigned to each subjects are given below. In all written papers, marks will be deducted for bad writing and mistakes in spelling. Candidates whose writing is illegible are liable to be disqualified.

Part I (Written)

This part of the examination will comprise two papers of 3 hours each.

	Marks
Paper I—Translation from Sinhala/Tamil into English of (i) a literary passage; (ii) a passage of general interest; and (iii) extracts from (a) an official document or report, and (b) a news	
paper article or report	1.00
Paper II—Translation from English into Sinhala/ Tamil of (i) a literary passage; (ii) a passage of general interest; and (iii) extracts from (a) an official document or report; and (b) a news	
paper article or report	100
Part II (Viva Voce)	50

The written examination will be held first, and on the results of it, candidates will be selected competitively to attend the Viva Voce examination which will be held in Colombo, on a date to be notified to them. The number to be called for the Viva Voce examination will be fixed by the Additional Deputy Secretary to the Treasury in consultation with the Commissioner of examinations. The Viva Voce examination may, however, be dispensed with, if the number of candidates qualifying for it falls short of the number of vacancies.

16. Publication of Results and offer of Appointments.—The names of successful candidates will be published in the Ceylon Government Gazette and they will be given appointments as suitable vacancies occur.

17. Medical Examination.—The selected candidates will be required to pass a medical examination as to their physical fitness for services in any part of Ceylon.

18. Any matter not provided for in these regulations will be dealt with at the discretion of the Additional Deputy Secretary to the Treasury.

P. D. UDUWBLA,

Addl. Deputy Secretary to the Treasury.

General Treasury, Colombo, December 4, 1969.

SPECIMEN FORM OF APPLICATION

DEPARTMENT OF EXAMINATIONS. CEYLON



Sex

Examination for Recruitment to the Translators' Service, January, 1970

1. Surname, with initials:-----

2. Names denoted by initials;

- Full postal address: ______. (Those who are in Govt. Service should give their official address.)
- 4. State whether you wish to compete for vacancies in the posts of Translator (Sinhala) or Translator (Tamil):

5. Eligibility. (a) Date of Birth:

- (b) Educational qualifications: _____.
- (c) Whether a citizen of Ceylon and if so, whether by decent or by registration:
- (d) Any other particulars regarding eligibility applicable to you: _____.

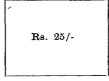
6. Officers already in the public service should give the following information: —

- (1) Present post held by you:
- (2) Date of appointment to that post;-----
- (3) Have you been confirmed in that post?:-----
- (4) Is the post permanent and pensionable or temporary?:
- (5) Are you an "Old-Entrant" or a "New Entrant" for the purpose of the Official Language Policy: _____.
 (6) Your civil status_____.
- (7) If you are married, the number of school-going children.

7. (i) I certify on honour that the statements made by me are true to the best of my knowledge and belief and the stamps I affix here are genuine and have not been used before.

(ii) I agree to abide by the regulations for this examination.

8. Cage for stamps (important)—The candidate should affix here the stamps to the value of Rs. 25 and cancel them by putting his signature and date on them. Stamps should not be affixed one over the other.



(Candidate's Signature.)

Date :-----.

9. Attestation of candidate's signature.

•I certify thatwho is, resident of/ employedand who is known to me personally placed his/her signature in my presence this...... day of 1969.

(Signature of person attesting).

Name, designation and status: _____. Address: _____.

*The attestation of the signature of an applicant who is in Govt. Service at present, should be by his/her Head of Department or by an officer delegated to do so.

Certificate of Head of Department

I certify that the particulars given by this candidate in cages 5 and 6 have been verified and found correct, that his/her work and conduct have been/were satisfactory throughout and that he/she is eligible to sit this examination in terms of the relevant *Gazette* notification.

He/she can be released from his/her present post, if selected.

Signature of Head of Department.

Date :-----.

Designation :-----

DEPARTMENT OF EXAMINATIONS

Rules for Candidates

ALL canlidates are bound by the Rules given below, A candidate who violates any one of them is liable to be punished, at the descretion of the Commissioner, in one or more of the following ways:--

- (i) Suspension from the whole or part of the examination or from the whole or part of a paper.
- . (ii) Disqualification from a paper or from the examination.

- (iii) Deba ment from examinations for a period of one or two years.
- (iv) Debarment for life.
- (v) Suspension of certificate for a period.
- (vi) Reporting of the candidate's conduct to his Superior or handing the candidate to, or placing the matter in the hands of the Police.

The Commissioner reserves to himself the right to take, before the examination or at any stage of it or thereafter, any action deemed necessary by him and his decision will be final except in the case of examinations for recruitment to the Public Service where the Commissioner's decision will be subject to review by the Public Service Commission.

RULES

- 1. Every candidate should so conduct himself in the precints of the Examination Hall as not to cause disturbance or inconvenience to the Supervisor or his Stafi or to other candidates, In entering and leaving the Hall he should conduct himself as quietly as possible.
- andidates, In entering and leaving the Hall he should conduct himself as quietly as possible.
 Candidates are under the authority of the Supervisor and should assist him by carrying out his instructions and those of his invigilators, during the examination and immediately before and after it.
- 8. Under no circumstances whatsoever will a candidate be admitted into the Examination Hall after the lapse of half an hour trom the commencement of a paper. Nor will be be permitted to leave the Hall till this period of time has elapsed. In the case of a Practical or Oral Examination a candidate who is late may be refused admission.
- Every candidate should sit at the particular desk assigned to him by the Supervisor and at no other. No change should be made without the express permission of the Supervisor. The occupation by a candidate of a seat not assigned to him is liable to be considered as an act motivated by dishonesty.
- 5. Absolute silence must be maintained in the Examination Hall. A candidate is not permitted to communicate or have any dealings with any other candidate or person inside or outside the Hall other than with the Examination Staff for any reason whatsoever. In case of urgent necessity the Supervisor's prior permission should be obtained.
- O. A candidate should not write his name on his answer-script which should be identified only by his Index Number. A candidate who inserts on his script the Index Number of another candidate is liable to be considered as having attempted to cheat, while a candidate whose script bears an Index Number which cannot be identified will have it rejected.
- 7. Candidates should not write on the blotting paper, on the question paper, on the desk or anywhere else other than on the paper supplied to them for the purpose. Disregard to this Rule may be treated as an act with dishonest intentions.
- 8. No sheet of papper or answer book supplied to a candidate may be torn, crumpled, folded or otherwise mutilated. Every sheet of paper used including any sheet with rough work, oulline, etc., must form part of the answer-script. (Such rough work, etc., should be neatly crossed out.) Nothing that has been written in the Examination Hall may be removed outside. If the same question has been attempted in more than one place, the answer or answers that are not to be counted. should be neatly crossed out. A breach of any of these requirements may be considered as an attempt to cheat.
- 9. The submission in regard to Mathematical questions of correct answers with incorrect or no working, and in regard to Art of work which is identical with or greatly similar to another candidate's in idea, intent, plan, execution, etc., is liable to be interpreted as an act of dishonesty.
- 10. No writing paper or other material issued to candidates should be removed from the Hall. Such paper and material remain the property of the Commissioner. Disregard of this Rule is liable to be interpreted as an act with dishonest intentions.
- 11. While in the Examination Hall no candidate should have with him or near him anywhere any book, pocket book, note-book, exercise book, etc., sheets or pieces of any paper other than what is supplied to him in the Hall, nor any hand bag, vanity box, parcel, etc., other than his box of colours or of Mathematical instruments when necessary, nor any file cover, cardboard, pal, folded newspaper, brown paper, etc. Any candidate who disregards this Rule is liable to punishment.
- 12. No candidate in the Examination Hall should have on his person any book or notes whatsoever. Should the Supervisor so require, every candidate is bound to

B 9

declare everything he has on his person. Any violation of these requirements will be interpreted as an attempt at dishonest practice.

- 13. Candidates are warned against copying or attempting to copy from the script of another candidate or from any book or paper or notes whatsoever. No candidate should attempt to look at the script of another candidate. Nor should any candidate either help another candidate or obtain help from another candidate or person whomsoever. Every sheet of paper on which answers have been written should be placed under the sheet on which an answer is being written. No sheet should be left lying about on the desk.
- 14. During the course of a paper no candidate will be permitted under any circumstances to leave the Examination Hall temporarily. In an emergency, however, the Supervisor will grant such permission, but the candidate will be under the surveillance of an invigilator and be subject to search both before leaving the Hall and before returning to it.
- 15. Impersonation whether in the Examination Hall or before the Examination is an offence. Tampering with or fa!sifying Identy Papers or attestation of identity are likewise offences. Candidates are warned against them.
- 16. Serious notice will also be taken of any dishonest assistance given to a candidate by a person who is not a candidate.

To the Candidate-

You are advised in your own interest to adhere to the following directions: —

- (i) Be in attendance at the Examination Hall well in time, at least 10 or 15 minutes before the time scheduled for a paper to commence. If you are in doubt about the location of the Hall have it settled before the day of examination.
- (ii) Any doubt regarding your entry for a paper or eligibility for it should be settled with the Supervisor before the paper commences. Otherwise your candidature in the subject concerned is liable to be cancelled.
- (iii) If you are a candidate from whom identity documents are required, you should have them with you in the Examination Hall on every occation you present yourself for a paper. Your candidature is liable to be cancelled if you do not possess the necessary documents. If you have forgotten your identity documents, you should arrange with the Supervisor to produce them before the conclusion of the examination.
- (iv) You should bring your own pen and ink bottle, ruler. Mathematical instruments, lead pencil, eraser, coloured pencils, crayons, water colours, science stencil, etc.
- (v) Standard examination stationery (i.e., writing paper, blotting paper, graph paper, drawing paper, ledger paper, precis paper, etc.) will be supplied. You should

promptly bring it to the notice of the Supervisor if you receive any material which does not conform to the usual pattern. Do not use any paper that has not been issued specifically to you. Any excess material should be left behind unmutilated on your desk. Log. tables where supplied, should be used with care and left behind on your desk.

- (vi) You should inscrible promtly the title of the examination and your Index Number on every sheet of answer paper or other paper used by you. Write neatly and legibly on both sides of the writing paper. Leave a blank line after the answer to each seperate part of a question and a ruled line or several blank lines after the answer to each question. Do not crowd in your work.
- (vii) The left-hand margin of the answer paper supplied is provided for you to insert the numbers of the questions you answer while the right-hand margin which should be left blank is reservel for the use of the Examiner. Number your answers correctly, as any error may cause confusion.
- (viii) You should observe very carefully the directions given at the head of each question paper regarding any compulsory questions and the choice of others. Disregard of these instructions is bound to affect you adversely.
- (ix) Give all detailed calculations and any rough work in their natural order as part of the working of any Mathematical problem. Diagrams, figures, sketches, etc., should be accurate and sufficiently large. If an answer requiring constant reference to the diagram, figure or sketch is continued overleaf, such diagram, etc., should be repeated.
- (x) At the end of each paper, arrange your answer sheets carefully in the order you wrote them and fasten them closely and securely together at the left-hand top corner (and not at the right-hand top corner) with the string supplied.
- (xi) You should hand over your answer-script personally to the Supervisor or to an Invigilator or remain in your seat till it is collected by one of them. Failure to do so may result in the loss of your script and in your being treated as absent for that paper. On no account should your script be handed over to a peon or attendant.
- (sii) If you wish to speak to the Supervisor or an Invigilator or to be served with additional stationery, you should raise your hand and continue to be seated.

K. T. W. SUMANASURIYA, Commissioner of Examinations.

Department of Examinations, Malay Street, Colombo 2.

12-422-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

NOTARIES FINAL EXAMINATION—OCTOBER, 1969

IT is hereby notified that the under-mentioned candidate has passed the Notaries Final Examination with a view to practising in the language stated against his name.

G. P. Gunatilake-Sinhalese.

Colombo, November 27, 1969.

Permanent Secretary, Ministry of Home Affairs.

12-396-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

DEPARTMENT OF HEALTH

Selection of Candidates for Admission to the Public Health Learners' Training Class

APPLICATIONS are invited from Ceylonese (Males) for a competitive examination to be held in the following centres on 21st March. 1970, for selection of candidates for admission to the training class of Public Health Learners.

2. Qualifications required.—Every applicant must furnish satisfactory proof that he—

(a) is not less than 19 years of age and not more than 24 years of age on 12th January, 1970.

The upper age limit will be not more than 35 years of age in respect of permanent and temporary employees who are at present employed in the Department of Health Services;

- (b) has passed the Senior School Certificate of the Education Department or higher examination or G.C.E. (Ordinary Level) in six subjects on not more than two occasions with passes in—
 - (i) Sinhala/Tamil Language.
 - (ii) Arithmetic/Mathematics.

3. Method of Application .---

(a) Application forms are not supplied. Applications must be prepared in the manner shown in the specimen form appended below and should be sent under registered cover addressed to the Superintendent of Health Services of the area in which the candidate resides to reach him on or before 12th January, 1970, and should be marked "Application for Selection as Public Health Learners"

1872

on the top left-hand corner of the envelope. A list of Superintendents of Health Services is given below for the guidance and information of candidates:---

Centre	Address of Superintendent of Health Services
1. Anuradhapura	Superintendent of Health Services, Anuradhapura.
2. Batticaloa	Superintendent of Health Services, Batticaloa.
3. Badulla	Superintendent of Health Services, Badulla.
4. Colombo	Superintendent of Health Services, Colombo.
5. Galle	Superintendent of Health Services, Galle.
6. Jaffna	Superintendent of Health Services, Jaffna.
7. Kandy	Superintendent of Health Services, Kandy.
8. Kegalle	Superintendent of Health Services, Kegalle.
9. Kurunegala	Superintendent of Health Services, Kurunegala.
10. Kalutara	Superintendent of Health Services, Kalutara.
11. Matara	Superintendent of Health Services, Matara.
12. Matale	Superintendent of Health Services, Matale.
13. Puttalam	Superintendent of Health Services, Puttaiam.
14. Ratnapura	Superintendent of Health Services, Ratuapura.
15. Vavuniya	Superintendent of Health Services, Vavuniya.
	1

Applications received after 12th January, 1970, will be rejected. Applications should not be addressed to the Director of Health Services, Colombo.

- (b) Applications should not be addressed personally to the undersigned or to any officer in the Department nor should they be handed over to any officer in this office.
- (c) Stamps to the value of Rs. 25 must be affixed to the application and cancelled by the applicant's signature on them. This fee will not be refunded under any circumstances.
- (d) A candidate who is already employed must forward with his application a letter from his employer to the effect that in the event of the candidate being selected for training the employer is willing to release him in time to join the Training Class from its commencement.

4. Scheme of Examination.—The examination is held in two parts. The written examination is held first and on the results of it candidates will be selected to attend the Viva Voce test which will be held in Colombo, on a date to be notified to them. The Viva Voce test will be conducted in the medium in which the candidate takes paper (1) Language and Composition.

The subjects of this examination and the time table will be as follows:—

Time

34 - 1

	1 ime	Marks
(1) Language and Composition (Sinhaia/Tamil/English)	9 to 10.30 a.m.	150
(2) General & Local Knowledge (Sinhala/Tamil/English)	10.45 to 11.45 a.m.	100
(3) General Intelligence (Sinhala/Tamil/English)	1.00 to 1.45 p.m.	100
(4) Viva Voce Test (date to be		

notified later) ... 100

Time Tables will not be issued to candidates. Candidates should note the Time Table given above.

- Note.—Candidates will be required to take this examination in the linguistic medium in which they passed the qualifying examination prescribed in paragraph 2 (i.e. in Sinhala or Tamil or English) provided that—
 - (a) a candidate who has passed the qualifying examination in the Tamil or the English medium or a conducte who had been taught in the Tamil or the English medium may opt to take this examination in the Sinhala medium.

5. Candidates will be required to prove their identity in the examination hall to the satisfaction of the Supervisor for each subject they offer. For this purpose any one of the following documents will be accepted:--

- (i) Identity Cards issued by the Postmaster-General;
- (ii) A valid passport issued within 3 years of the date of examination;
- (iii) Any certificate, licence or other documents embodying a photograph of the holder and issued within 3 years of the date of this examination on the authority of a Government Department.

No candidate will be admitted to the examination without one of the documents referred to above in addition to the admission card.

- 6. (a) The Viva Voce test will be conducted by a Board constituted for the purpose. The date and place of the test will be notified to the candidates. No travelling expenses will be paid by the department to the candidates who appear for this test. The originals of all certificates referred to in the application of the candidate should be produced at the Viva Voce test.
 - (b) The examination will be held under the supervision of the Department of Examinations and the centre will be notified to the candidates.
 - (c) Candidates will be selected for admission to the Training Class in order of merit on the results of the competitive examination and the Viva Voce test according to the number of vacancies at the Training Class. The names of candidates who have thus been selected for the Training Class will be published in due course by a press communique.

7. Medical Examination.—Selected candidates will be required to undergo a medical examination as to their physical fitness for service in any part of the Island.

- 8. Course of Training at the Training Class at Kalutara .-
- (a) Selected candidates for the Training Class will be required to pay a fee of Rs. 200 to the Examination Board of the Royal Society of Health and provide themselves with—
 - (i) a push bicycle;
 - (ii) a set of drawing instruments;
 - (iii) tape and foot ruler;
 - (iv) other requirements which will be notified when candidates are called for the Training Class, before they can be admitted to the Training Class.

If, after the deposit of Rs. 200 a candidate is prevented from joining the Training Class due to ill health, a refund of 80 per cent of the fee will be made on the production of a medical certificate from a registered and qualified medical practiticuer. In no other circumstances will a refund of this fee be made.

- (5) Every such candidate will be required-
 - (i) to sign an agreement (in the form intended for the purpose) to the effect that if after accepting the appointment to the Training Class he resigns his appointment at his own request before completing the full course of training he will refund to this Department the allowances drawn by him while undergoing training.
 - (ii) to enter into a bond for Rs. 1,000 (in the form intended for the purpose) to the effect that he will accept the appointment if offered to him within three months of his satisfactorily completing the training and he will at no time within 56 months of entering service, leave or demand his discharge.
- (c) The course of training will be for a period of about twelve months.
- (d) Each candidate while in training must maintain three sets of books, one for lectures, one for practical work and one for field demonstrations and they must be submitted for inspection as required.
- (e) Monthly tests will be held during the course of training. Results of these tests will be taken into consideration at the final examination.
- (f) Health Unit Hostel.—During the period of training the candidates will be provided with free lodging in a hostel. Candidates will be paid an altowance of Rs. 3,000 per annum during the period of training.
- (g) Liability to Summa y Rejections.—Any candidate undergoing training who does not satisfy the Director of Health Services in his general attendance, studies, general suitability of behaviour is liable to summary

rejection at any time during the period of training. Any candidate so rejected will not have his fees refunded, and will not be eligible for selection to any subsequent training class. No candidate voluntarily leaving the class will have his fees refunded, but will be liable for the repayment to this Department of the allowances drawn by him while in the Training Class.

- (h) Qualifying Examination.—At the end of 10 months' course of training, there will be a Theoretical Examination by the Local Examination Board of the Royal Society of Health, London. This is to be followed by two months' field work. The practical and Viva Examination will be held at the end of this period.
- (i) Appointment.—Candidates who satisfy the Local Examination Board of the Royal Society of Health, London, will be eligible for appointment as Public Health Inspectors in the Department of Health as and when vacancies occur.

9. Salary Scale and Conditions of Service.—All appointments will be to Public Health Inspectors, Class II of the Service.

Salary Scale (Consolidated)-

Class II—Rs. 3,288—13 × 144—5,160 per annum.

Class I—Rs. 5,304—9 \times 144 and 1 \times 180—Rs. 6,780 per annum.

(Efficiency Bars will be indicated in the letters of appointment).

Special Class—Rs. 6,960—6 × 180 and 1 × 240—Rs. 8,280 per annum.

A commuted travelling allowance, office allowance, uniforms, helmets and rain coats will be given according to Departmental Regulations in force at the time.

- 10. (i) The appointment will be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations. the Regulations of the Manual of Procedure, Departmental Orders, Regulations, any other orders and regulations issued from time to time by the Government. Every officer is required to go through a period of probation which is three years.
 - (ii) Candidates who do not take the examination as a whole in the Sinhala Medium and who are selected should acquire Sinhala proficiency during the probationary period. Confirmation of these candidates at the expiry of the probationary period will depend, inter alia on passing of the requisite proficiency tests in Sinhala.
 - (iii) Those who fail to reach the prescribed standard of proficiency in Sinhala during their period of probation are liable to be discontinued, but discontinuance may be deferred if the appointing authority is satisfied that a genuine attempt has been made to acquire proficiency in the Official Language.
 (iii) All (New Period Official Computer to the Delling)
 - (iv) All 'New Entrant Officers ' appointed to the Public Service will be required to comply with any rules already made, and that may hereafter be made for giving effect to the Language Policy. of Government and in particular for implementing the Provisions of the Official Language Act, No. 33 of 1956.
 - (v) Officers will be paid first increment after one year's a satisfactory service provided they have obtained certificates of competence in vaccination and hook-worm treatment. Failure to obtain certificates of com petency in vaccination and hook-worm treatment within the first year of appointment will result in the first increment being stopped. Thereafter such failure will result in the increment being deferred. The Director of Health Services may, however, has the the right to terminate the services of officers who have failed to obtain the certificate of competency.

11. Only Public Health Inspectors who satisfactorily complete their first year of service in the Department of Health will be awarded the certificate of the Royal Society of Health, London. 12. Applications that do not conform to any of the requirements specified above will be rejected.

V. P. A. PERERA, Deputy Director, (Administration), for Director of Health Services.

Colombo, 3rd December, 1969.

FORM OF APPLICATION

PUBLIC HEALTH LEARNERS' EXAMINATION

- 1. Name (with initials):-----. Names denoted by initials:-----. (In Block Capitals)
- 2. Address: _____.
- 3. Age and date of birth :
- 4. Race:_____.
- 5. Whether married or single: _____
- 6. Nationality: ______.
 (a) a citizen of Ceylon by descent: ______.
 - (b) or a citizen of Ceylon by registration:
- 7. (a) Highest academic qualifications obtained :----

1st Occasion (Medium)	2nd Occasion (Medium)
(i)	(i)
(ii)	(ii)
(iii)	(iii)
(iv)	(iv)
(v)	(v)
(vi)	(vi)

8. Medium in which the examination is to be taken-(Sinhala/Tamil/English).

9. Your present employment, if any:-----.

- 10. If employed, is your employer willing to release you in time to join the Training Class, if selected:_____.
- 11. Have you been in a previous training class:

I hereby declare that the information given by me in this form is true and correct. The revenue stamps have been affixed by me personally. They are genuine and have not been used before. I do hereby agree to be bound by the regulations for this examination and by the rules for candidates framed by the Commissioner of Examinations.

I also agree to abide by the decision to be disqualified if all or any one of the information furnished above is found to be incorrect before the selection and to dismissal without any compensation if the inaccuracy is discovered after the appointment.

Stamps to the value of Rs.25

Signature of Applicant (The candidate must put his signature on the stamps.)

. Date:-----

12-485-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

Treasury No. 1/23/33/2(G). EXAMINATION FOR PROMOTION TO THE HIGHER GRADE OF THE TYPISTS' SERVICE— DECEMBER, 1969

IT is notified for the information of candidates that the above examination which was scheduled to be held in Colombo on 7th December 1969—vide notification dated 11.10.69 appearing in *Government Gazette* No. 14,877 of 24.10.69—has been postponed for 27th February, 1970. 2. It has also been decided to hold this examination at the following additional centres:—

Kandy, Galle, Kurunegala, and Anuradhapura.

The Commissioner of Examinations will notify the candidates of the centres assigned to them.

3. No fresh applications need be sent. The other conditions regarding this examination will remain unchanged.

P. D. UDUWELA, Additional Deputy Secretary to the Treasury.

General Treasury, Colombo, November 30, 1969.

12-332-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

1874

I වැනි කොටස : (II) වැනි ජෙදය — ලංකාණ්ඩුවේ ගැසට් පතුය — 1969 දෙසැම්බර් 12 වැනි දින PART I : SEC. (II) - (ADVERTISING) - CEYLON GOVERNMENT GAZETTE - DEC. 12, 1969

Date :---

Date :--

No. 1/23/4/14 (G)

EFFICIENCY BAR EXAMINATION FOR OFFICERS IN GRADE II OF THE EXECUTIVE CLERICAL CLASS OF THE GENERAL CLERICAL SERVICE— FEBRUARY, 1970

IT is hereby notified that an Efficiency Bar Examination for officers in Grade II of the Executive Clerical Class of the General Clerical Service prescribed in Appendix 'C' to the Minute on the General Clerical Service published in Government Gazette Extraordi-nary No. 10,844 of 1.10.1955, as amended by Treasury Circular letters No. 1/36/2/1 (G) of 15.11.1957 and G (162) of 26.11.67, will be held in Colombo on February 20, 1970.

2. The examination will be conducted by the Com-missioner of Examinations and candidates will be bound by the rules and regulations prescribed by him for the conduct of examinations.

for the conduct of examinations. 3. A specimen form of application for this exami-nation is published at the end of this notice. Appli-cations prepared correctly and legibly in accordance with the specimen form and the directions in para-graph 2 of the Treasury Circular letter No. G (162) of 26.11.67, should be sent through the Heads of Departments by registered post to reach the Commis-sioner of Examinations, Malay Street, Colombo 2, not later than January 9, 1970. The envelope forwarding the applications to the Commissioner of Examinations, should bear the name of the examination on the top left hand corner. Any applications received after the closing date will be rejected. 4. The Commissioner of Examinations will issue

- (1) Name of Examination.
- (2) Full name.
- (3) Full Postal Address.
- (4) Post Office, Registration Number and Date of Despatch.

P. D. UDUWELA, Additional Deputy Secretary to the Treasury.

General Treasury, Colombo, December 10, 1969.

Specimen Form of Application

EXAMINATION IN NATIONAL LANGUAGES AND ACCOUNTS FOR OFFICERS IN GRADE II OF THE EXECUTIVE CLERICAL CLASS CF THE GENERAL CLERICAL SERVICE—FEBRUARY, 1970

APPLICATION FORM

--This Form should be filled up in the candidate's own handwriting. Note.--This

]	[ndex	No.	
(for	office	use	only)

- 2. Date of Birth :
- 3. Parentage i.e. Whether Sinhalese, Tamil, Moor, Burgher or Malay:_____.
- 4. Full designation :---
- 5. Date of Entry to E.C.C., Grade II of the G.C.S:
- 6. Are you an Old-entrant or a New-entrant for the purpose of the Official Language Policy?:
- 7. Name of Department :-
- 8. Postal Address (Official Address should be given)
- 9. Have you passed in any of the following subjects at a previous examination? Accounts; Sinhala (a), (b); Lower Sinhala (a), (b); Tamil (a), (b); Lower Tamil (a), (b). If so, state subject and date of examination: _____.

- If you have been exempted from the subject Sinhala/Tamil in terms of the provisions of Treasury Circular letter No. G (98) of Decem-ber 7, 1965, quote reference to Treasury letter granting such exemption :-
- 11. State which subject you now offer : _____.
 (i) Accounts (in Sinhala). Accounts (in Tamil). Accounts (in English). (ii) Sinhala (a), (b). (iii) Lower Sinhala (a), (b), (iv) Tamil (a), (b). (v) Lower Tamil (a), (b). (a)=Conversation and Interpretation. (b) =Reading and Writing.
- N.B.—Only officers in Grade II of the E. C. C. of the G.C.S. who are not of Sinhala, Tamil or Moor Parentage (i.e., officers of Burgher and Malay parentage) will be eligible to take Lower Sinhala or Lower Tamil.

I certify on honour that the statements made by me are true to the best of my knowledge and belief. I agree to abide by the Regulations for this Examination.

Signature of Candidate.

Certificate of Head of Department

I certify that the particulars furnished above have been checked and found to be correct and that the candidate is eligible to sit the examination.

Signature of Head of Department. Designation :-

DEPARTMENT OF EXAMINATIONS

Rules for Candidates

ALL candidates are bound by the Rules given below. A candidate who violates any one of them is liable to be punished, at the discretion of the Commissioner, in one or more of the following ways:

- (i) Suspension from the whole or part of the exa-mination or from the whole or part of a paper.
- (ii) Disqualification from a paper or from the examination.
- (iii) Debarment from examinations for a period of one or two years.
- (iv) Debarment for life.
- (v) Suspension of certificate for a period.
- (vi) Reporting of the candidate's conduct to his Superior or handing the candidate to, or placing the matter in the hands of the Police.

The Commissioner reserves to himself the right to take, before the examination or at any stage of it or there-after, any action deemed necessary by him and his decision will be final except in the case of examination for recruitment to the Public Service where the Com-missioner's decision will be subject to review by the Public Service Commission.

RULES

- 1. Every candidate should so conduct himself in the precincts of the Examination Hall as not to cause disturbance or inconvenience to the Supervisor or his Staff or to other candidates. In entering and leaving the Hall he should conduct himself as quietly as possible.
- 2. Candidates are under the authority of the Super-visor and should assist him by carrying out his instructions and those of his Invigilators, during the examination and immediately be-fore and after it.
- 3. Under no circumstances whatsoever will a candidate be admitted into the Examination Hall after the lapse of half an hour from the com-mencement of a paper. Nor will he be permitted to leave the Hall till this period of time has elapsed. In the case of a Practical or Oral Examination a candidate who is late may be refused admission be refused admission.
- 4. Every candidate should sit at the particular desk assigned to him by the Supervisor and at no other. No change should be made without the express permission of the Supervisor. The occu-pation by a candidate of a seat not assigned to him is liable to be considered as an act motivated by dishonesty.

- 5. Absolute silence must be maintained in the Examination Hall. A candidate is not permitted to communicate or have any dealings with any other candidate or person inside or outside the Hall other than with the Examination Staff, for any reason whatsoever. In case of urgent necessity the Supervisor's prior permission should be obtained.
- 6. A candidate should not write his name on his answer script which should be identified only by his Index Number. A candidate who inserts on his script the Index Number of another candidate is liable to be considered as having attempted to cheat, while a candidate whose script bears an Index Number which cannot be identified will have it rejected.
- 7. Candidates should not write on the blotting paper, on the question paper, on the desk or anywhere else other than on the paper supplied to them for the purpose. Disregard to this Rule may be treated as an act with dishonest intentions.
- 8. No sheet of paper or answer book supplied to a candidate may be torn, crumpled, folded or otherwise mutilated. Every sheet of paper used including any sheet with rough work, out line, etc., must form part of the answer script. (Such rough work, etc. should be neatly crossed out). Nothing that has been written in the Examination Hall may be removed outside. If the same question has been attempted in more than one place, the answer or answers that are not to be counted should be neatly crossed out. A breach of any of these requirements may be considered as an attempt to cheat.
- 9. The submission in regard to Mathematical questions of correct answer with incorrect or no working, and in regard to Art of work which is identical with or greatly similar to another candidate's in idea, intent, plan, execution, etc., is liable to be interpreted as an act of dishonesty.
- 10. No writing paper or other material issued to candidates should be removed from the Hall. Such paper and material remain the property of the Commissioner. Disregard of this Rule is liable to be interpreted as an act with dishonest intentions.
- 11. While in the Examination Hall no candidate should have with him or near him anywhere any book, pocket book, note-book. cxercise book, etc., sheets or pieces of any paper other than what is supplied to him in the Hall, nor any hand bag, vanity box, parcel, etc. other than his box of colours or of Mathematical instruments when necessary, nor any file cover, cardboard, pad, folded newspaper, brown paper, etc. Any candidate who disregards this Rule is liable to punishment.
- 12. No candidate in the Examination Hall should have on his person any book of notes whatsoever. Should the Supervisor so require, every candidate is bound to declare every thing he has on his person. Any violation of these requirements will be interpreted as an attempt at dishonest practice.
- practice.
 13. Candidates are warned against copying or attempting to copy from the script of another candidate or from any book or paper or notes whosoever. No candidate should attempt to look at the script of another candidate. Nor should any candidate either help another candidate or obtain help from another candidate or person whomsoever. Every sheet of paper on which answers have been written should be placed under the sheet on which an answer is being written. No sheet should be left lying about on the desk.
 14 During the course of a paper no candidate will be
- 14. During the course of a paper no candidate will be permitted under any circumstances to leave the Examination Hall temporarily. In an emergency, however, the Supervisor will grant such permission, but the candidate will be under the surveillance of an Invigilator and be subject to search both before leaving the Hall and before returning to it.
- 15. Impersonation whether in the Examination Hall or before the examination is an offence. Tampering with or falsifying identity papers or attestation of identity are likewise offences. Candidates are warned against them.
- 16. Serious notice will also be taken of any dishonest assistance given to a candidate by a person who is not a candidate.

To the Candidate :---

You are advised in your own interest to adhere to the following directions :—

- (i) Be in attendance at the Examination Hall well in time, at least 10 or 15 minutes before the time scheduled for a paper to commence. If you are in doubt about the location of the Hall have it settled before the day of the examination.
- (ii) Any doubt regarding your entry for a paper or eligibility for it should be settled with the Supervisor before the paper commences. Otherwise your candidature in the subject concerned is liable to be cancelled.
- (iii) If you are a candidate from whom identity documents are required, you should have them with you in the Examination Hall on every occasion you present yourself for a paper. Your candidature is liable to be cancelled if you do not possess the necessary documents. If you have forgotten your identity documents, you should arrange with the Supervisor to produce them before the conclusion of the examination.
- (iv) You should bring your own pen and ink bottle, ruler, Mathematical instruments, lead pencil, eraser, coloured pencils, crayons, water colours, science stencil, etc.
- (v) Standard examination stationery (i.e., writing paper, blotting paper, graph paper, drawing paper, ledger paper, precis paper, etc.) will be supplied. You should promptly bring it to the notice of the Supervisor if you receive any material which does not conform to the usual pattern. Do not use any paper that has not been issued specifically to you. Any excess material should be left behind unmutilated on your desk. Log tables where supplied, should be used with care and left behind on your desk.
 (vi) You should inscribe promptly the title of the example.
- (vi) You should inscribe promptly the title of the examination and your Index Number on every sheet of answer paper or other paper used by you. Write neatly and legibly on both sides of the writing paper. Leave a blank line after the answer to each separate part of a question and a ruled line or several blank lines after the answer to each question. Do not crowd in your work.
- (vii) The lefthand margin of the answer paper supplied is provided for you to insert the numbers of the questions you answer while the right hand margin which should be left blank is reserved for the use of the Examiner. Number your answers correctly, as any error may cause confusion.
- (viii) You should observe very carefully the directions given at the head of each question paper regarding any compulsory questions and the choice of others. Disregard of these instructions is bound to affect you adversely.
- (ix) Give all detailed coalculations and any rough work in their natural order as part of the working of any Mathematical problem. Diagrams, figures, sketches, etc., should be accurate and sufficiently large. If an answer requiring constant references to the diagram, figure or sketch is continued overleaf, such diagram, etc., should be repeated.
- (x) At the end of each paper, arrange your answer sheets carefully in the order you wrote them and fasten them closely and securely together at the lefthand top corner (and not at the right hand top corner) with the string supplied.
- (xi) You should hand over your answerscript personally to the Supervisor or to an Invigilator or remain in your seat till it is collected by one of them. Failure to do so may result in the loss of your script and in your being treated as absent for that paper. On no account should your script be handed over to a peon or attendant.
- (xii) If you wish to speak to the Supervisor or an Invigilator or to be served with additional stationery you should raise your hand and continue to be seated.

K. T. W. SUMANASURIYA, Commissioner of Examinations.

Department of Examinations, Malay Street, Colombo 2.

12-705-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

Notices Calling for Tenders

ROYAL CEYLON AIR FORCE Air Force Police Kennels

THE Chairman, Tender Board, Royal Ceylon Air Force, Sir Chittampalam Gardiner Mawatha, Colombo 2, will receive sealed quotations up to 10 a.m. on 3rd January, 1970, for the supply of highly pedigreed alsation (males) pups between 9 months and one year.

2. The sealed envelope containing the quotation clearly marked "Quotation for the supply of Alsation Pups", and addressed to the Chairman, Tender Board, Royal Ceylon Air Force, Sir Chittampalam Gardiner

ROYAL CEYLON AIR FORCE

Tender for the Supply of Tools and Implements

THE Chairman, Tender Board, Royal Ceylon Air Force, Sir Chittampalam Gardiner Mawatha, Colombo 2, will receive sealed tenders up to 10 a.m. on 3rd January, 1970, for the ex-stock supply of Tools and Implements to the Royal Ceylon Air Force.

2. A refundable tender deposit of Rs. 75 is required to be made with the Civilian Administrative Officer and Commænder of Accountant at Air Force Headquarters, Sir Chittampa-lam Gærdiner Mawatha, Colombo 2, before any form 12-470/1-Gazette No. 14,884 of 12.12 1969.

ROYAL CEYLON AIR FORCE

Sale of Old Furniture and Domestic Equipments

THE Chairman, Tender Board of the Royal Ceylon Air Force, at Air Force Headquarters, Sir Chittampalam A. Gardiner Mawatha, Colombo 2, will receive sealed tenders up to 10 a.m. on 3rd January, 1970, for the sale of old Furniture and Domestic Equipments held at Supply and Maintenance Base, Royal Ceylon Air Force, Katunayake.

2. A refundable tender deposit of Rs. 100 will be required to be made with the Civil Administration Officer and Accountant at Air Force Headquarters, Sir

PRISON DEPARTMENT

Tenders for the sale of unserviceable tools at Prison Industries, Welikada Prison—1968-69

THE Superintendent of Prison Industries, Welikada Prison, Colombo 9, will receive tenders up to 10.30 a.m. on 28.12.69, for the sale of the following tools :---

- Lot No. 1-Augres (assorted sizes), etc.
- Lot No. 2-Drill bits & plane cutters (assorted sizes), etc.
- Lot No. 3-Planks & buckets, etc.
- Lot No. 4--Iron trays.
- Lot No. 5-Brace rachet & tin smith shears, etc.
- Lot No. 6-Spanners, tailors scissors & clocks, etc.
- Lot No. 7-Hand saws, cross cut saws, etc.
- Lot No. 8-Vice bench, trowels, etc.
- Lot No. 9-Chisels & hammers, etc.
- Lot No. 10-Knives & pliers, etc.
- Lot No. 11-Rasp & eylet punchers, etc.
- Lot No. 12-Files, etc.
- Lot No. 13-Singer machine spares
- Lot No. 14-Table fans & shoemakers machine spares.

2. Tenders will be accepted from Ceylonese. Tender deposit is Rs. 25. A pay-in voucher should be obtained from this office and the deposit should be made to the Shroff at the Prison Headquarters and the receipt issued by the Shroff should be annexed to the tender before submitting. The deposit can be made at any kachcheri if outside Colombo.

3. Should any person decline or fail to remove the above-mentioned tools after making the necessary payments within seven (7) days of receiving notice in

Mawatha, Colombo 2, is to be either deposited in the tender box at Air Force Headquarters, Sir Chittampa-lam Gardiner Mawatha, Colombo 2, or sent under registered post.

3. Further particulars may be obtained at Air Force Headquarters, Sir Chattampalam Gardiner Mawatha, Colombo 2.

E. R. AMARASEKARA, Air Vice Marshal, Commander of the Air Force. 12-471-Gazette No. 14.884 of 12.12.1969.

of tender is issued. Tender forms will be issued up to 12 noon on 2nd January, 1970.

3. Further particulars may be obtained at Air Force Headquarters, Sir Chittampalam Gardiner Mawatha, Colombo 2.

E. R. AMARASEKARA, Air Vice Marshal, Commænder of the Air Force.

Chittampalam A. Gardiner Mawatha, Colombo 2, before any form of tender is issued. Tender forms will be issued up to 12 noon on 2nd January, 1970.

3. Further particulars may be obtained at Air Force Headquarters, Sir Chittambalam A. Gardiner Mawatha, Colombo 2.

E. R. AMARASEKARA, Air Vice Marshal, Commander of the Air Force:

12-470/2-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

writing that his tender has been accepted such deposit will be forfeited to the Crown and his name and address will be included in the list of defaulting contractors. Notice of acceptance of tender will be deemed to have been received by the tenderer if it has been sent by post or left at the address given by the tenderer. The tender deposit will be refunded on the removal of the said tools by the accepted tenderer.

4. Tenderers should quote one figure for the entire lot of articles. Tender will be awarded to the highest bidder. Tenders should be in sealed covers and addressed to the undermentioned address. This may be sent under registered post or deposited in the tender box kept in the office of the undersigned. "Tender for the purchase of unserviceable tools" should be written on the left hand top corner of the sealed cover. NO TENDER FORMS ARE AVAILABLE FOR ISSUE.

5. The intending tenderers can examine the above articles in consulting the Prison Industries Office at Welikada Prison between 8 a.m. to 11 a.m. & 1 p. m. to 3 p. m. on normal working days and between 8 a. m. to 11 a.m. on pre-Poya Days. Any alterations, interpola-tions or erasures in the tender should be signed by the tenderer tenderer.

6. The tenders will be opened at 10 a.m. on 28.12.1969, at the Office of the Superintendent of Prison Industries, Welikada Prison, Colombo 9. Tenderers or their autho-rized representatives will be allowed to be present at the opening of the tenders.

7. Further particulars, if necessary, could be obtained from the undersigned.

W. J. DE SILVA Acting Superintendent of Prison Industries.

Prison Industries Office, Welikada Prison,

Colombo 9, 2.11.1969.

12-454/1-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

TENDERS FOR THE SALE OF EMPTY GUNNY BAGS, VINEGAR BOTTLES, EMPTY TINS, EMPTY DRUMS, EMPTY CEMENT BAGS, G.I. OFF CUTS ETC., AT PRISON INDUSTRIES, WELIKADA PRISON-1968-69

THE Superintendent of Prison Industries, Welikada Prison, Colombo 9, will receive tenders up to 10 a.m. on 28.12.1969, for the sale of the following articles:---

(1) Empty gunnies	••	5,000
(2) Empty cement bags		250
(3) Empty cement gunnies		70
(4) Empty bakery compound tins		360
(5) Empty soda bicarb drums	• •	45
(6) Empty bleeching powder drums	••	45
(7) Empty Yeast tins	••	900
(8) Empty Mansion polish tins	••	25
(9) Empty oil drums (45 gallon)		9
(10) Empty paint tins (1 gallon)	• •	10
(11) Empty paint tins (½ gallon)	••	12
(12) Empty vinegar bottles (full)		550
(13) Empty vinegar bottles (half)	• •	85
(14) G.I. off-cuts (one heap).		

2. Tenders will be acepted from Ceylonese. Tender deposit is Rs. 100. A pay-in voucher should be obtained from this office and the deposit should be made in the Shroff at the Prison Headquarters and the receipt issued by the Shroff should be annexed to the tender before submitting. The deposit can be made at any Kachcheri, if outside Colombo.

3. Should any person decline or fail to remove the abovementioned articles after making the necessary payments within seven (7) days of receiving notice in writing that his tender has been accepted such deposit will be forfeited to the Crown and his name and address will be included in the list of defaulting contractors. Notice of acceptance of tender will be

PRISON DEPARTMENT

Repairing and Rebuilding of Tyres, 1967-68

THE Superimendent of Prison Industries, Welikada Prison, Colombo 9, will receive sealed tenders up to 10.30 a.m. on 28.12 1969, for the repairing and rebuilding of the following sizes of tyres:—

Tyre Size		Quantity
$\begin{array}{c} 1976\ 5226\\ (1)\ 600\ \times\ 16\\ (2)\ 640\ \times\ 14\\ (3)\ 640\ \times\ 15\\ (4)\ 650\ \times\ 13\\ (5)\ 650\ \times\ 14\\ (6)\ 670\ \times\ 13\\ (7)\ 670\ \times\ 15\\ (8)\ 700\ \times\ 20\\ (9)\ 750\ \times\ 16\\ (10)\ 750\ \times\ 20\\ (11)\ 775\ \times\ 15\end{array}$	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	$\begin{array}{c} . & 08 \\ . & 21 \\ . & 34 \\ . & 03 \\ . & 05 \\ . & 01 \\ . & 01 \\ . & 11 \\ . & 06 \\ . & 06 \\ . & 02 \end{array}$
(12) Tyres without sizes	• •	02
		103

2. Tenders can be submitted for any one or more of the tyre sizes in para. 1.

3. All tenders should be in the prescribed forms obtainable from the Superintendent of Prison Industries, Welikada Prinson, Colombo 9, up to 10 a.m. on 28.12.69. A tender deposit of Rs. 100 should be made at the Prison Headquarters, Colombo 9, or at any Kachcheri, and the receipt produced before a tender form is issued.

4. The tender should be enclosed in sealed covers marked "Tender for Repairing and Rebuilding of Tyres" on the left hand corner. The tenders should be sent under registered post or deposited in the tender box kept in the office of the undersigned. The tenderer's name and address should be marked on the left hand corner of the envelope.

5. The tenders will be opened at 10.30 a.m. on 28.12.69, at the Office of the Superintendent of Pr son Industries, Welikada Prison. Tenderers or their au horized representatives will be allowed to be present at the opening of the tenders. deemed to have been received by the tenderer if it has been sent by post or left at the address given by the tenderer. The heap of G. I. off cuts should be cleared before the other items are removed. The tender deposit will be refunded on the removal of the said articles by the accepted tenderer.

4. Tenderers should quote one figure for the entire lot of articles. Tender will be awarded to the highest bidder. Tenders should be in sealed covers and addressed to the undermentioned address. This may be sent under registered post or deposited in the tender box kept in the office of the undersigned, "Tender for the purchase of empty gunny bags, bottles, tins, etc." should be written on the left hand top corner of the sealed cover.

NO TENDER FORMS ARE AVAILABLE FOR ISSUE.

5. The intending tenderers can examine the above articles in consulting the Prison Industries Office at Welikada Prison, Colombo 9, between 8 a.m. to 11 a.m. & 1 p.m. to 3 p.m. on normal working days and between 8 a.m. to 11 a.m. on pre poya days. Any alterations, interpolations or erasures in the tender should be signed by the tenderer.

6. The tenders will be opened at 10 a.m. on 28.12.69, at the Office of the Superintending of Prison Industries, Welikada Prison, Colombo 9. Tenderers or their authorized representatives will be allowed to be present at the opening of the tenders.

7. Further particulars, if necessary, could be obtained from the undersigned.

W. J. DE SILVA, Acting Superintendent of Prison Industries.

Prison Industries Office, Welikada Prison, Colombo 9, 2.11.1969.

12-454/2-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

6. The intending tenderers can examine the tyres in consulting the Prison Industries Office, at Welikada Prison between 8 a.m. to 11 a.m. and 1 p.m. to 3 p.m. on normal working days and between 8 a.m. to 11 a.m. on pre-Poya Days. Any alterations, interpolations or erasures in the tender should be initialled by the tenderer.

7. The period required by the tenderer from the date of award of contract to complete rebuilding/repairing these tyres should be indicated in the tender. The rates should be stated clearly in figures and words.

8. Any tender in respect of which all the conditions laid down herein have not been strictly fulfilled is liable to be rejected.

9. The collection and delivery of tyres should be done by the tenderer at his own expense from Welikada Prison.

10. The successful tenderer must enter into an agreement with the Superintendent of Prison Industries within ten days from the date of notification of acceptance of the tender. In the event of failure to sign the contract agreement within the specified period, the tender deposit of the tenderer will be forfeited and his name and address included in the list of defaulting contractors.

11. The Government reserves to itself the right without question of rejecting or accepting any portion of the tender.

12. The tenders will be accepted only from Ceylonese.

13. The successful tenderers should employ only Ceylonese in the performance of the contract.

14. Further particulars if necessary could be obtained from the undersigned.

W. J. DE SILVA, Superintendent of Prison Industries.

Prison Industries Office, Welikada Prison, Colombo 9, 2.11.1969.

12-454/3-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

EXCISE DEPARTMENT

Tender for Supply of Arrack-1970-73

THE Chairman, Tender Board, Ministry of Home Affairs, Torrington Square, Colombo 7, will receive tenders up to 10 a.m. on January 5, 1970, for the supply of arrack for a period of three years commencing from April 1, 1970.

Tenders should be on forms obtainable on application to the Excise Commissioner from whom all particulars

COLOMBO PORT COMMISSION

FURTHER to the Notice appeared in the Government Gazette of 5.12.1969 for the supply and delivery of One Berthing Tug and One Trailing Suction Dredger, it is hereby notified that tenders for the supply and delivery of the Berthing Tug will be received till 9.30 a.m. on 11th March, 1970 and Tender Documents will be issued up to 12 noon on 10th March, 1970.

Tender Documents for the Berthing Tug will be issued on the production of a receipt issued by the Shroff, Colombo Port Commission for Rs. 250 as tender deposit and Rs. 30 as documentary fees only. The tender deposit of Rs. 250 will be refunded in accordance with the Conditions of Tender. The documentary fee of Rs. 30 will not be refunded. on the subject can be ascertained. No tenders will be issued after 3 p.m. on January 4, 1970.

M. B. DISSANAYAKE, Excise Commissioner.

Excise Commissioner's Office, Torrington Square, Colombo 7, November 29, 1969.

12-440-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

Cancelled tender documents or specifications will not be issued.

The tender deposit and documentary fee for the Trailing Suction Dredger will be Rs. 250 and Rs. 30 respectively and the closing time for receipt of tenders and issue of tender documents as appearing in the *Government Gazette* of 5.12.1969 will remain unchanged.

> L. S. de SILVA, for Port Commissioner.

Colombo Port Commission, Colombo 1, 12.12.1969.

12-376-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

No. IPA/260 (69/70)

THE KACHCHERI, GALLE

TENDERS for the construction of the works referred to in the schedule below will be received by the Chairman, Tender Board Land Commissioner's Department, P. O. Box 500, Colombo, up to 2.30 p.m. on Wednesday 31st December, 1969. Tenders for each item of work should be submitted under separate cover. Tenderers may be present when tenders will be opened at the above mentioned time and date. The tender box will be kept in room No. 357, 3rd Floor, Galle Face Secretariat.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Assistant Government Agent, the Kachcheri, Galle from whom all particulars and information may be obtained and at whose office the relevant plans can be seen.

3. Contractors with the under mentioned qualifications will be eligible to tender on production of a proof of registration as a contractor and a tender deposit receipt for Rs. 100/- to the aforesaid Government Agent before 3.00 p.m. on 27th December, 1969.

- (i) Contractors registered by the Government, registered for works as appearing in the schedule below.
- (ii) Co-operative societies and Rural Development Societies registered in the Public Works, Irrigation, Education or any other department as contractors for works as appearing in the schedule below and which are capable of under-taking and satisfactorily completing works of the nature indicated below. Registered societies are exempted from furnishing tender deposit. These societies should also produce certificates to the effect that they are capable of handling such contracts from their local heads of Departments.

4. Tender deposits may be made at this Kachcheri or any other Kachcheri or at the General Treasury, Colombo.

The Kachcheri, Galle, 28th November, 1969. W. L. R. B. DF ALWIS, Assistant Government Agent, for Government Agent, Galle District.

Value of

Schedule

	Nature of Work		Area situated	requ ten	stration vired for dering Rs.	
1.	Udaweliwitiya Highland Colonization Scheme—Access Road—(Culverts		Gangaboda Pattu		20,000
2.	Lansiyahena Colony Road	••		Four Gravets		30,000
3.	Dammala-Halvitigala Road 1st Mile metalling and tarring	••		Hinduma Pattu		40,000
4.	Rumassala Colony Water Supply Scheme	••	••	Talpe Pattu		30,000
12	-475—Gazette No. 14,884 of 12.12.1969					

PART I : SEC. (II) - (ADVERTISING) - CEYLON GOVERNMENT GAZETTE - DEC. 12, 1969

No. IPA/260 (69/70).

THE KACHCHERI, GALLE

TENDERS for the construction of the works referred to in the Schedule below will be received by the Government Agent, Kachcheri, Galle, up to 2.30 p.m. on Wednesday 31st December, 1969. Tenders for each item of work should be submitted under separate cover. Tenderers may be present when tenders will be opened at the above mentioned time and date. The tender box will be kept in the office of the Assistant Government Agent, Kachcheri, Galle.

Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Assistant Government Agent, the Kachcheri, Galle, from whom all particulars and information may be obtained and at whose office the relevent plans can be seen.

3. Contractors with the under mentioned qualifications will be eligible to tender on production of a proof of registration as a contractor and a tender deposit receipt for Rs. 100 to the afore-said Government Agent before 3 p.m. on 28th December, 1969 :---

- (i) Contractors registered by the Government, registered for works as appearing in the schedule below.
- (ii) Co-operative Societies and Rural Development Societies registered in the Public Works, Irrigation, Education or any other department as contractors for works as appearing in the schedule below and which are capable of undertaking and satisfactorily completing works of the schedule below. appearing in the schedule below and which are capable of undertaking and satisfactorily completing works of the nature indicated below. Registered societies are exempted from furnishing tender deposit. These societies should also produce certificates to the effect that they are capable of handling such contracts from their local Heads of Departments.

4. Tender deposits may be made at this Kachcheri or any other Kachcheri or at the General Treasury, Colombo.

	W. L. R. B. DE ALWIS,
	Assistant Government Agent,
The Kachcheri,	for Government Agent, Galle District.
Galle, 28th November,	1969.

Schedule

	Nature of Work	Area situated	Value of registration required for tendering Rs.
1.	Udaweliwitiya Highland Coloni- zation Scheme Access Road (Part)		15,000
2.	Udaweliwitiya Highland Coloni- zation Scheme Water Supply Scheme	do.	10,000

3. Opatha Weerapana Road ... Hinidum Pattu 15,000

12-474-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

Mv No. 3/6/1321.

LAND COMMISSIONER'S DEPARTMENT

Tender for the Supply of Five Water Bowsers and Ten Lorry Chassis (5 Tons) to the Land Commissioner's Department Colombo, Ceylon

TENDERS are invited by the Chairman, Tender Board, Department of the Land Commissioner, Old Secretariat, Colombo 1. Ceylon for the supply of Five water bowsers and Ten 5 ton lorry chassis to the Land, Commissioner, Colombo, as per specification annexed to the Tender Form.

2. This purchase will be financed from funds made available under India/Ceylon Loan. Supplies offered under this tender must be of Indian manufacture and should be delivered to the Land Commissioner in per-fect working order, within the agreed time.

3. Tenders are to be made on forms obtainable from the Land Commissioner, Intending tenderers must deposit a sum of Rs. 100 with the Land Commissioner and the receipt produced for issue of tender forms.

4. All Tenders should be in duplicate, each copy being signed by the Tenderer and enclosed in one cover together with a signed copy of the conditions of Tender marked "Tender for the supply of Ten lorry chassis or "5 water bowsers" as the case may be on the left hand corner of the cover of envelope which should be addressed to the Chairman, Tender Board, Department of the Land Commissioner, P. O. Box 500, Colombo, Ceylon. Tenderers shall indicate clearly the items in the schedule for which they are quoting; the tenders shall be strictly in accordance with the specimen forms attached. Full technical details and specification in English of the vehicles offered, must be sent with the tender. No specifications are given.

5. All tenders should reach the Chairman Tender Board, Land Commissioner's Department, Colombo I, not later than 10 a.m. on 24th December, 1969. Tenders may be sent by Registered Post addressed to The Chairman, Tender Board, Land Commissioner's Department, P. O. Box 500, Colombo, or may be depo-sited in the Tender Box in room No. 357, 3rd Floor, Old Secretariat building, Colombo. Tenders will be opened at 10 a.m. on the same day in the above room. Tenderers or their authorised representatives may be present at the opening of tenders. All tenders should reach the Chairman Tender

6. Tenders should be for supply of the required vechicles. Tenders for the supply of lesser units will not be entertained.

7. Rates quoted must be clearly entered in words and figures. all alterations and erasures in the tender should be initialled by the tenderers.

8. Rates should be in Ceylon Rupees and should in-dicate the Indian rupee componant for C &F at Colombo Prices quoted shall be firm for a minimum period of 10 weeks from 24th December, 1969. Agency Commis-sion, Harbour charges, Ware house charges and any other charges for the delivery of vechicles to the Land Commissioner should be shown separately in Ceylon Bunees Rupees.

9. Letter of Credit shall be opened by the tenderer.

10. Tenderer should indicate the period of delivery of supplies. Other things being equal, preference will be given to early supplies. Government reserves itself the right to reject or accept any tender without question.

11. The Successful tenderer will enter into a con-tract with the Land Commissioner for the supplies. The contract shall be governed by and be construed accor-ding to Ceylon Law. No tenderer should assign or Sub-let the contract. Tenderers must be fully acquainted with the conditions of the tender before tendering.

12. Stamps to the value of $\mathbf{Rs.}$ 10 shall be affixed to the contract form by the tenderer.

13. The successful tenderer should deposit within 13. The successful tenderer should deposit within Seven working days after notifying the acceptance of tender, a Performance Bond or Security by guarantee by the Bank of Ceylon, People's Bank or Insurance Cc-operation of Ceylon to 5 per cent of the amount of the contract. The security Performance Bond shall be refunded to the tenderer only after the supplies are made satisfactorily means with the contract. made satisfactorily in accordance with the contract.

14. No tenders will be considered unless all the con-ditions laid down are strictly fulfilled. This notice should be signed by the tenderer in the space provided below and returned along with the tender form to the Chairman, Tender Board, Land Commissioner's Department.

15. Tenderers must prove that their manufacturers have built similar chassis in their factory in India for the last four years for the world market and are operating satisfactorily.

H. R. AMIT, Acting Land Commissioner. Land Commissioner's Department, P. O. Box 500, Colombo 1, Ceylon. 4th November, 1969.

12-375-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

LAND DEVELOPMENT DEPARTMENT

Tender for the Electrical Installation of Police Station Buildings at Mankulam

THE Director of Land Development will receive tenders up to 11 a.m. on 9.1.70 for the above service.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the D rector of Land Development, Colombo 1, up to 12 noon on 8.1.70 on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 25 which should be made at his office or Bank of Ceylon (York Street Office) to be placed to the credit of the Director of Land Development No. 1 Account or at any Kachcheri outside Colombo.

3. Tenderers should preserve the deposit receipts and forward them when applying for refunds. These should not be attached to tenders.

4. Tender deposits of those who fail to tender after obtaining tender forms, etc., will be refunded only if they return the forms before the date and time fixed for closing of tenders.

5. All tenders should be marked "Tender for the Electrical Installation of Police Station Buildings, Mankulam" on the left hand corner of the envelope and addressed to the Director of Land Development, Echelon Square, Colombo 1. The name and address of the tenderer hould be given on the left hand bottom corner of the envelope. Tenders should either be sent through the pot under registered cover or handed over by the tenderer or his agents personally to the Chief Accountant, Land Development Department, or deposited in the tender box of the Land Development Department.

6. Tenders should be firm and subject to no variations. To enable the tenders to be considered they should not be withdrawn within 60 days of the date of closing of tenders. 7. Tenderer should complete the work within one month of the date of acceptance of the tender.

8. Should the successful tenderer fail to furnish security and enter into a contract when called upon to do ... o his tender deposit will be forfeited and he will render himself liable to be included in the lst cf default.ng contractors precluded from having any concern in Government contracts.

9. Tenders will be opened at 11.30 a.m. on 9.1.70 at the Land Development Department, Echelon Square, Colombo 1. Tenderers can be present at the time of opening of tenders.

10. Tenderers should show proof of their experience and ability in doing this type of work when applying for tender forms.

11. The contractor should employ only Ceylonese labourers both skilled and unskilled in carrying out the work under the contract and such labourers .hould be recruited as far as possible from the area in which the work is carried out.

12. The Government reserves to itself the right w thout question of rejecting any or all offers and the right of accepting any portion of a tender.

13. Any further information can be obtained from the Superintending Engineer, Land Development Department.

P. RATNASINGHAM, for Director of Land Development.

Land Development Department, Echelon Square, Colombo, 3.12.69. CT/3/62.

12-469-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

IRRIGATION DEPARTMENT

THE Chairman, Tender Board, Irrigation Department, Baudhaloka Mawatha, Colombo 7, will receive tenders for the purchase and removal of the following unserviceable and redundant Plant and Machinery, Pumps, Drills and Spares up to 11 a.m. on 7.1.1970:---

Bucket Scrapes

Item	Description	Capacity	Departmental Number
2 3 4 5 6 7	Bucyrus Eyre S 152 do. do. Woolridge BB/120 do. do. do. do. do. do. do. do.	15/18 cu. yds. do. do. 12/14 cu. yds. do. do. do. do. do. do. do.	. IDBS. 6 . IDBS. 50 with No. Sheave B. 189 . IDBS. 51 do. . IDBS. 52 do. . IDBS. 53 do.
Mechar	nical Shovels		
9 10	Chaseside do.	½ cu. yds do	. IDMS. 2 . IDMS. 3
Concret	ete Mixers		
12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23	Ransome Rapier do. Barker do. Ransome Rapier 7 NT Parker (10SNT)	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	IDCM. 13 do. IDMC. 14 do. IDCM. 22 do. IDCM. 31 do. IDCM. 32 do. IDCM. 35 do. IDCM. 35 do. IDCM. 55 do. IDCM. 56 do. IDCM. 58 do. IDCM. 56 do. IDCM. 58 do. IDCM. 58 do. IDCM. 58 do. IDCM. 58 do. IDCM. 63 do.
Batch V	Weighers		
28 29 30	Automatic Twin Bucket do. do. do. do.		. IDBW. 8 . IDBW. 9 . IDBW. 10 . IDBW. 10

් වැනි කොටස : (II) වැනි ජෙදය — ලංකාන්ඩුවේ ගැසට පතුය — 1969 දෙසැමබර් 12 වැනි දින PART I : SEC. (II) — (ADVERTISING) — CEYLON GOVERNMENT GAZETTE — DEC. 12, 1969

Item	Description	Japacity	Departmental Number
Drills	-		
$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	Drill Sullivan No. 12 E2 Screw feed do. Drill sullivan No. 2 Hydraulic Drill Sullivan Surface core No. 7 with Hy- draulic Swivel Head with simple double acting pump		IDDD. 1201 IDDD. 1202 IDDD. 1203 IDDD. 1203 D. 1204
36 37 38 39	do. do. do. Diamond Drill—CP 8		D. 1205 D. 1207 D. 1208 D. 1208
Pumps		•	
$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	Twin Cylinder Nova Pump do. do. do. do. do. do. do. Sova Pump—Single Cylinder Pump Buzzacott do. J. H. Bender Vehicle Frame—Axle Straighteni Track Assembles (Lot No. 1) Track (Lot No. 2)	ng Machine	 P. 1006 P. 1007 P. 1008 P. 1009 P. 1013 P. 1014 P. 1011 P. 1012 P. 1004 P. 1005 1 No. 2 Nos. 8 Nos.

2. Item 1 to 31 and 50 to 52 are available for inspection at the Mechanical Branch, Irrigation Department, Ratmalana, and Item 32 to 49 at lot number 34, Drilling Stores, Jawatta Road, Colombo 5. The items can be inspected between 9 a.m. and 3 p.m. on any working day except pre-poya days.

3. Tenders should be on forms obtainable from the Chief Engineer, Mechanical Branch, Irrigation Department, Ratmalana up to 11 a.m. on Sunday 4.1.70 on production of receipts for the payment of tender deposits referred to in para. 4 below.

4. Tender forms will be issued on production of receipts for the payment of tender deposits, the amount of which should be arrived at on the basis indicated below and which should be made at the Irrigation Department, Baudhaloka Mawatha, Colombo 7, or at the office of the Chief Engineer, Mechanical Branch, Irrigation Department, Ratmalana, or at any Kachcheri outside Colombo:—

(a) For items 1 to 31 and 50-at the rate of Rs. 100 per item for which a tenderer wishes to make an offer.

(b) For items 32 to 49 and 51 and 52-at the rate of Rs. 25 per item for which a tenderer wishes to make an offer.

5. Further particulars can be obtained from the Irrigation Department (Machinery Branch), Bauddhaloka Mawatha, Colombo 7, or from the Chief Engineer, Mechanical Branch, Irrigation Department, Ratmalana.

Bauddhaloka Mawatha, Colombo 7, 28th November, 1969.

12-488-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

IRRIGATION DEPARTMENT Tissamaharama Sub-Division

TENDERS for the following works will be received by the Divisional Irrigation Engineer, Southern Division, Tangalle up to 10 a.m. on Tuesday, 6th January, 1970 and opened immediately thereafter.

	Description of Item	Register Amoun Rs.		Tender Deposit Rs. c.			
1.	Construction of Mahamiriswatta Wewa	50,000	0		50	0	
		•		• •	00	v	
2.	Construction of Beeragewewa	75,000	0	· •	100	0	

Only Registered contractors of the Irrigation Department Cooperative Societies and Rural Development Societies who are registered for the amount given above and over are eligible to tender for those works.

Tenders are to be made on forms which can be obtained from the Irrigation Engineer, Tissa/Hambantota/Matara/Galle, during office hours from 12.12.1969 to 2.1.1970. In applying

IRRIGATION DEPARTMENT Kandy Sub-Division

TENDERS for the "Construction of Kurahandeniya Wewa in Udunuwara" Kandy Sub Division will be received by the Divisional Irrigation Engineer, Central Division, Kundasale, up to 10 a.m. on 31.12.1969, and opened immediately thereafter.

2. Only contractors, Co-operative Societies and Rural Development Societies registered for Rs. 25,000 and over in the Irrigation Department are eligible to tender for this work.

3. Tenders are to be made in duplicate on forms obtainable from the Office of the Irrigation Engineer, Kandy, Matale, Hasalaka and Nuwara-Eliya during office hours before 4.30 p.m. on 28.12.1969. In applying for tender forms, intending tenderers must produce for tender forms, intending tenderers must produce their regis tration books and furnish a declaration to the works they hold in hand at present in the Department and their values for the Irrigation Engineer to ascertain whether they should be allowed to tender. Before tender forms can be issued a tender deposit of the required amount as given above should be made at the office of the same Irrigation Engineer or a receipt produced to show that such deposit has been made at a Kachcheri in respect of each work.

All further particulars regarding these tenders can be obtained from the office of the Irrigation Engineer, Tissa, S.D. during office hours.

The work should be executed by earth moving machinery capable of hauling $\frac{1}{4}$ mile.

No tools or materials will be supplied by the Department.

O. C. ABEYSEKERA,

L. O. DE S. GUNASEKERA, for Director of Irrigation.

Irrigation Engineer, Tissa, Sub-Division

Irrigation Office, Tissamaharama, November 28, 1969.

12-489--Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

their registration Books and furnish a declaration of the works they held at present in the Department and their values for the Irrigation Engineer to ascertain whether they should be allowed to tender. Before forms can be issued a tender deposit of Rs. 25 should be made at any of the Irrigation Offices mentioned above or at any Kachcheri and receipt should be produced, to show that such deposit has been made.

4. Further particulars regarding this tender can be obtained from the office of the Irrigation Engineer, Kandy Sub-Division, Kundasale, during office hours.

> A. T. J. de PINTO, Irrigation Engineer, Kandy Sub-Division, Kundasale.

Irrigation Office, Kundasale, 26.11.1969. 12-463---Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

IRRIGATION DEPARTMENT

Matale Sub-Division

TENDERS for the undermentioned work will be re-ceived by the Divisional Irrigation Engineer, Central Division, Natharmapotha, Kundasale up to 10 a.m. on 7th January, 1970 and opened immediately thereafter. "TRANSPORT OF STORES UNDER MATALE SUB-DIVISION 1969-70 AND 1970-71 (TWO YEARS).

2. Only Contractors and Rural Development Societies and Co-operative Societies registered in the Irrigation Department for Rs. 20,000 and over are eligible to ten-der. Tenderers should have at least two lorries of their own and they should be prepared to obtain Tractors with trailers for transport of stores where normal lorry transport is impossible transport is impossible.

3. Intending tenderers should produce the Regis-tration Cards to prove their ownership of lorries along with the Revenue Licences for the Calendar Year 1969, before they obtain the Tender Forms.

4. Tenders are to made on forms which can be ob-tained from the office of the Irrigation Engineer, Matale Kandy/Hassalake and Nuwara Eliya during the office hours from 17.12.69 to 6.1.70. In applying for tender

forms intending tenderers should produce their Contractor's Registration Book and furnish a declara-tion of the works they held at present in the Department and their values, for the Irrigation Engineer to ascertain whether they should be allowed to tender. Before any tender forms can be issued, a tender deposit of Rs. 25 should be made at the office of the Irrigation Engineer where tender forms are to be obtained or at any Kachcheri and re-ceipt produced to show that such deposits have been made. made.

5. The Rural Development Societies and Co-opera-tive Societies need not make any tender deposit for the purpose of obtaining tender forms.

6. All further particulars regarding this tender can be obtained from the office of the Irrigation Engineer, Matale, during office hours.

C. KANAGALINGAM, Irrigation Engineer, Matale S. D.

Office of the Irrigation Engineer, Matale Sub-Division, 25th November, 1969.

12-457-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

IRRIGATION DEPARTMENT

TENDERS for loading, transporting, unloading and placing in Groynes 400 cubes of 1/2 to 4 ton boulders from the Malamulla Quarry to the Groynes Site at the Panadura Sea Outfall, will be received by the Divi-sional Irrigation Engineer, Jawatta Road, Colombo 5 up to 11 a.m. on 31st December, 1969 and opened imme-diately thereafter and diately thereafter.

2. Contractors, Co-operative Societies and Rural Development Societies registered in the Irrigation De-partment for Rs. 40,000 and over are eligible to tender. 3. Tenders are to be made on forms which can be obtained from the offices of the Irrigation Engineers, Bolgoda Works Unit, Panadura/Kalutara/Colombo/ Gampaha and Ratnapura during office hours from 24th December, 1969 to 28th December, 1969 (both days inclusive). In applying for tender forms, intending tenderers must produce their Registration Books and furnish a declaration of the works they hold at present in the Department and their values and also show proof that they 12-431

posses the necessary machinery such as Cranes, for loading and placing of boulders, heavy vehicles for the transport of boulders and further proof of their capa-bilities of having undertaken such work for the Irri-gation Engineer to ascertain whether they should be allowed to tender. Before tender forms can be Issued a Tender Deposit of Rs. 50 should be made at the offices of the Irrigation Engineer, Kalutara/Gampaha/ Colombo and Ratnapura and receipt produced during office hours on or before 28th December, 1969, to show such a deposit has been made. The tender deposit could also be made at any Kachcheri and a receipt produced also be made at any Kachcheri and a receipt produced prior to the obtaining of the tender form.

4. All other particulars in respect of the work can be obtained from the office of the Irrigation Engineer, Bolgoda Works Unit, Panadura, during office hours.

V. M. RAJATHURAI, Irrigation Engineer. Bolgoda Works Unit.

Panadura, 29.11.1969.

12-431-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

IRRIGATION DEPARTMENT Kalmunai Sub-Division

TENDERS for the transport of stores in Kalmunai Sub-Division in Amparai District, will be received by the Divisional Irrigation Engineer, Eastern Division, Batti-caloa, up to 10 a.m. on Friday, the 26th December, 1969, and opened at 10.05 a.m. on the same day.

2. Only contractors registered for Rs. 15,000 and over in the Irrigation Department, are eligible to tender for same. Tenders are to be made on forms obtainable from the Irrigation Engineer, Kalmunai S. D., Irrigation Engineer, Amparai S. D., and Irrigation Engineer, Chen-kaladi S. D., during office hours up to 12 noon on Sunday, the 21st December, 1969. In applying for tender forms, intending tenderers must produce their registra-tion books and furnish a declaration of the works they hold at present in the Department and their values for the Irrigation Engineer, to ascertain whether they should be allowed to tender. Before tender forms can be issued, a tender deposit of Rs. 25 should be made at the office of the Irrigation Engineer, Kalmunai, Amparai and Chenkaladi, or a receipt is produced to show that such deposit has been made at a Kachcheri. 3. Further particulars can be obtained from the 2. Only contractors registered for Rs. 15,000 and

3. Further particulars can be obtained from the Irrigation Engineer, Kalmunai Sub-Division, Kalmunai, during office hours.

C. SHANMUGARAJAH, Irrigation Engineer, Imunai Sub-Division. Kalmunai

IRRIGATION DEPARTMENT

THE tenders for the following works in Galle S. D. will be received by the Divisional Irrigation Engineer, Southern Division Tangalle up to 12 Noon on 5th January, 1970 and opened immediately thereafter.

	Name of works		mount of gi st ration		Tende r Despoit
			Rs.		Rs.
1.	Reconditioning Gan Ima Ela	•••	40,000		50
2.	Impts. to Mattaka Amuna		15,000	• •	25
3.	Impts. to Akmeemana Amuna		15,000		25

Tenders are to be made in duplicate on forms obtainable at the office of the Irrigation Engineer.

> J. M. D. L. SENEVIRATNE, Irrigation Engineer, Calle S.D.

12-448--Gazette No. 14,884 of 12.12.1969,

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

Tender for supply of Machinery

THE Chairman, Tender Board, Department of Agriculture, Peradeniya, will receive tenders from local agents up to 2.30 p.m. on 17th January 1970 for the supply of —

Tender No. Serve		Service	Tender Deposit Rs. c.			
MT. 697001 MT. 697021	••	One number Crawler Tractor Seven number 2° Pumps	•••	$100 \\ 25$	0	

2. Tenders should be submitted on forms obtainable from the Superintending Engineer (Engineering Division), Depart-ment of Agriculture, Peradeniya.

Tenders should be in triplicate, each copy signed and 3. enclosed in one sealed cover and should be marked "Tender for the supply of Crawler Tractor/Pumps—Tender number MT. 697001/69/021 closing on 17.1.70" on the left hand top corner of the cover and addressed to the Chairman, Tender Board, Department fo Agriculture, Peradeniya.

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

Tender for supply of Machinery

THE Chairman, Tender Board, Department of Agriculture, Peradeniya, will receive tenders from local agents up to 2.30 p.m. on 17th January 1970 for the supply of—

Tender No.		Service Tender Deposit lis. cts.	
MT. 697002	• •	Knapsack Low Volume Sprayers 2-3 H.P.—(Nineteen Numbers) 25 0	
MT. 697003 MT. 697005 MT. 697006 MT. 697007	••• ••	Boom Sprayers —(Three Numbers) 25 0 Tractor Trailers —(Ten Numbers) 100 0 Hand Winnowers —(Three Numbers) 25 0 Gyro Mowers —(Two Numbers) 25 0	

Tenders should be submitted on forms obtainable from 2. the Superintending Engineer (Engineering Division), Department of Agriculture, Perademya.

3. Tenders should be in *triplicate*, each copy signed and enclosed in one sealed cover and should be marked "Tender for the Supply of.....TENDER NUMBER

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

Tender for supply of Machinery

THE Chairman, Tender Board, Department of Agriculture, Peradeniya, will receive tenders from local agents up to 2.30 p.m. on 17th January 1970 for the supply of —

Tender No.		Service		Tender Deposit		
			Rs.	cts.		
MT. 697014	 Motor	Cycles-(Thirty Seven	100	0		

numbers) Tenders should be submitted on forms obtainable from the Superintending Engineer (Engineering Division), Depart-inent of Agriculture, Peradeniya.

3. Tenders should be in *triplicate*, each copy signed and enclosed in one sealed cover and should be marked "Tender for the Supply of Motor Cycles—Tender nubmer MT. 69/014 closing on 17.1.70" on the left hand top corner of the cover

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

Tender for supply of Machinery

THE Chairman, Tender Board, Department of Agriculture, Peradeniya, will receive tenders from local agents up to 2.30 p.m. on 17th January 1970 for the supply of—

Tender No.	Service	Tender
		Deposit
		Rs. $cts.$

MT. 697010		Air Compressors—(Five numbers)	25	0
MT. 697011		Welding Unit-(Five numbers)	25	0
MT. 697012	••	Portable Lubricator-(Five number)	25	
2. Tender	s sh	ould be submitted on forms obtainabl	e fro	m

the Superintend (Engineering Division), Department of Agriculture, Peradeniya. 3. Tenders should be in triplicate, each copy signed and

4. Tender forms will be issued up to 2.30 p.m. on 16.1.70. No tender froms will be issued thereafter. Tender forms will be issued only on the production of a receipt for the deposit of the tender deposit mentioned above in respect of each tender, made either at the Department of Agriculture, Peradeniya, any Kachcheri, or at the Bank of Ceylon, York Street Branch, Colombo, to the Credit of Account No. 37 of the Director of Agriculture.

5. Further particulars may be obtained from the Superin-tending Engineer (Engineering Division), Department of Agri-culture, Peradeniya.

L. R. L. PERERA, for Director of Agriculture.

Engineering Division, Department of Agriculture, Peradeniya, 15.10.69.

12-464/1-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

MT.....Closing on 17.1.70" on the left hand top corner of the cover and addressed to the Chairman, Tender Board, Department of Agriculture, Perademya. MT....

4. Tender forms will be issued up to 2.30 p.m. on 16.1.70. No tender forms will be issued thereafter. Tender forms will be issued only on the production of a receipt for the deposit of the tender deposit mentioned above in respect of each tender, made either at the Department of Argiculture, Peradeniya, any Kacheheri, or at the Bank of Ceylon, York Street Branen, Colombo, to the Credit of Account No. 37 of the Director of Agriculture.

5. Further particulars may be obtained from the Superintending Engineer (Engineering Division), Department of Agriculture, Feradeniya.

> L. R. L. PERERA. for Director of Agriculture.

Engineering Division, Department of Agriculture, Peradeniya, 15.10.69.

12-464/2-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

and addressed to the Chairman, Tender Board, Department of Agriculture Perademya.

4. Tender forms will be issued up to 2.30 p.m. on 16.1.70 No tender forms will be issued thereatter. 'Iender forms will be issued only on the production of a receipt for the deposit of the tender deposit mentioned above in respect of each tender, Made either at the Department of Agriculture, Peradeniya, any Kachcheri, or at the Bank of Ceylon, York Street Branch, Colombo, to the Credit of Account No. 37 of the Director of Agriculture.

5. Further particulars may be obtained from the Superin-tneding Engineer (Engineering Division), Department of Agri-culture, Perademya.

L. R. L. PERERA, for Director of Agriculture.

Engineering Division, Department of Agriculture, Perademya. 15.10.69. 12-46 3/3-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

and addressed to the Chairman, Tender Board, Department of Agriculture, Peradamya.

4. Tender forms will be issued up to 2.30 p.m. on 16.1.70. o tender forms will be issued thereafter. Tender forms will be No tender forms will be issued thereafter. issued only on the production of a receipt for the deposit of the tender deposit mentioned above in respect of each tender, made eitner at the Department of Agriculture, Perademya, any Kachcheri, or at the Bank of Ceylon, York Street Branch, Colombo, to the Credit of Account No. 37 of the Director of Agriculture.

5. Further particulars may be obtained from the Superin-tending Engineer (Engineering Division), Department of Agri-culture, Peradeniya.

L. R. L. PERERA, for Director of Agriculture.

Engineering Division, Department of Agriculture, Peradeniya, 15.10.69.

12-464/4-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

Water Supply Scheme, Kundasale

TENDERS for the supply and installation of 3 Nos. electrically operated centrifugal pumps and 3 Nos. submersible pumps and connected equipments will be received by the Chairman, Tender Board, Department of Agriculture, Peradeniya, up to 2.30 p.m. on 17 January, 1970.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Chief Engineer, Engineering Division, Department of Agriculture, Gannoruwa, Peradeniya, from whom drawings, specifications and other particulars could be obtained.

3. Prospective tenderers should be contractors registered with the Division of Water Supply, Drainage and Local Government Works, Ministry of Local Government, or with any other Government Department for Water Supply Works for not less than Rs. 50,000.00.

4. Tender forms will be issued up to 12 noon on 15th January, 1970 on production of—

(a) Proof of registration as at para 3 above;

(b) Tender receipt for Rs. 100.00.

Tenderers who have already made this deposit in response to my notification dated 17th April, 1969 in the Ceylon Government Gazette No. 14,852 of 29.4.69 will be issued tender forms on application on the tender deposit already made.

When applying for tender forms, tenderers should produce evidence that they have done similar vork elsewhere and that they have members on their staff fully qualified to undertake the proposed work.

5. The tender deposit should be made either at the Department of Agriculture, Peradeniya, at any Kachcheri or at the Bank of Ceylon, York Street Branch, Colombo, to the credit of account No. 37 of the Director of Agriculture.

> L. R. L. PERERA, for Director of Agriculture.

Engineering Division, Department of Agriculture, Gannoruwa, Peradeniya, 27.11.69.

12-354-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

DEPARTMENT OF AGRARIAN SERVICES

Tenders of Minor Irrigation Works

TENDERS are hereby invited for the following Minor Irrigation Works from Contractors, registered by this office, the Government Agent, Director of Public Works, Director of Education and/or the Director of Irrigation.

Udahewahata D.R.O's Division:

- 1. Improvements to Bogahalande Ela in Idamalanda,
- 2. Improvements to Athtanamaye Ela in Hapuwela.
- 3. Improvements to Kohombagane Ela in Malulla.
- 4. Improvements to Pussala Ela in Bambaragama.
- 5. Improvements to Edikarigama Mada Ela in Idamalanda.
- 6. Improvements to Thotupola Ela in Udawatta.
- 7. Improvements to Kitularawe Ela in Wegama.
- 8. Improvements to Uda Ela in Unanthanna.
- 9. Improvements to Gedara Wele Ela in Unanthanna.
- 10. Improvements to Bulugahapitiya Elamallawe Ela in Ekiriya.

11. Improvements to Bandara Ela in Wegama.

Kotmale D.R.O's Division

- 12. Improvements to Halmulle Ela in Niyangandora.
- 13. Improvements to Wahinnadeniya Ela in Kadadorapitiya.
- 14. Improvements to Galaudapathana Ela in Harangala.
- 15. Improvements to Waraniya Ela *alias* Kosgahawela Ela in Morape.
- 16. Improvements to Ratmalpitiya Ela in Harangala.
- 17. Improvements to Kapugedara Ela in Kalapitiya-Hadunuwewa-Nawangama.

Walapane D.R.O's Division

- 18. Improvements to Uda Arawe Ela in Maliyadda.
- 19. Improvements to Ehalagas Arawe Ela in Yatimadura.
- 20. Improvements to Gonapalalla Ela in Rupaha.

2. Tenders should be in duplicate and are to be made on forms obtainable from the Assistant Commissioner of Agrarian Services, Nuwara Eliya District. No tender will be considered which is not made on the prescribed form or which does not wholly comply with these conditions. Tender forms can be obtained from the office of the Assistant Commissioner of Agrarian Services, Nuwara Eliya District, till 12 noon on 27th day of December, 1969. A deposit of Rs. 10 (Rupees Ten) should be made at the Kachcheri and a receipt of the same should be produced before any tender forms are issued.

3. All tenders should be signed by the tenderer. Rates and amounts quoted, which should be in figures as well as in words be arithmetically correct, and any alteration made in the quotation should bear the initials of the tenderer. 4. Tenders should be submitted signed and dated in sealed covers addressed to the Assistant Commissioner of Agrarian Services, Nuwara Eliya District. Tenders should be marked "Tender for the execution of Minor Irrigation Work" in the left-hand top corner of the envelope. Tenders may either be sent by post under registered cover or be deposited in the Tender Box provided for the purpose at this Office to reach the Assistant Commissioner of Agrarian Services of Nuwara Eilya District, not later than 12 noon on 28th day of December, 1969.

5. A notice in writing from the Assistant Commissioner of Agrarian Services, Nuwara Eliya District, or his authorised representative accepting his tender will be sent to the successful tenderer who will then be required to enter into an agreement with the Assistant Commissioner of Agrarian Services within ten days of the date of issue of the notice. He will be required to deposit 15 per cent. of the amount of the tender as security for the due performance and satisfactory completion of the work. All tender deposits will be refunded after the agreement has been signed.

6. If the successful tenderer fails to enter into an agreement on the basis of his accepted tender when he is called upon to so, his tender deposit will be forfeited and action will be taken to have his name included in the list of Crown defaulting contractors.

7. The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all tenders and the right of accepting any portion of the tender.

8. The contract should not be assigned or sublet without the authority of the Assistant Commissioner of Agrarian Services, Nuwara Eliya District, or his authorised representative.

9. No agreement will be entered into with any person whose name is on the list of Crown defaulting contractors either individually or jointly with any other person whose name is on the list or whom the Assistant Commissioner of Agrarian Services, Nuwara Eliya District, for reasons which appear to him sufficient objects.

10. Access to plans will be allowed by the Assistant Commissioner of Agrarian Services, Nuwara Eliya District, to all tenderers during office hours at any date up to the closing date. The department will not accept liability of errors in tenders due to inadequate description of services on the tender schedule of quantities. Intending tenderers should satisfy themselves as to what is required by the inspection of the site and plans and by questioning the Assistant Commissioner of Agrarian Services, Nuwara Eliya District, who will give any further information required during office hours.

11. The successful tenderer will be required to employ only Ceylonese labourers. The term "Ceylonese" shall mean Citizens of Ceylon by descent or by registration.

12. The contract shall be entered into by the conaractor with the Assistant Commissioner of Agrarian Services, Nuwara Eliya District, acting for and on behalf of the Government of Ceylon. An Assistant Commissioner of Agrarian Services shall mean and include the officer for the time being under the Government of Ceylon. The Agreement must bear the necessary stamps to be supplied by the contractor.

13. Tenderers will be permitted to be present at the time tenders are opened by the Assistant Commissioner of Agrarian Services. Nuwara Eliya District, or by an officer on his behalf at 9.30 a.m. on 29th day of December, 1969. The Officer who opens the tenderes will read out or cause to be read out to the tenderers present, the names of those who have tendered and the total amounts of their tenders. Details will not be read out or otherwise indicated. Any tenderer may, if he so de-

TENDERS FOR MAINTENANCE, ADDITIONS AND IMPROVEMENTS TO DISTRICT ADMINISTRATION BUILDINGS IN RATNAPURA

TENDERS will be received by the Government Agent, Ratnapura, up to 12 noon on the 31st of December, 1969, for the execution of the above works, during the financial year ending 30th September, 1970. Tenders will be accepted from Government Contractors registered for over Rs. 25,000.

2. Tender forms could be obtained from this office up to 12 noon on 29th December, 1969, after making a tender deposit of Rs. 25 at the Kachcheri.

3. Tenders should be marked "Tenders for the Maintenance of District Administration Buildings" on the

TENDERS FOR THE CONSTRUCTION OF 12 HOUSES AT VANKALAI

THE Government Agent, Mannar District, will receive sealed tenders for the construction of 12 houses at Vankalai for a Housing Scheme. The Plan of the houses can be inspected at the Land Branch, Kachcheri, Mannar.

2. Tenders should be submitted in duplicate on forms obtainable from the Government Agent, Mannar District, up to 3 p.m. on Sunday, 14.12.69. A Deposit of Rs. 50 being deposit for tender forms may be made at any Kachcheri, and the receipt should be produced before tender forms can be issued. Rural Development Societies approved by the Director of Rural Development Societies approved by the Director of Rural Development, and Co-operative Societies are exempted from furnishing tender deposits. Tender deposits of those who fail to tender after obtaining the tender forms, etc., will be refunded only if they return the form before the date and time fixed for closing of tenders.

3. Tenders should either be deposited in the tender box at the Kachcheri, Mannar, or be sent under registered cover with the envelope marked "TENDER FOR HOUSING SCHEME AT VANKALAI" to reach the Government Agent, the Kachcherí, Mannar, not later than 12 noon on Monday, 15.12.69. Tenders received after this date and time will not be considered.

4. All tenderers will be allowed to be present at the time of opening of tenders at 12.30 p.m. on 15.12.69.

5. A recommendation will be issued to the successful tenderer for obtaining permit for the purchase of cement and timber, if necessity arises, Non-avalability

DEPARTMENT OF HIGHWAYS

TENDERS for the supply and delivery of 2,500 cubes earth (850 cubes at Angulana end and 1,650 cubes at Lunawa end) for the construction of a new bridge across Lunawa Lagoon on Angulana-Lunawa road well be received by the Chairman, Tender Board, Department of Highways, Colombo, up to 11 a.m. on 26th December, 1969.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Chief Engineer, Bridges, Ratmalana, from whom all particulars and information can be obtained.

3. Intending tenderers will be issued tender forms on production of a tender deposit receipt for Rs. 25 to sires, verify totals by examining the last page of the original of tenders.

14. Tenderers should keep their offers open for a period of 1 month from the date of opening of tenders.

S. D. H. SUPIYARATNE, Assistant Commissioner of Agrarian Services, Nuwara Eliya District.

Office of the Assistant Commissioner of Agrarian Services, Nuwara Eliya, 28th day of November, 1969. 12-480-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

left hand corner of the envelope and sent under registered cover to the Government Agent or deposited in the Tender Box in the Kachcheri.

4. Tenders will close at 12 noon on the 31st of December, 1969.

5. Please treat the *Gazette* Notification in the *Govern*ment Gazette appearing under Para. (ii), Section (I) of 17.10.69 as cancelled.

A. P. B. MANAMPERI,

Government Agent, Ratnapura. The Kachcheri, Ratnapura, 30th November, 1969.

12-359—Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

of cement will not, however, be considered as a satisfactory reason for any delay in the execution of work according to the Contract.

6. The successful tenderer will be informed in writing to enter into an Agreement. He should pay a security deposit, calculated at 5 per cent of the contracted amount for the successful completion of the work. Should the successful tenderer fail to enter into an agreement within ten days of hi. being nformed, the tender deposit of Rs. 50 will be forfeited.

7. Payments will be made up to 90 per cent. of the work done. 10 per cent. being retained and will be released along with the security deposit referred to in para. 6 above after three months of the successful completion of the work.

8. Tenders should be firm and subject to no variation. To enable the tender to be considered, they should not be withdrawn within thirty days of the closing of tenders.

9. The Government reserves to itself the right without question, of rejecting any or all tenders and the right of accepting any portion of the tender.

10. Any further information can be had from the Land Branch, Kachcheri, Mannar.

b.- 1

S. KATHIRKAMANATHAN, Government Agent, Mannar District.

The Kachcheri, Mannar, 28.11.69. 12-353-Gazette No. 14.884 of

12-353-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

the abovenamed Engineer before 4.30 p.m. on 21st December, 1969. A non-refundable late fee of Rs. 10 per day or part of a day will be payable to the issuing officer and a receipt obtainable by those who apply late for tender forms.

4. Tender deposit may be made at the Department of Highways, Fort, Colombo 1, or at any Kachcheri outside Colombo.

> S. JEYAWEERASINGAM. Chief Engineer, Bridges.

Dep[†]. of Highways, Ratmalana.

12-364-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

DEPARTMENT OF AGRICULTURE Construction of 5 B Quarters at Amparai and Hambantota

TENDERS for the construction of the above buildings will be received by the Chairman, Tender Board, Department of Agriculture, Peradeniya up to 2.30 p.m. on 11.1.70 separate tenders should be submitted for each building and tenders may be submitted for one or more buildings.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the consulting engineer, civil engineer-ing division, Department of Agriculture, Canning Fac-tory road, Narahenpita, Colombo 5 from whom draw-ings, specifications and other particulars could be obtained obtained.

3. Prospective tenderers should be contractors regis-tered with any Government Department to carry out building contracts amounting to not less than Rs. 50,000.

CENSUS AND STATISTICS DEPARTMENT

Tenders for Purchases of Used Building Meterial

TENDERS will be received up to 1 p.m. on 29th December, 1969, for the pruchase and removal of the following from the premises of the Department of Census and Statistics, Branch Office at No. 16, Albert Crescent, Colombo 7.

DESCRIPTION

Lot No. 1		40 Asbestos sheets		6'×24'
Lot No. 2		18 Asbestos sheets		8'×3 ¹ / ₂ '
Lot No. 3	••	24 Asbestos sheets	• •	$7' \times 2\frac{1}{2}'$
Lot No. 4		38 Asbestos sheets		5'×2'4"
Lot No. 5		60 Asbestos sheets		$3' \times 2\frac{1}{2}'$
Lot No. 6		26 Asbestos Ridges	••	
Lot No. 7	• •	6 Windows (complete)	•••	5½′×4′
Lot No. 8		2 Windows (complete)	••	$6' \times 5'$
Lot No. 9	· •	1 Iron Truss		29'

DEPARTMENT OF FISHERIES

Tender for the Sale of Trainnig Boat Puhunu Maru I THE Director of Fisheries, Galle Face, Colombo 3 will receive tenders for the sale of one boat called "Ruhunu Maru I".

Tender documents and further particulars can be had from the undersigned up to 12 noon on 27.12.69.

DEPARTMENT OF AGRICULTURE

Construction of an Extension Centre at Maho and Veterinary Dispensaries at Galle and Kadawata

TENDERS for the con truction of the above build ngs, will be received by the Chairman, Tender Board, De-partment of Agriculture, Peradeniya, up to 2.30 p.m. on 11.1.70. Separate tenders should be submitted for each building and tenders may be submitted for one or more buildings.

2. Tenders should be made in dupl'cate on forms obtainable from the Consulting Engineer, Civil Engi-neering Division, Department of Agriculture, Canning Factory Road, Narahenpita, Colombo 5, from whom drawings, specifications and other particulars could be obtained obtained.

3. Prospective tenderers should be contractors regis-tered with any Government Department to carry out building contracts amounting to not less than Rs. 30,000.

FOREST DEPARTMENT

TENDERS for the supply of Polythene bags will be received by the Chairman, Tender Board, Forest Department, P. O. Box 509. Colombo, up to 10 a.m. on 18.12.69 and opened immediately thereafter.

Description		Size		Gauge		Nos.
1. Polythene Bags	••	9"×9"	••	300 gauge	••	225,000
do.	••	6"×9"	••	200 gauge	••	800,000
do.	••	6"×18"	• •	300 gauge		20,000
B 13				-		-

4. Tender forms will be issued up to 4 p.m. on 28.12.69 on production of :-

 (a) Proof of Registration as stated in Clause 3.
 (b) Tender deposit receipt for Rs. 100 (2000) (Each building).

5. Tender deposit should be made either at the Department of Agriculture. Peradeniya or at any Kach-cheri or at the Bank of Ceylon, York Street Branch, Colombo, to the credit of account No. 37 of the Director of Agriculture.

A. C. PERERA, for Director of Agriculture.

Department of Agriculture, Civil Engineering Division, Canning Factory Road, Narahenpita, Colombo 5, 4.12.69. 12-477-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

Lot No. 10	 2 Iron Girders	14'
Lot No. 11	 20 Rafters	$6'.9'' \times 2'' \times 4''$
Lot No. 12	 l lo't Lunumidella Planks	

These can be inspected at the Branch Office of the Depart* ment of Census and Statistics at No. 16, Albert Crescent, Colombo 7, during normal working hours.

Tender forms will be issued by the Assistant Organization and Administration Officer of the Department of Census and Statistics, Colombo up to 10 a.m. on 29.12.69 to those who make a refundable deposit of Rs. 5.

All further particulars regarding this tender can be obtained from the Branch Office of the Department of Census and statis-tics, No. 16, Albert Crescent, Colombo 7.

> L. B. RAJAKABUNA. Director of Census and statistics.

12-386-Gazette No. 14.884 of 12, 12, 1969.

Tenders close at 10.30 a.m. on 28.12.69. Tender deposit Rs. 200.

I. O. K. G. FERNANDO, Director of Fisheries.

Department of Fisheries, Colombo 3. December 2, 1969. 12-449-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

4. Tender forms will be issued up to 4 p.m. on 28.12.69, on the production of :-

(a) proof of registration as stated in clause 3;

(b) tender deposit receipt for Rs. 50 (each building).

5. Tender deposit should be made either at the Department of Agriculture, Peradeniya, or at any Kachcheri or at the Bank of Ceylon, York Street Branch, Colombo, to the cred.t of Account No. 37, of the Director of Agriculture.

A. C. PERERA, for Director of Agriculture.

Department of Agriculture, Civil Engineering Division, Canning Factory Road, Narahenpita, Colombo 5, 4.12.69. 12-476-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

2. Tenders are to be made in duplicate on forms which can be obtained from the Office of the Conservator of Forests, Colombo, during office hours on or before 4 p.m. on 17.12.69 on the production of a Tender Deposit receipt for Rs. 100.

3. Tender Deposits should be paid into A/c. No. 34 to the credit of the Conservator of Forests at the Bank of Ceylon, York Street, Colombo 1.

> M. S. RANATUNGA, for Conservator of Forests.

12-486-Gazette No. 14.884 of 12.12.1969.

Colombo 1.

DEPARTMENT OF BUILDINGS

Supply of Building Materials for the Construction of Ayurvedic Hospital and Quarters, Kaithadi

large quantity of building materials are required for the above construction work. Supplies of materials will be obtained on quotations called for from time to time, only from suppliers registered with the Superintending Engineer, N.D., Department of Buildings, Jaffna.

2. All those who wish to register themselves for the supply of materials should send in their applications by Registered post to the Superintending Engineer, N.D., Department of Buildings, Beach Road, Jaffna, to reach him before 10.30 a.m. on 28.12.1969. The top left-hand corner of the envelope should carry the words "Supply of Building Materials, Ayurvedic Hospital and Quarters, Kaithadi".

Applicants should furnish the following particulars with their letters for registration :-

(a) A list of the items the applicant could supply.

- (b) A list of the registration Nos. of the vehicles such as Lorries, Tippers, Tractors with trailers, etc., owned by the applicant, stating whether each vehicle is licensed and insured for the current year.
- (c) Records, if any, of past experience of similar works with documentary proof.

Ref. PSC. 2/31/69.

DEPARTMENT OF HEALTH

Tender for the Supply of Cataract Spectacles

THE Chairman, Tender Board, Department of Health, will receive tenders from Local Manufacturers and Suppliers of Spoctacles up to 10 a.m. on 9th January, 1970, for the supply of Cataract Spectacles to the Superintendent, Civil Medical Stores, Colombo, as shown in the Schedule below.

Tenderers should prepare tenders on their own forms in duplicate and should enclose them in scaled covers marked "TENDER FOR THE SUPPLY OF CATARACT SPEC-TACLES DUE AT 10 A.M. ON 9.1.70", on the top left-hand corner and addressed to the Chairman, Tender Board, Depart-ment of Health, Ceylinco House, P. O. Box 584, Colombo 1.

3. Tenders should either be deposited in the tender box at the Office of the Director of Health Services, (Accounts Division), at the address given in para. 2 above, or sent through the post under registered cover. If the tenderer does not wish to send his tender under registered post, they or their agents should personally hand over the sealed tender, on the cover of which the constitutions of the cumput and the name and address of the tenpersonally hand over the sealed tender, on the dovers of the the particulars of the supply and the name and address of the ten-derer should be given, to the Chief Accountant who will be at the address given in para. 2 above, and who is authorised to receive such tenders. On the receipt of the tender he will issue an acknowledgement to the person handing over the sealed tender.

A cash deposit of Rs. 100 should be made at a Kachcheri (other than the Colombo Kachcheri) or at the Office of the Superintendent, Civil Medical Stores, 355, Deans Road, Colombo 10. The receipt for the sum deposited should be attached to the tender.

Tenderers will not be permitted to withdraw their tenders 5. after they have been submitted.

The Tender Board, Department of Health reserves to 6. The Tender bound question to reject any or all of the itself the right without question to reject any or all of the tenders. No tonder will be considered unless all the conditions laid down in this notification have been strictly complied with.

In the event of the failure of the successful tenderer to supply the spectacles during the specified time, the tender deposit will be forfeited to the Government and the matter reported to the Competent Authority for any further action deemed necessary.

.....

3. The following are the materials required :---

- 1. Gravel Earth for filling.
- 2. 6 in.-9 in. Rubble. 3. 2 in. Metal. 2.
- 4. $1\frac{1}{2}$ in. Metal. 5. 1 in. Metal. 6. 3/4 in. Metal.
- 7. Kandawala. Sand.

- Kaldawala, Sand.
 Mankumban Sand.
 Lime (Slaked).
 Lime (Boiled).
 Waratte Lime.
 Bamboos for scaffolding.
 Sawn Timber.

4. Only those who had previous experience in supply-ing these materials to other Government Departments or those who are in possession of Lorries would be eligible for registration.

> T. MANICKAM, Superintending Engineer, N.D. (Buildings).

Superintending Engineer, N.D's Office. Department of Buildings, Jaffna, 2nd December, 1969.

12-462-Gazette No. 14,884 of 12. 12. 69

8 All tenderers will be allowed to be present at the time of opening of tenders while be allowed to be present at the time of time and place mentioned in para. 2 above. The names of the tenderers as well as the rates will be read out to the tenderers present. Any tenderer who wishes to scrutinise a tender will, by arrangement with the Chairman, Tender Board, be permitted to scruturise the duplicate of any tender that has been submitted, at the opening of the tenders.

N. K. P. VIJAYASINGAM, for Director of Health Services (Supplies).

355, Deans Road, Colombo 10, Novembor 30, 1969.

SCHEDULE REFERRED TO

Item No.	Description	Estimated requirements
1	Cataract Spectacles with locally manu- factured frames which should be rein- forced with wire inside—Facial breadth 100mm. Inter-pupillory distance 55 to 60mm. Size+10.0 D's distance glasses, and inclusive of spectacle cases	1,200 pairs
2	do. Size+11.0 D's distance glasses and inclusive of spectacle cases	
3	do. Size+12.0 D's distance glasses and inclusive of spectacle cases	720 pairs

Delivery terms.—To be supplied in two equal instalments at intervals of 3 months. The first instalment within three months of date of order.

Prices.—The prices quoted should be per pair inclusive of spectacle cases in respect of each item, and should be inclusive of all charges for deilvery at the Civil Medical Stores, Colombo.

Samples.--Samples of frames offered should be sent direct to the Superintendent, Civil Medical Stores, Colombo, on or bofore the date of closing of tenders—and should be marked "SAMPLES CATARACT SPECTACLES—D/CMS 1857/69—70".

12-492--Gazette No. 14,884 of 12.12.69.

DEPARTMENT OF HEALTH-KALUTARA DIVISION

Supply of Cooked Provisions without Milk

SERVICES and Persons eligible to tender .- The Superintendent of Health Services, Kalutara, will receive separate sealed tenders Schedule hereto, for the period January 1, 1970 to December 31, 1970.

(i) A cash deposit of the sum specified in Column 2 of the Schedule hereto should be made at a Kachcheri in my favour and a receipt obtained.

Approved Rural Development Societies or registered Co-operative Societies including Multi-Purpose Societies and Unions of Multi-Purpose Societies may apply for tender forms without making tender deposits. They should however furnish the number of registration, &c., when making their applications for tender forms.

(ii) Tender Forms.—Tender forms will be issued up to 12 noon prior to the date of closing of tenders, either at this office. or at any of the offices of the Superintendents of Health Services at Anuradhapura, Badulla, Batticaloa, Colombo, Jaffna, Galle, Kandy, Kegalle, Kurunegala, Matara, Matale, Puttalam, Ratnapura and Vavuniya. No tender will be considered unless it is on the appropriate form.

Applications for tender forms by post should be made sufficiently early to enable prospective tenderers to obtain the forms and submit their tenders before the closing date and time. Applications for tender forms should be made attaching the receipt obtained for the tender deposits made.

3. Particulars of Worth.—All tenderers should before applying for tender forms. furnish well in advance of the closing date for tenders the particulars of their worth to me or the Superintendent of Health Services from whom they wish to obtain tender forms. Forms for this purpose could be obtained from any of the offices mentioned at Paragraph 2 above.

Failure to furnish the particulars of worth or proof of financial status may result in the forfeiture of the tender deposits.

4. Quantities.--Approximate quantities of supplies required are given in Column 5 of the Schedule hereto.

5. How tenders should be forwarded.—All tenders should be forwarded in duplicate, and be enclosed in a cover addressed to the Superintendent of Health Services, Kalutara. The cover enclosing the sealed tender should bear at the left top corner the nature of the service and at the left bottom corner and address of the tenderer.

The cover enclosing the sealed tender may be sent by registered post or deposited in the tender box at this office or handed over to me or the Secretary/Accountant, who will issue a receipt in acknowledgment of the tender.

6. Closing of Tenders.—The tenders will close at this office at 10 a.m. on the date mentioned in Column 4 of the Schedule hereto and will be opened immediately thereafter.

7. Opening of Tenders.—Tenderers may be present when the tenders are opened. The names of the tenderers as well as the rates will be read out to the tenderers present. Any tenderer who wishes to scrutinise a tender will by arrangement with me or my authorised representative be permitted to scrutinise the duplicate of any tender that has been submitted.

8. Decision of tender.—The total cost of the service arrived at on the rates quoted for items in Schedule "B"—Diets in the tender form will be the basis for a decision on the tenders received.

The tenderers should, however quote for items in Schedule "C"—Extras in the tender form, but the price to be paid shall be the rate quoted in the tender or the ruling market rate, whichever is lower, and if the price be controlled, then the controlled rate.

9. Validity on tendered rates.—The rates quoted by the tenderers should be valid for the period of contract mentioned at paragraph I above, and in no circumstances will the rate be permitted to be varied during such period, unless specifically provided for the Agreement.

10. Security Deposits.—The selected tenderer will be required to sign the Agreement after furnishing the required security mentioned in Column 3 of the Schedule hereto.

11. Storage Accommodation.—Successful tenderers will not be provided with facilities in the nature of store room accommodation in the institution or within its premises.

12. Tender Conditions.—Prospective tenderers should study the tender conditions on the reverse of the tender form and comply with the requirements therein. Tenderers should also note the conditions of the Agreement in the tender form.

13. Permits by the D. F. C. for the rice required for supply of diets to patients and servants will be issued weekly to the contractors through the C.I.C. of the institutions based on the quantity of rationed rice due per head per week.

Office of the Superintendent of Health Services, Kalutara, November 25, 1969. A. G. H. THABREW, Superintendent of Health Services, Kalutara.

SCHEDULE REFERRED TO

(1)	(2)		(3)	(4) Date and			Approx	(5) imate Que		Diets		
Institution	Tender Deposit Rs.		Security Deposit Rs.	Time of closing of Tenders		For Ser				For Pal	ients	-
	100		100.	10110018	Fish	Beef	Dry Fish	Vege- tables	Fish	Beef	Dry. Fish	Vege- tables
1. Rural Hospital, Alut-			-) r								
gama 2. Rural Hospital, Alut-	100	••	400		72	74	71	295	445	468	440	1,850
gamweediya	100	• •	400	1	114	112	120.	488	710	756	730	2,963
3. Rural Hospital, Gal- patha	100	••	600		9	11	9		486	512	507	
4. Ru al Hospital, Gona- duwa	100	••	600		315	516	317	1,268	778	742	771	3, 060
5. Maternity Home,				$\geq 26.12.69 \prec$								
Bandaragama 6. Maternity Home,		••	400	at 10 a.m.	150	139	146	642	63	61	65	272
Beruwala	100	••	400	1 1	137	150.	146	567	44	50	43	190
7. Maternity Home, Bulathsinhala	100	••	3 00	{	275	266	248		399	424	3 86.	
8. Maternity Home,												
Wadduwa 9. Maternity Home,	100	••	300		54	58	52	218	78	91	77	313
Panapitiya	100	••	200) {	24.,	20	10.,	25.,	10	20	18	36

12-456-Gazette No. 14,884 of 12.12.69

DEPARTMENT OF NATIONAL HOUSING

Proposed Building for Sub-Office at New Town, Anuradhapura

TENDERS for Proposed building for sub-office, at New Town, Anuradhapura, will be received by the Chairman, Tender Board, Department of National Housing, up to 10 a.m. on 12.h January, 1970, when tenders will be opened and tenderers can be present.

Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Superintending Engineer, of this Department from whom all particulars and information can be obtained.

Only tenderers registered in the P. W. D., Irrigation Department, Government Departments, State Corporations for construction works of Rs. 150,000 and over will be eligible to tender. Tender forms will be issued on proof of such registration and on the production of a receipt for a tender deposit of Rs. 150 made with the Shroff of this Department, up to 12 noon on 10th January, 1970.

D. RAJENDRA, Commissioner for National Housing

Department of National Housing, P. O. Box 544, Sir Chittampalam Gardiner Mawatha, Colombo 2, 28th November, 1969. 12-549-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

J DEPARTMENT OF NATIONAL HOUSING

Water Supply to Sri Subhithipura Housing Scheme

TENDERS for water supply to Subkithipura Housing Scheme at Battaramulla will be received by the Chairman, Tender Board, Department of National Housing, up to 10 a.m. on 12th January, 1970, when tenders will be opened and tenderers can be present.

Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Super-intending Engineer of this Department from whom all particulars and information can be obtained.

Only tenderers registered in the P. W. D., Irrigation Department, Government Departments, State Corporations, for water supply works of Rs. 75,000 and over

DEPARTMENT OF NATIONAL HOUSING

Dodangahahena Housing Scheme

TENDERS for mettling and tarring existing gravel road at Doctangahahena Housing Scheme will be received by the Chairman, Tender Board, Department of National Housing, up to 10 a.m. on 12th January, 1970, when tenders will be opened and tenderers can be present.

Tenders should be made in duplicate on form₃ obtainable from the Superintending Engineer of this Department from whom all particulars and information can be obtained.

Only tenderers registered in the P. W. D., Irrigation Department, Government Departments, State Corpora-

EXCISE DEPARTMENT

Tenders for the Supply of Toddy to the Government Arrack Distillery, Bandarawatte, Seeduwa, for the Period 1st March, 1970 to 31st November, 1970

THE Chairman, Tender Board, Mnistry of Home Affairs, Torrington Square, Colombo 7, will receive tenders up to 10 a.m. on 9th January, 1970, for the supply of toddy to the Government Arrack Distillery. Bandarawatte, Seeduwa, for the period 1st March, 1970 to 30th November, 1970. will be eligible to tender. Tender forms will be is ued on proof of such registration and on the production of a receipt for tender deposit of Rs. 250 made with the Shroff of this Department up to 12 noon on 10th January, 1970.

D. RAJENDRA,

Commissioner for National Housing.

đ

Department of National Housing, P. O. Box 544, Sir Chittampalam Gardiner Mawatha, Colombo 2, 28th November, 1969.

12-551--Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

tions, for construction works of Rs. 25,000 and over will be eligible to tender. Tender forms will be issued on proof of such registration and on the production of a receipt for a tender deposit of Rs. 50 made with the Shroff of this Department up to 12 noon on 10th January, 1970.

D. RAJENDRA,

Commissioner for National Housing.

Department of National Housing, P. O. Box 544, Sir Chittampalam Gardiner Mawatha, Colombo 2, 28th November, 1969. 12-550—Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

Tenders should be made on forms obtainable on application from the Excise Commissioner from whom all particulars can be obtained.

> M. B. DISSANAYAKE, Excise Commissioner.

Excise Commissioner's Office, Torrington Square, Colombo 7, 30.11 1969.

12-490-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969,

.3

STATE TIMBER CORPORATION

THE Regional Manager, Colombo, State Timber Corporation, Kaldemulla Road, Ratmalana, will receive sealed tenders in duplicate, for the teak logs, shown in the schedule, lying at the Kelani Valley Yard, Timber Depot, D. R. Wijewardena Mawatha, Colombo 10, upto 10 a.m. on 22.12.69.

Tender forms will be issued by the undersigned up to 3 p.m. on 21.12.69 on payment of a refundable deposit of Rs. 100 for each lot by Money Order drawn in favour of the Chairman, State Timber Corporation, Colombo.

Further particulars could be obtained from the Depot Keeper, Kelani Valley Yard, Timber Depot, D. R. Wijewardena Mawa- 12-530-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

LAND DEVELOPMENT DEPARTMENT

Tenders for the Construction of 3 Nos. O/L.D.O's Quarters at Kaudulla Stage II, Polonnaruwa District

THE Director of Land Development will receive tenders up to 11 a.m. on 26.12.69 for the construction of the above Quarters.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Director of Land Development, Colombo 1, up to 12 noon on 24.12.69 on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 25 which should be made at this Office or Bank of Ceylon (York Street Office), to be placed to the credit of Director of Land Development No. 1 Account, or at any Kachcheri outside Colombo outside Colombo.

3. Tenderers should preserve the deposit receipts and forward them when applying for refunds. These should not be attached to tenders.

4. Tender deposits of those who fail to tender after obtaining tender forms, etc., will be refunded only if they return the forms before the date and time fixed for closing of tenders.

5. All tenders should be marked "Tender for the construction of 3 Nos. O/L.D.O's Quarters at Kaudulla Stage II" on the left-hand top corner of the envelope and addressed to the Director of Land Development, Echelon Square, Colombo 1. The name and address of the tenderer should be given on the left-hand bottom corner of the envelope. Tenders should either be sent through the post under registered cover or handed over by the tenderer or his agent personally to the Chief Accountant, Land Development Department, or deposited in the tender box of the Land Development Department.

6. Tenders should be firm and subject to no varia-tions. To enable the tenders be considered they should not be withdrawn within 60 days of the date of closing of tenders.

LAND DEVELOPMENT DEPARTMENT

Tenders for the Construction of a Co-op. Stores (large) at Bendiwewa in Giritale Scheme

THE Director of Land Development will receive tenders up to 11 a.m. on 26.12.69 for the construction of the above stores.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the Director of Land Development, Colombo 1, up to 12 noon on 24.12.69 on production of a receipt for a tender deposit of Rs. 25 which should be made at this Office or Bank of Ceylon (York Street Office), to be placed to the credit of Director of Land Development No. 1 Account, or at any Kachcheri outside Colombo.

3. Tenderers should preserve the deposit receipts and forward them when applying for refunds. These should not be attached to tenders.

tha, Colombo 10, or from the Regional Manager, Kaldemulla Road, Ratmalana.

W. E. S. GOONEWARDENE'
Regional Manager,
Colombo Region.
mager (Colombo)

Office of the Regional Manager, (Colombo) State Timber Corporation, Kaldemulla Road Ratmalana, 2nd December, 1969.

Schedule Referred to

Lot No.	N d	o. of Logs		Species		Vo!ume
. 1		6		$\mathbf{T}eak$		97.0 cu ft.
· 2		5		do.	••	100 0 cu.ft.
3	• • •	6	••	do.	• •	99.1 cu.ft.
4	••	5	••	do.		105.7 cu.ft.
5		6		do.	••	109 3 eu. ft.
6	••	6	••	do.		109 4 cu.ft.
7	••	7	• •	do.		93.9 cu.ft.
12-530-00	otto No	14 884	of 19	19 1060		

7. Tenderer should complete the work within six months of the date of acceptance of the tender.

8. Should the successful tenderer fail to furnish security and enter into a contract when called upon to do so his tender deposit will be forfeited and he will rended himself liable to be included in the list of defaulting contractors precluded from having any concern in Government contracts.

9. Tenders will be opened at 11.15 a.m. on 26.12.69 at the Land Development Department, Echelon Square, Colombo 1. Tenderers can be present at the time of opening of tenders.

10. Tenderers should be registered contractors for at least Rs. 25,000 with the P. W. D. Irrigation/Education or Land Development Department Registered con-tractors should furnish proof of registration when they apply for tender forms.

11. The contractor should employ only Ceylonese labourers both skilled and unskilled in carrying out the work under the contract and such labourers should be recruited as far as possible from the area in which the work is carried out.

12. The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all offers and the right of accepting any portion of a tender.

13. Any further information can be obtained from a Superintending Engineer, Land Development the Department.

P. RATNASINGHAM for Director of Land Development.

Land Development Department, Echelon Square Colombo, 3.12.69. CT/2/398.

2-468-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

4. Tender deposits of those who fail to tender after obtaining tender forms, etc., will be refunded only if they return the forms before the date and time fixed for closing of tenders.

for closing of tenders. 5. All tenders should be marked "Tender for the construction of a Co-op. Stores at Bendiwewa in Giri-tale Scheme" on the left-hand top corner of the envelope and addressed to the Director of Land Deve-lopment, Echelon Square, Colombo 1. The name and address of the tenderer should be given on the left-hand bottom corner of the envelope. Tenders should either be sent through the post under registered cover or handed over by the tenderer or his agent personally to the Chief Accountant, Land Development Depart-ment, or deposited in the tender box of the Land Deve-lopment Department. lopment Department.

6. Tenders should be firm and subject to no veria-tions. To enable the tenders be considered they should not be withdrawn within 60 days of the date of closing of tenders.

7. Tenderer should complete the work within six months of the date of acceptance of the tender.

8. Should the successful tenderer fail to furnish security and enter into a contract when called upon to do so his tender deposit will be forfeited and he will render himself liable to be included in the list of defaulting contractors precluded from having any concern in Government contracts.

9. Tenders will be opened at 11 a.m. on 26.12.69 at the Land Development Department, Echelon Square. Colombo 1. Tenderers can be present at the time of opening of tenders.

10. Tenderers should be registered contractors for at least Rs. 25,000 with the P.W.D./Irrigation/Education or Land Development Department. Registered contractors should furnish proof of registration when they apply for tender forms.

DEPARTMENT OF BUILDINGS

TENDERS for the construction of Maternity ward of 14 beds at Rattota Hospital will be received by the Chairman, Tender Board, Department of Buildings, "Transworks House", Colombo 1, up to 11 a.m. on Saturday, 17th January, 1970.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the District Engineer, Department of Building, Kandy, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Only Contractors registered in the P.W.D./Department of Buildings for Building Works for not less than Rs. 114.000 will be eligible to tender on production or a Tender Deposit Beceipt for Rs. 200 to the above named Engineer before 4.30 p.m. on Friday, 26th December, 1969. A non refundable late fee of Rs. 10 per day or part of a day will be payable to the Issuing Officer and a receipt obtained by those who apply late for tender forms.

11. The contractor should employ only Ceylonese labourers both skilled and unskilled in carrying cut the work under the contract and such labourers should be recruited as far as possible from the area in which the work is carried out.

12. The Government reserves to itself the right, without question, of rejecting any or all offers and the right of accepting any portion of a tender.

13. Any further information can be obtained from a Superintending Engineer, Land Development the Department.

P. RATNASINGHAM, for Director of Land Development. Land Development Department, Echelon Square, Colombo, 3.12.69.

12-467-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

4. The Contractor's Record Book or Trial Letter must be produced by each applicant before tender forms are issued to him.

5. Intending Tenderers while furnishing Tender Deposit receipts, should obtain from the Issuing Officers, the relevant Forms on which all details of works in hand should be indicated and submitted to the respective Tender Boards.

6. The Tender Deposit may be made at the Office of the Department of Buildings, Fort, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

W. N. G. WATSON, for Director of Buildings. Office of the Department of Buildings, "Transworks House", P. O. Box No. 5 4, Colombo 1, 4.12.1969.

12-461/1-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

DEPARTMENT OF BUILDINGS

TENDERS for the Maintenance of and Minor Improvements to Government Buildings and to Drainage and Water Service to Government Buildings in Colombo Central Area No. 6 (Regent Street) during 1970, will be received by the Chairman, Tender Board, Department of Buildings, "Transworks House", Colombo 1, up to 11 a.m. on Saturday, 17th January, 1970.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the District Engineer (Colombo Central), Department of Buildings, Torrington Square, Colombo 7, from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Only Contractors registered in the P.W.D./Department of Building for Building works for not less than Rs. 180,0.0 will be eligible to tender on production of a Tender Deposit Receipt for Rs. 200 to the above named Engineer before 4.30 p.m. on Friday, 26th December, 1969. A non refundable late fee of Rs. 10 per day or part of a day will be payable to the Issuing Officer and a receipt obtained by those who apply late for tender forms.

DEPARTMENT OF BUILDINGS

TENDERS for the Maintenance of and Minor Improvements to Government Buildings and to Drainage and Water Service to Government Buildings in Colombo Central Area, No. 7 (Angoda), during 1970, w.ll be received by the Chairman, Tender Eoard, Department of Buildings, "Transworks House", Colombo 1, up to 11 a.m. on Saturday, 17th January, 1970.

2. lengers should be made in duplicate on forms obtainable from the District Engineer (Colombo Central). Department of Buildings, Torrington Square, Colombo 7, from whom all particulars a d information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Only Contractors registered in the P.W.D./Department of Buildings for Building Works for not less than Rs. 142, 00 will be eligible to tender on production of a Tender Deposit Receipt for Rs. 200 to the above named Engineer before 4.30 p.m. on Friday, 26th De ember, 1969. A non refundable late fee of Rs. 10 per day or part of a day will be payable to the Issuing Officer and a receipt obtained by those who apply late for tender forms.

4. The Contractor's Record Book or Trial Letter must be produced by each applicant before tender forms are issued to him.

5. Intending Tenderers while furnishing Tender Deposit receipts, should obtain from the Issuing Officers, the relevant Forms on which all details of works in hand should be indicated and submitted to the respective Tender Boards.

6. The Tender Deposit may be made at the Office of the Department of Buildings, Fort, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

W. N. G. WATSON, for Director of Buildings.

Office of the Department of Buildings, "Transworks House", P. O. Box No. 5'4, Colombo 1, 4.12.1969.

12-461/2-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

4. The Contractor's Record Book or Trial Letter must be produced by each applicant before tender forms are issued to ĥim.

5. Intending Tenderers while furnishing Tender Deposit receipts, should obtain from the Issuing Officers, the relevant Forms on which all details of works in hand should be indicated and submitted to the respective Tender Boards.

6. The Tender Deposit may be made at the Office of the Department of Buildings, Fort, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

W. N. G. WATSON, for Director of Buildings.

Office of the Department of Buildings, "Transworks House", P. O. Box No. 594, Colombo 1, 4.12.1969.

12-461/3-Gazette No. 14.884 of 12.12.1969.

DEPARTMENT OF BUILDINGS

TENDERS for the Conversion of Naranpanawa Junior School to a rural Hospital, will be received by the Chairman, Tender Board, Department of Buildings, "Transworks House", Colombo 1, up to 11 a.m. on Saturday, 17th January, 1970. 2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the District Engineer, Department of Buildings, Kandy from whom all particulars and information can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Only Contractors registered in the P.W.D./Department of Buildings for Building Works for not less than Rs. 1..6,000will be eligible to tender on production of a Tender Deposit Receipt for Rs. 200 to the above named Engineer before 4.30 p.m. on Friday, 26th December, 1969. A non refundable late fee of Rs. 10 per day or part of a day will be payable to the Issuing Officer and a receipt obtained by those who apply late for tender forms.

DEPARTMENT OF BUILDINGS

TENDERS for balance work on construction of Post Office and Postmaster's Quarters, Point Pedro, will be received by the Chairman, Tender Board, Department of buildings, Transworks House ", Colombo 1, up to 11 a.m. on Saturday, 17th January, 1970.

2. Tenders should be made in duplicate on forms obtainable from the District Engineer, Department of Buildings, Jaffua, from whom all particulars and miormation can be obtained and at whose office plans can be seen.

3. Only Contractors registered in the P.W.D./Department of buildings for Building Works for not less than Rs. 2.2.0.0 will be e.gible to tender on production of a 'lender Deposit Receipt for Rs. 250 to the above-named Engineer becore 4.00 p.m. on Friday, 26th Delemoer, 1900. A non refundable late ice of Rs. 10 per day or part of a day will be payable to the Issuing Officer and a receipt obtained by those who apply late for tender forms.

HIGHWAYS DEPARTMENT

Tender for the supply and delivery of Metal for Widening and Improving Paiavi-Kanadi Road-5tn Mile

THE Tender Chairman, Board, Superintending Engineer's Ome, Department of rignways, Aurunegala, receive lenders up to 11 a.m. on 21.12.1503, for the supply and delivery of Metal at 5in mile on Palavi-Kallaui hoad.

Tenderers may be present at the time of opening of tenders at 11.05 a.m. on 27.12.1969, in the Tender Board Room.

Tender documents are available for inspection at the Office of the Executive Engineer, Department of High-ways, Chilaw.

Intending tenderers who apply to the Executive Engineer will be issued tender accuments on production of a receipt issued by the Department of Highways. Head Omice, Colombo, or any Kachcheri outside Colombo, tor Rs. 25 as tender deposit. The tender de-posit will be refunded in accordance with the conditions of lender.

HIGHWAYS DEPARTMENT

Tender for the supply and delivery of Metal for Widen-ing and Improving Palavi-Kalladi Road

THE Chairman, Tender Board, Superintending Engineer's Office, Department of Hignways, Kurunegaia, receive tenders up to 11 a.m. on 27.12.1969, for the sup-ply and delivery of Metal 4th mile on Paiavi-Kailadi koad.

Tenderers may be present at the time of opening of tenders at 11.05 a.m. on 27.12.1963, in the Tender Board Room.

Tender documents are available for inspection at the Office of the Executive Engineer, Department of High-ways. Chilaw.

Intending tenderers who apply to the Executive Engineer will be issued tender documents on production of a receipt issued by the Department of Highways, Head Office, Colombo, or any Kachcheri outside Colombo, for Rs. 50 as tender deposit. The tender de-posit will be refunded in accordance with the conditions of tender.

4. The Contractor's Record Book or Trial Letter must be produced by each applicant before tender forms are issued to him.

5. Intending Tenderers while furnishing Tender Deposit receipts, should obtain from the Issuing Officers, the relevant Forms on which all details of works in hand should be indicated and submitted to the respective Tender Boards.

6. The lender Deposit may be made at the Office of the Department of Buildings, Fort, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

W. N. G. WATSON, for Director of Buildings

Office of the Department of Buildings, "Transworks House", P. O. Box No. 504, Colombo 1, 4.12.1969.

12-461/4-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

4. The Contractor's Record Book or Trial Letter must be produced by each applicant before tender forms are issued to him.

5. Intending Tenderers while furnishing Tender Deposit receipts, should obtain from the Issuing Omcers, the relevant Forms on which all details of works in hand should be indicated and submitted to the respective lender Loards.

6. The Tender Leposit may be made at the Office of the Department of Eulidings, Fort, Colombo, or at any Kachcheri outside Colombo.

W. N. G. WATSON, for Director of Buildings. Office of the Department of Buildings, "Transworks House", P. U. Lox No. 5.4, Colombo 1, 4.12.1969.

12-461/5-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

The following are exempted from furnishing tender deposits.

- (a) The Co-operative Wholesale Establishment.
- (b) Rural Development Societies approved by the Director of Rural Development.
- (c) Co-operative Societies registered by the Registrar of co-operative Societies.

Tenders should be on forms obtainable as above. Tender ascuments will be issued up to 4.30 p.m. on 24.12.1969.

Tenders are confined to Ceylonese, Ceylonese firms and Companies.

S. GANESHARATNAM. Superintenaing Engineer,

North-Weslern Division (Highways).

Superintending Engineer's Office, Dept. of Highways,

Kurunegala, znu December, 1969.

12-420/1-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

The following are exempted from furnishing tender deposits.

- (a) The Co-operative Wholesale Establishment.
- (b) Rural Development Societies approved by the Director of Rural Development.
- o-operative Societies registered Registrar of Co-operative Societies. (c) Co-operative by the

Tenders should be on forms obtainable as above. Tender accuments will be issued up to 4.30 p.m. on 22.12.1969.

Tenders are confined to Ceylonese, Ceylonese Firms and Companies.

S. GANESHARATNAM, Superintending Engineer, North-Western Division (Highways).

Superintending Engineer's Office,

Dept. of Highways, Kurunegala, 2nd December, 1969.

12-426/2-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

HIGHWAYS DEPARTMENT

Tender for the supply and delivery of Metal for Widen-ing and Improving Palavi-Kalladi Road—3rd Mile

THE Tender Chairman, Board, Superintending Engineer's Office, Department of Highways, Kurunegala, receive tenders up to 11 a.m. on 27.12.1269, for the supply and delivery of Metal at 3rd mile on Palavi-Kailadi Road.

Tenderers may be present at the time of opening of tenders at 11.05 a.m. on 27.12.1969 in the Tender Board Room.

Tender documents are available for inspection at the Office of the Executive Engineer, Dept. of Highways, Chilaw.

Intending tenderers who apply to the Executive Engineer will be issued tender documents on production of a receipt issued by the Dept. of Highways, Head Office, Colombo, or any Kachcheri outside Colombo, for Rs. 50 as tender deposit. The tender deposit will be refunded in according to the conditions of tender refunded in accordance with the conditions of tender.

HIGHWAYS DEPARTMENT

Tender for the supply and delivery of Metal for Widen-ing and Improving Palavi-Kalladi Road

THE Chairman, Tender Board, Superintending Engineer's Office, Department of Highways, Kurunegala, receive tenders up to 11 a.m. on 27.12.1969, for the sup-ply and delivery of Metal at 2nd mile on Palavi-Kalladi Road.

Tenderers may be present at the time of opening of tenders at 11.05 a.m. on 27.12.1969 in the Tender Board Room.

Tender documents are available for inspection at the Office of the Executive Engineer, Department of High-ways, Chilaw.

Intending tenderers who apply to the Executive Engineer will be issued tender documents on production of a receipt issued by the Department of Highways, Head Office, Colombo, or any Kachcheri outside Colombo, for Rs. 50 as tender deposit. The tender de-posit will be refunded in accordance with the conditions of tender of tender.

HIGHWAYS DEPARTMENT

Tender for the supply and delivery of Metal for Widen-ing and Improving Palavi-Kalladi Road

THE Chairman, Tender Board, Superintending Engineer's Office, Department of Highways, Kurunegala, receive tenders up to 11 a.m. on 27.12.1969, for the sup-ply and delivery of Metal at 1st mile on Palavi-Kalladi Road.

Tenderers may be present at the time of opening of tenders at 11.05 a.m. on 27.12.1969, in the Tender Board Room.

Tender documents are available for inspection at the Office of the Executive Engineer, Department of High-ways, Chilaw.

Intending tenderers who apply to the Executive Engineer will be issued tender documents on production of a receipt issued by the Department of Highways, Head Office, Colombo, or any Kachcheri outside Colombo, for Rs. 50 as tender deposit. The tender de-posit will be refunded in accordance with the conditions of tender of tender.

The following are exempted from furinshing tender deposits.

- (a) The Co-operative Wholesale Establishment.
- (b) Rural Development Societies approved by the Director of Rural Development.
- (c) Co-operative Societies registered by the Registrar of Co-operative Societies.

Tenders should be on forms obtainable as above. ender documents will be issued up to 4.30 p.m. on Tender 22.12.1969.

Tenders are confined to Ceylonese, Ceylonese Firms and Companies.

> S. GANESHARATNAM, Superintending Engineer North-Western Division (Highways).

Superintending Engineer's Office,

Dept. of Highways, Kurunegala, 2nd December, 1969.

12-426/3-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

The following are exempted from furnishing tender deposits.

- (a) The Co-operative Wholesale Establishment.
- (b) Rural Development Societies approved by the Director of Rural Development.
- o-operative Societies registered Registrar of Co-operative Societies. (c) Co-operative the bv

Tenders should be on forms obtainable as above. Tender documents will be issued up to 4.30 p.m. on 22.12.1969.

Tenders are confined to Ceylonese, Ceylonese Firms and Companies.

> S. GANESHARATNAM, Superintending Engineer, North-Western Division (Highways).

Superintending Engineer's Office, Dept. of Highways, Kurunegala, 2nd December, 1969.

12-426/4-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

The following are exempted from furnishing tender deposits.

- (a) The Co-operative Wholesale Establishment.
- (b) Rural Development Societies approved by the Director of Rural Development.
- (c) Co-operative Societies registered by the Registrar of Co-operative Societies.

Tenders should be on forms obtainable as above. Tender documents will be issued up to 4.30 p.m. on 22nd December, 1969.

Tenders are confined to Ceylonese, Ceylonese Firms and Companies.

> S. GANESHARATNAM, Superintending Engineer North-Western Division (High (Highways).

Superintending Engineer's Office, Dept. of Highways, Kurunegala, 2nd December, 1969. 12-426/5-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

Notices re Decisions on Tenders

DEPARTMENT OF HEALTH

Tender for Supply of Tetanus Toxoid—Closed on 12.9.1969

. .

Item No. 1

Description

 $600,000 \times 0.5$ cc Ampoules (single dose) Tetanus Toxoid adsorbed USP containing purified Tetanus Toxoid 20LF absorbed in aluminium Hydroxide with 0.01 per

All tenders rejected.

Successful Tenderer

Number of tenders received : 12.

cent Thiomersal as preservative.

Colombo, December 2, 1969.

12-383-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

N. K. P. VIJAYASINGAM.

Ref: PSC2/23/69.

Price

for Director of Health Services.

Sale of Articles, &c.

DEPARTMENT OF PROBATION AND CHILD CARE SERVICES

Public Auction of Refrigerator

AN unserviceable "LAC" Refrigerator will be sold by Public Auction on 27th December, 1969 at 10 a.m. at the office of the Assistant Commissioner of Probation & Child Care Services (Colombo North) No. 3, Bagataile Road, Colombo 3.

2. The successful bidder should make payment immediately and the goods should be removed after the sale.

3. On whatever reasons no refund will be made or the goods taken back.

4. This refrigerator can be seen at the above address on 27 tn December, 1969 between 9 a.m. and 10 a.m.

W. R. B. RAJAKARUNA, Commissioner of Probation and Child Care Services.

Department of Probation anu Child Care Services, P.O. Box 546, No. 103 1/1, De Mel Building, Colombo 1. 12-452-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

POST AND TELECOMMUNICATION DEPARTMENT

Auction Sale

THE undermentioned unserviceable Motor Spares and other Miscellaneous Accessories will be sold by Public Auction on 4.1.1970 at the G.P.O. Motor Mail Transport Section, D. R. Wijewardena Mawatha, Colombo 10, commencing at 10 a.m.

The intending bidders may inspect the spares prior to the commencement of the sale. Spares and other accessories will be available for inspection at the above office from 3.1.1970 during normal working hours (from 9 a.m. to 4.30 p.m.) The successful bidders will be required to pay the full value of the items and remove immediately after the sale.

V. M. ABEYSEKERA, Postmaster General and Director of Telecommunications.

Office of the Postmaster General and Director of Telecommunications, P. & T. Heaaquater Building, Colombo 1. Item

Item		Quantity
1. Battery (V. 12)	••	15
2. Battery (V. 6)	••	26
3. Lorry tyres	••	200
4. Motor bicycle tyres	••	50
5. Lorry tubes	••	150
6. Motor bicycle tubes	••	50
12-370-Gazette No. 14,884 of	12.12.1969.	

AUCTION SALE

Articles of unserviceable Police uniforms and etc., will be sold by an auction sale at Police Station Matara on 18th December 1969 at 10 a.m. The articles include: 19 Armlets, 30 Bolts, 27 Ball Bags, 53 Boot pairs, 4 Berrets, 1 bicycle axels, 1 bicycle free wheel, 4 Crash helmets, 6 canvas shoes pairs, 18 K/Tunic, 28 K/Shorts pairs, 6 K/ Bush coats, 31 Kit Rugs, 37 Mattresses, 26 Patties pairs, 10 Rain Coats, 220 Shoes pairs, 163 Slouch hats, 13 Blue Stockings pairs, 1 Bicycle chain, 1 Bicycle Dynamo, 1 Electric kettle, 2 pressure lamps, 1 Rain coat strap, 6 Padlocks, 1 Rad.o Set, 2 Tape measures, 1 Slouch hat new damaged, 1 Stockings WTO damaged, 1 Chain Iron, 2 Axes, 1 Wnistle and cnain, 15 Bicycles, 1 Carrom Board, 1 Bicycle stand.

Payments and removal of articles immediately after the sale.

K. MURUKESEPILLAI,

The Superintendent of Police, S. P. (East), Matara.

Police Office, Matara.

12-334-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

AUCTION SALE OF UNSERVICEABLE ARTICLES

A public auction will be held on the 27th December, 1969, at 930 a.m. at the Police Training School Stores, Echelon Square, Colombo 1. The following articles will be sold:—

Armlets Slouch hats Leather belts Ball bags Putties pairs Khaki bush coats Canvas shoes Khaki shorts Mattresses Blue shorts Boots Kit boxes Khaki tunics Banions Leather shoes Blue stockings 16 mm. Projector Buckets galvanised Hurricane lamps Wooden trays Sauce pans, etc.

The successful bidder will be required to pay cash at the spot and remove the articles immediately.

N. G. C. SENEVIRATNE, Director of Training.

Police Training School, Colombo 1, 30th November, 1969. 12-427-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

GALLE KACHCHERI

Sale of one Unserviceable 3¹/₂ tons Morris Commercial Lorry bearing No. 22 Sri 2321

THE above vehicle will be sold by the Government Agent, Galle Dis.rict, at a public auction at the Galle Kachcheri, at 11 a.m. on 29th December, 1969.

The vehicle could be inspected at the Galle Kachcheri, during week days between 9.30 a.m. and 4.30 p.m. (On pre-Poya Days between 9.30 a.m. and 1 p.m.) by prior arrangements with the Record Keeper of the Kachcneri, Galle.

A final decision to give away the vehicle will not be taken until the highest bidding sum is approved by the Land Commissioner, but at the close of the auction, the successful h.dder is required to deposit with the Government Agent, Galle District, ten per cent (10%) of the sum offered by him and obtain a receipt. When the Land Commissioner's approval is received, the successful bidder should pay the Government Agent, Gaue D.strict, within three days, the balance sum and remove the vehicle. If the Land Commissioner rejects the offer, the money so deposited by the successful bidder will be refunded to him.

There will be no transfer of the licence of this vehicle nor has it been insured. The vehicle will be sold in its present condition and at the responsibility of the successful bidder.

The decision of the Land Commissioner in regard to the sale of this vehicle will be final.

P. A. T. GUNASINGHE, Government Agent, Galle District.

The Kachcheri, Galle, 24th November, 1969. 12-425-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

AUCTION SALE OF THE RIGHT TO MINE MICA

REFERENCE notice appearing in page 754 of the Ceylon Government Gazette No. 14,876 dated 17th Oct. ber, 1969, paragraph 2 of the notice is amended to read as follows:—

"Para. (2). The auction will be held at the Matale

Kachcheri, at 10 a.m. on 15th December, 1969."

L. J. UDALAGAMA Govt. Agent, Matale District.

The Kachcheri, Matale, 2011 November, 1969.

12-487-Gazette No. 14.884 of 12.12.1969.

Sale of Toll and Other Rents

RENT-DELFT-KURIKADDUVAN LAUNCH TOLL SERVICE, JANUARY 1, 1570 TO DECEMBER 31, 1570

SEALED tenders will be received by the Government Agent, Jatina District, at the Jaima Kachcher. up to 11 a.m. on Finday, December 26, 1969, for the purchase of Deft-Kurikaduuvan rent for January 1, 1970 to December 31, 1970.

2. Tenders must be made in duplicate on forms obtainable from the Jaffna Kachcheri on product.or of a tender form deposit receipt from the Kachcheri for a sum of R., 10J. This deposit w.ll be forfeited if the tenderer whose tender is accepted declines or tails to deposit within the time allowed for the security deposit hereinafter referred to or to sign the conditions of sale, security bond, &c., and his name may be included in the list of defaulting contractors who are preciuded from obtaining future Government contracts rents, &c. In all other cases the tender deposits will be refunded after the condition of sale and security bond have been signed by the successful tenderer.

3. Sealed tenders may be sent under registered cover to reach this office before 11 a.m. on 26th December, 1969, or placed in the tender box kept for the purpose in the room of the Office Assistant, Jaffna Kachcheri.

4. The envelopes in which tenders are enclosed should be sealed and should bear the words "Tenders for the Delft-Kurikadauvan Launch Service" at the top left hand corner, and also the name and address of the tenderer.

5. Tenders will be opened at 11 a.m. on the 26th December, 1969, at the office of the Office Assistant, Secre.ariat, Kachcheri, Jaffna, and the tenderers may be present when the tenders are opened.

6. Tenders received after the day and hour men-tioned above will not be cons dered.

7. Prospective tenderers are referred to the cond tions of sale which are available for inspection at the Kachcheri.

8. The successful tenderer will be required to deposit forthwith one-tenth of the purchase amount in lash. and to furnih approved security for one-half of the

purchase amount, or security in cash for one-third of the purchase amount, within a period of ten days from the date of acceptance of his tender.

9. The successful tenderer will also be required to deposit on amount sume ent to pay tee, of the Crown Proctor for examining and giving his opinion on the luce decus and properties tendered by the saccessful tenderer as security for examining and settling the security bond, and for examining uccuments and draw-ing the security bond, and to meet the expenses of appraising the properties and the stamp duty due on the bond under the Stamp Und have. the bond under the Stamp U.d.nance.

10. All title deeds tendered as security must be accompanied by a certificate obtained from the Registrar of Lands that the lands to which they relate are unencumbered. The certificate must be obtained at the cost of the party offering the security.

11. If no tender is received or if the tenders received are not acceptable, the rent may be put up for public auction.

12. The Government Agent reserves to himself the right of rejecting any or all tenders without assigning any reason therefor.

13. The successful tenderer will be required to employ only Ceylonese labourers in carrying out the service tendered for. This will be the condition of the sale of the rent and failure on the part of the success-ful tenderer to fulfil this condition will render the agreement liable to cancellation.

Provided however, that, in exceptional circumstances the Government Agent may permit the renter to employ non-Ceylonese labourers previously approved by him in writing with the concurrence of the Treasury.

14. Further particulars may be obta application to the Government Agent, Jaffna. obtained on

F. C. PIETERSZ.

Government Agent, Jaffna District.

The Kachcheri, Jaffna, 26th November, 1969. 12-472-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

Unofficial Notices COLLETTES LIMITED

NOTICE is hereby given that the transfer books of the above Company will be closed from Monday, 15th December, 1969, to Monday, 22nd December, 1969, both days inclusive

By Order of the Board.

S. SEBASTIAMPILLAI, Secretary.

~ /

101, D. S. Senanayake Mawatha, Colombo 8, 2nd December, 1969. 12-568-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

CARGILLS (CEYLON) LIMITED

NOTICE is hereby given that the Register of Members of Cargills (Ceylon) Limited will be closed from Monday the 22nd of December to Monday the 29th of December, 1969, both days inclusive.

By Order of the Board.

M. KUNARATNAM, Secretary.

12-567-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

FREUDENBERG & COMPANY (CEYLON) LIMITED

NOTICE is hereby given that the Share Transfer Books of the Company will be closed from Wednesday. 24th December, 1969, to Saturday, 27th December, 1969, G both days inclusive.

By Order of the Board.

C. P. G. ABEYEWARDENE, Secretary.

12-566-Gazette No. 14,884 of 12 12.1969.

WIJESINGHE & SONS LIMITED (In voluntary liquidation)

(In voluntary liquidation) NOTICE IS HEREBY GIVEN that a GENERAL MEET-ING of the Members of the above named Company w.ll be held at No. 32, Sir Mohamed Macan Markar Mawatha Galle Face, Colombo 3 on Tuesday, the Twentieth day of January 1970 at 4.30 p.m., to receive the Account of the Liquidator showing how the winding up of the Company has been conducted and its property dis-posed of; to kear any explanation that may be fur-nished by the Liquidator; and to pass an Extraordinary Resolution as to the disposal of the books and papers of the Company and of the Liquidator.

Dated this Sixth day of December, 1969.

A. I. MACAN MARKAR, Liquidator.

12-569-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

THE HIGH FORESTS ESTATES COMPANY LTD. THE UPLANDS TEA ESTATES OF CEYLON LTD.

AN Application has been received from Edward Ram-say Green of Linmar Pine Avenue, Camberley, Surrey, England and Ernest Douglas Green of Ways End. Cam-berley, Surrey, England for new Certificates as follows:

Certificate for 150 shares of Rs. 10 each numbered 796685—796834 inclusive. in the capital of The Up-lands Tea Estates of Ceylon, Ltd.

Certificate for 250 shares of Rs. 10 each num-bered 166955—167204 inclusive, in the capital of The High Forests Estates Company, Ltd.,

the original certificates for the above mentioned shares now standing in the name of Miss Phyllis Mary Green, deceased.

Unless objection is received by the Directors of the respective Companies on or before 3rd January, 1970, new Certificates for the said shares will be issued to the said Edward Ramsay Green and Ernest Douglas Green.

> By Order of the Directors, Whittalls Estates & Agencies Limited, Agents & Secretaries.

Colombo, 12.12.69. 12-557-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

V NOTICE OF ENROLMENT

I, MOHAMED RAWUTHER THAHIR of IKKIRIGOL-LEWA, RAMBEWA, presently of 3, Mount Pleasant, Colombo 9, do hereby give notice that I shall SIX WEEKS HENCE spply to HONOURABLE THE CHIEF JUSTICE AND OTHER JUDGES OF THE SUPREME COUNT OF THE ISLAND OF CEYLON, to be admitted and enrolled as a PROCTOR OF THEIR LORDSHIPS' COURT.

M. R. THAHIR.

3rd December, 1969. 12-563-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

2.4

NOTICE OF ENROLMENT

I, CLARENCE TREVOR JOSEPH DE SILVA of 12, Chandra Path, Colombo 6, do hereby give notice that I shall. SIX WEEKS HENCE apply to THE HONOURABLE THE CHIEF JUSTICE AND THE OTHER JUDGES OF THE SUPREME COURT OF THE ISLAND OF CEYLON to be admitted and enrolled as an ADVOCATE OF THEIR LORDSHIPS' COURT.

C. T. J. DE SILVA.

3rd December, 1969. 12 574-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

-

Applications for Foreign Liquor Licences

NOTICE

I, S. K. Helenic, Director. S. K. Cinema Ltd., Matara, I, S. K. Helen', Director. S. K. Cinema Ltd., Matara, hereby give notice that I have on November, 14'h 19'9. applied to the Government Agent, Matara, for the Licence shown in the Schedule detailed below for the Licensing period ending 30th September, 1970, in com-pliance with Excise notification No. 200 of 18th Sep-tember, 1930.

SCHEDULE

1. Name and address of applicant S. K. Helenis, Director, S. K. Cinema Ltd., Matara.

2. Description of licence applied for : Entertainment Bar Licence.

3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences: New licence.

4. Situation of premises to be licensed : S. K. Cinema Lta., Kotuwegoda, Matara.

S. K. CINEMA LIMITED, Applicant. S. K. HELENIS.

Director.

12-513-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

PART I : SEC. (II) - (ADVERTISING) - CEYLON GOVERNMENT GAZETTE - DEC. 12, 1969

NOTICE

I. Anton Van Starrex hereby give notice that I have on 21st November, 1969, applied on to the Government Agent, Sabaragamuwa Prov.nce, for the licence shown in the schedule detailed below for the licensing period ending 30th September, 1970, in compliance with Excise Notification No. 200 of the 18th September, 1930.

Schedule

1. Name and address of applicant: Anton Van Starrex, No. 9, Glen Aber Place, Colombo 3.

2. Description of licence applied for : Entertainment Bar Licence.

3. State whether application is for renewal of existing licence or l.cences or for a new licence or licences : New.

4. Situation of premises to be licensed : New Imperial Theatre, Balangoda.

ANTON VAN STARREX,

Applicant.

12-531-Gazette No. 14,884 of 12-12.69

NOTICE

I, Peduru Hewage Piyaratna hereby give notice that I have on 2nd July, 1969, applied on to the Government Agent, Matara, for the licence shown in the schedule detailed below for the licensing period ending 30th September, 1970, in compliance with Excise Notification No. 200 of the 18th September, 1930.

Schedule

1. Name and address of applicant : Peduru Hewage Piyaratna, Union Dispensary, 4A, Spencer Road, Matara.

2. Description of licence applied : Medicated Wine and Rectified Spirits.

3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences: Renewal of existing licence.

4. Situation of premises to be licensed : Union Dispensary, 4A, Spencer Road, Matara.

P. H. PIYARATNA, Applicant.

12-540/1-Gazette No. 14,884 of 12.12.69

NOTICE

I, K. D. S. Siriwardana hereby give notice that I have on 7.10.69 applied on to the Government Agent, Western Province, for the licence shown in the schedule detailed below for the licensing period ending 30th September, 1970, in compliance with Excise Notification No. 200 of the 18th September, 1930.

Schedule

1. Name and address of applicant : Kuruvitage Don Sunil Siriwardana, Kalyani Tile Factory, Angoda.

2. Description of licence applied for : Entertainment Bar.

3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences: New licence.

4. Situation of premises to be licenced : Apsara Cinema, Homagama.

K. D. S. SIRIWARDANA, Applicant.

12-540/2-Gazette No. 14,884 of 12.12.69

NOTICE

WE hereby give notice that we have on the 9th day of October, 1969, applied to the Government Agent, Galle District, for the licence shown in the schedule detailed below for the licensing period ending 30th September, 1970, in compliance with Excise Notification No. 200 of the 18th September, 1930.

Schedule

1. Name and address of applicant : Ceylon Holiday Resorts, Limited, P. O. Box 146, Colombo.

2. Description of licence applied for : Hotel and Hotel Bar.

3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences: New licence.

4. Situation of premises to be licensed : Bentota Beach Hotel, Bentota.

CEYLON HOLIDAY RESORTS, LTD. Per pro CEYLON HOLDINGS, LTD. Agents and Secretaries,

Applicant.

12-541/1--Gazette No. 14,884 of 12.12.69

NOTICE

I, M. W. Fernando hereby give notice that I have on 11th June, 1969 applied on to the Excise Commissioner, Colombo, for the licence shown in the schedule detailed below for the licensing period ending 30th September, 1970 in compliance with Excise Notification No. 200 of the 18th September, 1930.

Schedule

1. Name and address of applicant: M. W. Fernando.

2. Description of licence applied for : Entertainment Bar Licence.

3. State whether application is for renewal of existing licence or licences or for a new licence or licences: New licence.

4. Situation of premises to be licensed : Sri Lanka Theatre, Wennappuwa.

M. W. FERNANDO, Applicant.

12-541/2-Gazette No. 14,884 of 12.12.69

Auction Sales

AUCTION SALE

In the District Court of Colombo

Miss Mahagederawattage Dona Rukmani Primrose of No. 168, Ratmalana Road, Ratmalan North.

No. 10719/MB Vs. Plaintiff.

Nanayakkaragamage' Lionel Perera of 132, Rat-

malana Road, Ratmalana North Defendant. WHEREAS the abovenamed defendant has been by a Decree of this Court dated the 3rd day of February, 1968 (a copy whereof is herewith annexed) decreed to pay to the Plaintiff the sum of Rs. 12,156 together with interest on Rs. 8,500 at the rate of 8 per centum per annum from the 21st day of April, 1967, to date of decree and thereafter on the aggregate amount of the Decree at 5 per centum per annum till payment in full and cos's of still taxed at Rs. 462.36 less a sum of Rs. 4,000 paid by the derendant.

I SHALL SELL BY PUBLIC AUCTION ON 16TH JANUARY, 1970, AT 4 P.M., AT THE SPOT FOR THE RECOVERY OF THE AMOUNT DUE UNDER THE DECREE AS AFORESAID.

All that allotment of land, marked Lot "A" on the Survey Plan hereinafter referred to, called BULUGAHA WATTA together with the trees plattations and buildings standing thereon formerly bearing Assessment No. 156 presently bearing Assessment Nos. 132, 134 and 136, Ratmalana Road, Ward No. 8, Ratmalana North situated within the limits of the Dehiwela-Mount Lavinia Municipal Council at Ratmalana North in the Palle Pattu of Salpiti Korale in the District of Colombo Western Province and bounded on the North by Road now called St. Mary's Road, on the East by the Colombo-Galle Road, on the

sec.

South by Lot B in the said Plan and on the West by the property of M. Aron Singho containing in extent Twenty One decimal Four Five Perches (A0. R0. P21.45) as per Survey Plan bearing No. 1986 dated the 7th day of July 1946 and made by D. H. Kalupahana, Licensed Surveyor.

For inspection of Title Deeds, Plans etc. please apply to C. R. De Alwis Esq., Proctor S. C. and Notary Public of Messrs. Abrahams and De Alwis, 243, Hultsdorf Street, Colombo 12, Telephone Nos. 23161 and 27730.

G. C. NANAYAKKARA, J.P. Court Commissioner, Auctioneer and Valuer.

443, Nawala Road, Nawala.

12-572-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

AUCTION SALE

D. C. Colombo No. 10133/M.B.

SALE POSTPONED

THE sale advertised for the 28th December, 1969 at 5.30 p.m. at the spot, relating to the above action is POSTPONED.

WINSTON MELLISS FERNANDO, Auctioneer, Broker & Valuator.

5 35, Canal Row, Colombo. 1. Telephone 31755.

12-573—Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

- 1

PUBLIC AUCTION

In the Court of Requests of Chilaw

Wadanahaluge Martin Fernando of Galagedara in Kurunegala District Plair No. 5535 Vs. Plaintiff.

Jayasuriy Aratchige Willian Perera of Singakuliya

.....Defendant. Pursuant to the Commission issued to me in the above case for the recovery from the Defendant the sum of Rs. 500 due in respect of mortgage bond No. 14261 dated 8th December, 1958 attested by D. A. Attygalla, N. P., together with legal interest thereon from the date of decree till payment in full and costs of this action taxed at Rs. 54/75 I shall at the spot sell by PUBLIC AUCTION the property in schedule below. AT 3 P.M. ON 26TH DAY OF DECEMBER, 1969

SCHEDULE

SCHEDULE All that and those the undivided One Twenty Eighths 1/28th share from and out of the land called and known as Delgahahena alias Meegahahena situate at Singa-kaliya in Otara Palata of Pitigal Korale, Chilaw Dis-trict, North Western Province and bounded on the North by high road, East by the land of the heirs of Singho Veda Mestry, South by the land of the heirs of Samel Perera Vedana Aratchirala and West by the land of Mr. Sanchi Appuhamy Nutary and Alexander Charles Gunaratne and containing in extent within the said boundaries eighteen acres three roods and five perches (A18. R3. P5) more or less together with the buildings and plantations standing thereon—registered under B 122/133.

Further particulars from A. W. Corea Esquire, Proc-tor S. C. and Notary Public and Justice of the Peace of Chilaw or from me.

A. JOHN FERNANDO, Court Auctioneer,

12-584-Gazette No. 14,884 of 12.12.69

Chilaw, 28th November, 1969.

PUBLIC AUCTION UNDER PARTITION DECREE

In the District Court of Matara

Hewa Deliyaddege Sopihamy of Waralla......Plaintiff No. P/2993 Vs.

1. Livanage Endoris of Waralla (dead) and others. Defendants BY virtue of commission issued to me in the above case I shall sell by public auction the lands mentioned in the schedule below :

The sales will be held ON THE 14th DAY OF JANUARY, 1970 AT 4.P.M. the 1st land and 4.30 P.M. the 2nd land respectively.

The properties will be sold first amongst the co-owners at the upset price and if there be no bidders among them then the property will be put up for sale amongst the General Public without reserve.

Appraised value the 1st land at Rs. 1,362/-Appraised value the 2nd land at Rs. 1,272/-

THE SCHEDULE REFERRED TO

1. All that allotment of the land called the defined Lot A of the divided Lot H of Wellawatta situate at Waralla in Mora-wakkorale of Matara District Southern Province and bounded on the North by Ela separating Pusmodaradeniya East by Lot D of Wellewatta and Lot B of the same land and on the West by Lot F of Wellewatta and containing in extent 17 decimal 78 Perches.

2. All that allotment of the land called the defined Lot B o the divided Lot H of Wellewatta situate at Waralla in Morawak-korale of Matara District Southern Province and bounded on the North by Lot A of the same Land East by Lot D of Welle-watta and Lot E of Wellewatta South by earth drain separating the main road and Lot E of Wellewatta and on the West by Lot A of the same land and containing in extent 4.79 Parabase 16.78 Perches.

Further details from S. Samarasinghe Proctor S. C. J.P.U.M. or from me.

Keerti, Hitt tiya, Matare 10th December 1969. JAN DE SILVA SAPUKOTANA, Court Commissioner & Valuer.

12-704-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969.

Miscellaneous Notices STATE TIMBER CORPORATION

Registration of New Contractors

NEW contractors wishing to perform work for the State Timber Corporation, for the supply of timber are required to furnish certificates of worth obtained from D. R. O. of the area on form General 170 to the limit of work they wish to undertake. The certificate of worth required for various categories are detailed below. Application for registration along with the original copy of the certificate of worth should reach the Operations Manager, State Timber Corporation, 265, Thimbirigasyaya Road, Colombo 5, on or before 12 noon on 31st January, 1970.

- (a) For items of work of Rs. 100,000 and above worth certificate to the value of Rs. 100,000;
- (b) For items of work of Rs. 50,000 and above but below Rs. 100,000 a worth certificate to the value of Rs. 50,000;
- (c) For items of work of Rs. 30,000 and above but below Rs. 50,000 a worth certificate to the value of Rs. 30,000;
- (d) For items of work of Rs. 5,000 and above but below Rs. 30,000 a worth certificate to the value of work to be undertaken.

A. D. R. RATNARAJAH, Operations Manager, State Timber Corporation.

Operations Division, 265, Thimbirigasyaya Road, Colombo 5, 12.12.69.

12-521-Gazette No, 14,884 of 12.12,1969,

COMPLETE LIST OF TEXT BOOKS AND SUPPLEMENTARY TEXT BOOKS APPROVED BY THE EDUCATIONAL PUBLICATIONS ADVISORY BOARD FOR SCHOOL USE

A COMPLETE list of text books and supplementary text books (English) recommended by the Educational Publications Advisory Board and approved by the Director of Education/Director-General of Education for school use, during the period 1966 to date is given below :---

2. The selection of books for use in schools is subject to the provisions of the Circular No. EE/11/150 of 14.11.1969 issued by the Ministry of Education and Cultural Affairs, re "Book for compulsory use in Government Schools with effect from 1.1.1970".

k = 3. It should be noted that only text books and supplementary text books that are presently valid for school use are included in the list. Text books and supplementary text books, the validity of which has lapsed and those that have not been re-approved by the Board, have been deleted.

4. Books have been listed under the various subjects, and grouped according to the period of validity, to enable easy reference. Every book has to be re-approved by the Board at the expiry of the period of approval, if it is to be valid for further use in schools

5. It is an offence to prescribe for school use, books that have not been recommended by the Board other than those published by the Department of Education, Department of Educational Publications and Official Language Department.

Text books published by the Department of Education, Department of Educational Publications and the Official Language Department, new editions of classics with notes, glossaries, dictionaries, charts and graphs are exempted from approval of the Board.

6. Text books published by the Department of Education, Department of Educational Publications and Official Language Department are not included in this list.

7. The order in which the books have been listed does not imply any order of merit or priority.

Educational Publications Advisory Board,	SOMARATNE WIJAYASINGHE.
Malay Street,	Secretary,
Colombo 2, December 1, 1969.	Educational Publications Advisory Board.

English

PERIOD OF VALIDITY-1.1.1967 TO 31.12.1971

No.	Name of Book	Class		Author	Publisher
1.	Learning English Books I to V	4-8	••	J. M. Miller	Orient Longman's Ltd., Madras 2
2.	*A Direct Method English Course Standard Edition Book II (1965 Edition)	8	••	E. V. Gatenby	do.
3.	A Graded Secondary School, English Course Books I to III	Post Pri- mary		A. R. B. Etherton and G.C. Thorniey	do.
4.	A Graded Secondary School, English Course —Book IV	do.	•••	A. R. B. Etherton	do.
5.	New Plan English Readers—Books IV to ${\bf V}$	G.C.E.	••	Dr. Jean Forrestor and I.D. Asirvathan	do.
6.	New Plan English Readers—Books I to III	8-8		do	do.
7.	Absorbing English—Book-I to III	Primary Classes		James Hemming and E. V. Gatenby	do.
8.	Deepak Readers—Book III	8	• •	J. F. Forrestor and B. M. Chester	Oxford University Press, Madras 2
9.	A Direct Method English Course Standard Edition—Book IV and V	_	•••	E. V. Gatenby	Orient Longman's Ltd., Madras 2
10.	Senerat Readers—Book I	4 .	•••	J. E. Jayasuriya and Wala- tara	The Associated Newspapers of Cey- lon Ltd.

PERIOD OF VALIDITY-1.1.1966 to 31.12.1970

11.	The New Ship English Course, Pupils Book $\mathbf 1$	Primary Classes	A. W. Frisby	••	Orient Longman's Ltd., Madras 2
$12. \\ 13.$	An English Course for Ceylon, Books I to VI English by Stages—Reading, Books III to IV	3-6 Post Pri- mary	I. Morris do.	••	Macmillan & Co. Ltd. du.
14.	Deepak Readers—Books IV to V		J. F. Forrestor	••	Oxford University Press, Madras 2
15.	Decpak Readers—Books I and II		do.	••	do.
	A Direct Method English Course 6 Revised Edition-Book I		E. V. Gatenby	••	Orient Longman's Ltd., Madras 2
	A Direct Method English Course Revised Edition—Book II		do.	••	do.
	A Direct Method English Course New Rapid Version—Book 11 and 111	G.C.E	do.	••	do.
	The New Ship English Course Pupils' Books 2 and 3	Primary Classes	A. W. Frisby	••	do.
	An Instruction to Learning English	Primary Classes (English Medium Primary Classes)	J. M. Miller	•••	do.
21.	A Guide to Translation, Parts I and II \dots	G.C.E	S. Veerasingham	••	North Ceylon Tamil Publishing House, Chunnakam

PERIOD OF VALIDITY-1.1.1968 TO 31.12.1970

	The New Method Readers (New Series) Ceylon Edition Book I		••	Michael West, Revised Jean Forrestor	by	Orient Longmans Ltd., Madras 2
23.	The New Method Readers (New Series) Cey- lon Edition Book II		••	do.	••	do.
24.	The New Method Readers (New Series) Ceylon Edución Book 444	-	••	do.	• •	do.

I වැනි කොටස : (II) වැනි ජෛදය — ලංකාශ්ඩුවේ ගැසට් පතුය — 1969 දෙසැම්බර් 12 වැනි දින
PART I : SEC. (II) - (ADVERTISING) - CEYLON GOVERNMENT GAZETTE - Dec. 12, 1969

PART I : SEO. (II) — (ADVERT	лягиа) — С	EYLC	ON GOVERNMENT G	AZE'	FTE — Dec. 12, 1969
No. Name of Book	Class		Author		P ubl i sher
25. The New Method Readers (New Seri Ceylon Edition Book IV	ies) —	••	Michael West, Revised Jean Forrestor	d by	Orient Longmans Ltd., Madras 2
26. The New Method Readers (New Series Ceylon Edition Book V	ies) —	••	do.	•••	do.
27. The Oxford English Course for Ceylor Fourth Year	n— —	••	F. G. French and Isa Fremont	bell a	Oxford University Press, Madras 2
28. The Oxford English Course for Ceylon—Fi Year	ifth —	••	F. G. French	• •	do.
PERIOD	OF VALL	DITY	—1.1.1967 TO 31.12.1	971	
29. Intermediate Comprehension Passages w recall and Dictation Exercises	vith G.C.E (O/L)	•	Donn Byrne	••	Orient Longmans Ltd., Madras 2
			nmetio		
		LIDIJ	Y-1.1.1966 TO 31.19	2.197	
No. Name of Book 1. New Approach Arithmetic Book 1-6	Class	•••	Author J. E. Jayasuriya	••	<i>Publisher</i> Macmillan & Co. Ltd.
	c	leogra	phy		
PERIC		-	Y-1.1.1966 TO 31.12	2.197	1
No. Name of Book	Class		Author		Publisher
1. †A Geography of Ceylon for Schools (19			A. D. Baptist	••	Orient Longmans Ltd., Madras
Edition) 2. †Exercises in Map Reading for Ceylon Scho (1952 Edition)	Frima ools G.C.E		S. F. de Silva	••	Colombo Apothecaries Co. Ltd.
PERIOI	D OF VAL	IDIT	Z—1.1.1966 TO 31.12.	. 1970	
3. †Lands Round the Indian Ocean (1951 Editi	ion) 6		S. F. de Silva		Colombo Apothecaries Co. Ltd.
4. †Europe and the Two Americas (1952 Edition			do.		do.
5. †Ceylon and World Geography Parts I a II (1962 Edition)	and 8	••	do.	••	do.
	Geogra	aphy—	-Supplementary Text		
PERIC	D OF VAL	LIDII	Y-1.1.1967 TO 31.12	2.197	1
No. Name of Book	Class		Author		Publisher
1. †The New Geography Series World Geograp (1962 Edition)	hy	••	S. F. de Silva	••	Colombo Apothecaries Co. Ltd.
PER	IOD OF V	ALID	ITY-1.1.1966 TO 31	.12.1	970
2. A Little Book on Map Projection	G.C.E. (A/L)		A. D. Bapitst	••	M. D. Gunasena & Co. Ltd.
		Hi	story		
PERIOD	OF VALID	ITY-	-1.1.1966 TO 31.12.19	70	
No. Name of Book	Class		Author		Publisher
1. †Our Heritage Part I (1960 Edition)	6	••	G. C. Mendis	••	Colombo Apothecaries Co. Ltd.
2. Our Heritage Part II	7	••	G. C. Mendis and S. A. Pakeman	••	do.
3. †Our Heritage—Part III (1962 Edition)	8	••	do.	••	do.
		Civ	ics		
PERIO	D OF VAL	IDIT	Y-1.1.1966 TO 31.12.	. 1970	
No. Name of Book	Class		Author		Publisher
1. †Civics for the G.C.E. (1962 Edition)	G.C.E.	••	S. F. de Silva		Colombo Apothecaries Co. Ltd.
* Meant for Children whose mother tong	ue is Englis	sh.			

* Meant for Children whose mother tongue is English. † Next Edition should be revised.

12-482-Gazette No. 14,884 of 12.12.1969

.

4

1901

•

IMPORTANT NOTICE REGARDING PUBLICATION OF GAZETTE

THE Weekly issue of the *Oeylon Government Gazette* is normally published on Fridays. If a Friday happens to be a Public Holiday the *Gazette* is published on the working day immediately preceding the Friday. Thus the last date specified for the receipt of notices for publication in the *Gazette* also varies depending on the incidence of public holidays in the week concerned.

The Schedule below shows the dates of publication and the latest time by which notices should be received for publication in the respective weekly *Gazettes*. All notices received out of times specified below will not be published. Such notices will be returned to the sender by post for necessary amendment and return if publication is desired in a subsequent issue of the *Gazette*. It will be in the interest of all concerned if those desirous of ensuring the timely publication of notices in the *Gazette* make it a point to see that sufficient time is allowed for postal transmission of notices to the Government Press.

The Government Printer does not accept payment of subscriptions for the Government Gazette. Payments should be made direct to the Superintendent, Government Publications Bureau, P.O. Box 500, Secretariat, Colombo 1.

Schedule

1969

Month _	Date of Publication	Last Date and Time of Acceptance of Notrces for publication in the Gazotte

DECEMBER	Friday	5.12.69	••	3.30 p.m.	Friday	28.11.69
	Friday	12.12.69	••	3.30 p.m.	Thursday	4.12.69
	Friday	19.12.69	••	3.30 p.m.	Friday	12.12.69
	Friday	26.12.69	••	3.30 p.m.	Thursday	18.12.69

1970

					,	
JANUARY	Friday	$2.\ 1.70$	••	3.30 р.т.	Friday	26.12.69
	\mathbf{Friday}	9. 1.70	• •	3.30 p.m.	Friday	2. 1.70
	Friday	16. 1.70	••	3.30 p.m.	Thursday	8. 1.70
	Friday	$23.\ 1.70$	••	12 Noon	Friday	16. 1.70
	Thursday	29. 1.70	••	12 Noon	Wednesday	21. 1.70
FEBRUARY	Thursday	5. 2.70		3.30 p.m.	Wednesday	28. 1.70
	Friday	13. 2.70	•••	12 Noon	Thursday	5. 2.70
	Friday	20.2.70	• •	3.30 p.m.	Friday	13. 2.70
	Friday	27. 2.70	••	12 Noon	Friday	20. 2.70
MARCH	Thursday	5.3.70		12 Noon	Friday	27. 2.70
	Friday	$13. \ 3.70$		3.30 p.m.	Thursday	5. 3.70
	Friday	$20. \ 3.70$	• •	3.30 p.m.	Friday	13. 3.70
	Thursday	26. 3.70	••	3.30 p.m.	Friday	20. 3.70

Government Press, Colombo, December, 12, 1969. L. W. P. PEIRIS, Government Prince.

FRIETED AT THE DEPARTMENT OF GOVERNMENT PRISTING, OFFICE